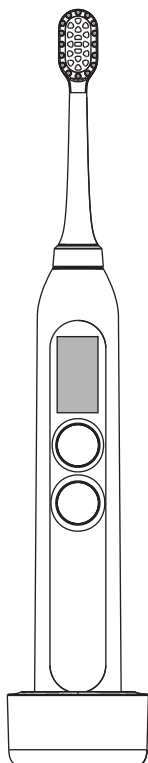




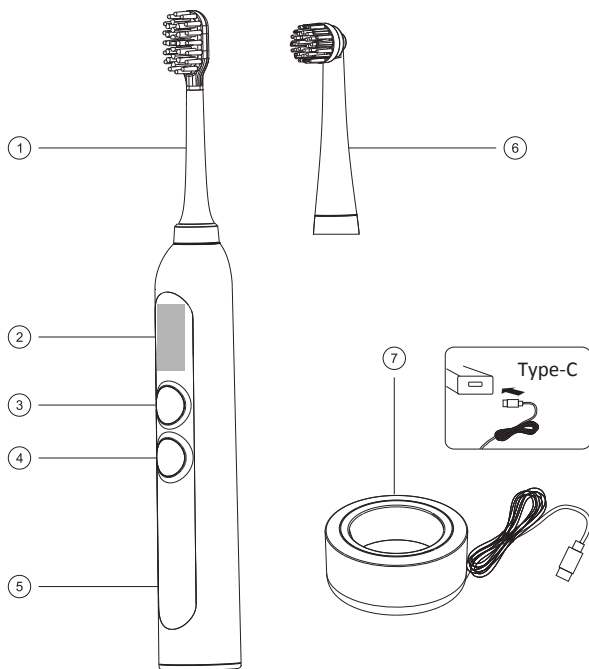
ST216

Electrosonic Care+

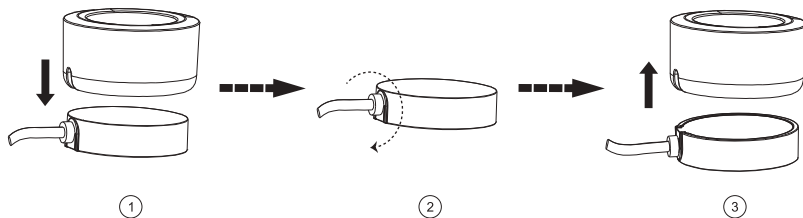


EN	Electric sonic toothbrush - user manual	4
PL	Szczoteczka elektryczno-soniczna - instrukcja obsługi	8
DE	Elektrische Schallzahnbürste - Benutzerhandbuch	12
BG	Електрическа звукова четка за зъби - ръководство за потребителя	16
CS	Elektrická sonická zubní kartáčka - uživatelská příručka	20
DA	Elektrisk sonisk tandbørste - brugervejledning	24
EL	Ηλεκτρική οδοντόβουρτσα - εγχειρίδιο χρήσης	28
ES	Cepillo de dientes eléctrico sónico - manual de usuario	32
ET	Elektriline sonic-harja - kasutusjuhend	36
FI	Sähköinen sonic-hammasharja - käyttöohje	40
FR	Brosse à dents électrique sonique - manuel d'utilisation	44
HU	Elektromos szonikus fogkefe - felhasználói kézikönyv	48
IT	Spazzolino elettrico sonico - manuale d'uso	52
LT	Elektrinis soninis dantų šepetėlis - naudotojo vadovas	56
LV	Elektroniska soniska zobu suka - lietotāja rokasgrāmata	60
NL	Elektrische sonische tandenborstel - gebruikershandleiding	64
NO	Elektrisk sonisk tannbørste - brukerveiledning	68
PT	Escova de dentes elétrica sónica - manual do utilizador	72
RO	Periuță de dinți electrică sonică - manual de utilizare	76
SK	Elektrická sonická zubná kefka - používateľská príručka	80
SV	Elektrisk sonisk tandborste - bruksanvisning	84

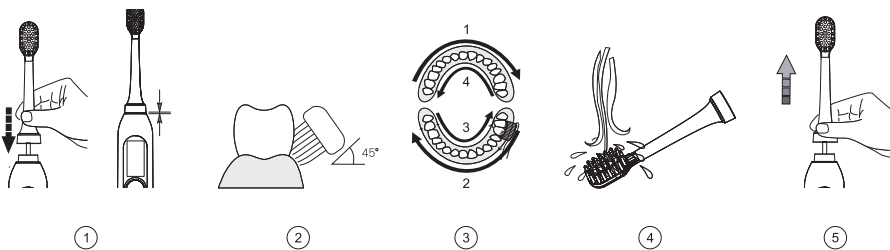
1



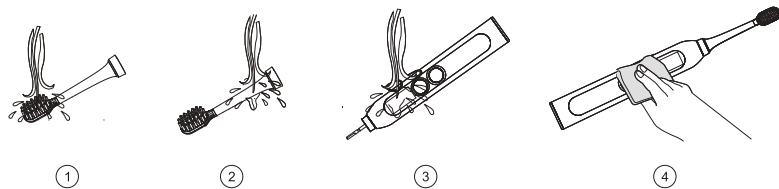
2



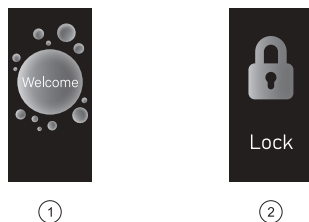
3



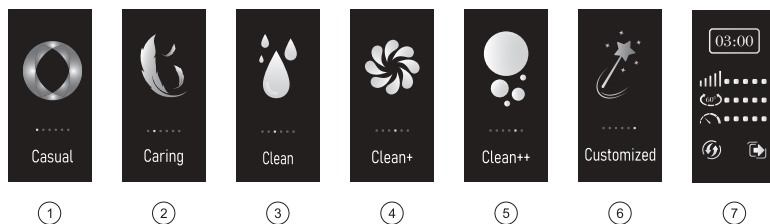
4



5



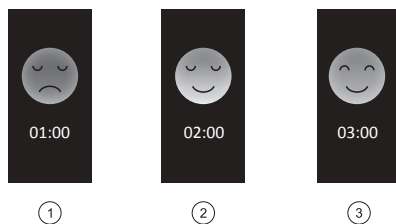
6



7



8



Safety instructions & notice

Please read this manual carefully to understand better how to use the product. Some essential safety tips, including the following, shall be observed during use.

- Do not expose the device or batteries to excessive temperatures.
- Please note that battery-powered electrical devices are at risk of short-circuiting.
- If you notice a battery leak, stop using the device immediately and dispose of it in accordance with local environmental regulations and guidelines. Do not dispose of a leaking battery with normal household waste.
- Do not place the charging parts of this product in a damp environment or in water.
- Do not charge the device if there is liquid on the charging interface.
- To ensure the proper functioning of this product, use it away from magnetic objects or in an environment with a strong magnetic field.
- This device contains a battery that cannot be replaced. When the battery is depleted, dispose of the device in accordance with environmental recycling instructions.
- To ensure effective battery charging, charge the battery within a temperature range of 0°C to 45°C to avoid incomplete or poor charging.
- Check the device regularly for damage. If damage is found, stop using it immediately and replace it in a timely manner.
- Do not hit or drop the product. If the product is damaged, especially the brush handle and brush head, do not continue to use it.
- Do not modify or repair this product yourself.
- Do not use chemicals such as paint thinner to clean this product.
- Do not use the product in water deeper than 1 meter for more than 30 minutes.
- When using the product for the first time, you may experience temporary discomfort in your teeth or slight bleeding from your gums. This is because your gums are not yet accustomed to intensive cleaning. We recommend adjusting the product to your preferred gentle setting. These symptoms usually disappear within 1-2 weeks. If they persist for longer, discontinue use immediately and consult your dentist.
- This product is intended for cleaning teeth, gums and tongue only. Do not use it for any other purpose.
- Users of dentures, orthodontic appliances, dental implants, etc. should use the product under the supervision of a dentist; in case of significant bleeding, discomfort, pain or other health problems, consult your dentist or doctor.
- The product is not suitable for children, physically disabled persons, persons with certain sensory and mental disorders, and persons with a serious lack of experience. Use this product safely under supervision and understand the potential risks.
- Do not share the brush head with others.
- It is recommended to replace the brush head every three months. If the brush head is damaged or deformed, replace it immediately with an officially certified replacement part.
- This product may only be used with an electric toothbrush from this company and a special brush head. We are not responsible for any consequences resulting from the use of unofficial, uncertified products with the brush head.

Technical parameters

Product name: Vibrosonic / Rotation electric toothbrush with screen

Model: ST216

Charging input: 5 V - 1 A

Rated power: 5 W

Battery capacity: 2000 mAh

Charging time: Approximately 16 hours

Waterproof rating: IPX7

Main unit description

Illustration no. 1

1. Vibrosonic brush head
2. LCD screen
3. On/Off button
4. Modes button
5. Handle
6. Rotating brush head
7. Charging station

Battery level

1. Battery charge indicator: (0%–100%).
2. The remaining charge icon will be displayed each time the toothbrush is turned on or the brush head is reset.

3. During charging, the current charge level icon is displayed, and when fully charged, the 100% charge icon is displayed.
4. During discharge protection, the motor stops working. The battery icon does not show power, and the toothbrush turns off immediately.
5. If the toothbrush cannot be charged after placing it on the charging base, the charging plate may be installed upside down. Turn the plate upside down before charging. (illustration no. 2)

Operation mode

1. Automatic brush head reset: When the handle is lifted and touch is detected, the brush head automatically resets to the centre position and the display enters standby mode.
2. Welcome screen and locked screen. (illustration no. 5)
3. When the device is turned on using the power button or when the brush head is reset by lifting it, the screen displays a welcome message, the current battery level and the notification 'End of playback'. The system will display the current operating mode and enter standby mode. Pressing the power button again will activate the motor. Pressing the power button again will reset the motor. When the vibration stops, the current score is displayed on the screen. When the screen is turned off, the toothbrush enters the off state. In standby mode, after 5 seconds of inactivity, the toothbrush automatically enters the off state.
4. Lock and unlock functions: In off, standby or active mode, press and hold the mode button for more than 5 seconds to enter lock mode. Once successfully locked, the lock icon will remain lit for 5 seconds. Similarly, in locked mode, press and hold the mode button for more than 5 seconds to unlock. During unlocking, the lock icon will flash intermittently; when complete, it will display the current operating mode and enter standby mode.

Vibration mode

1. When the brush head is attached to the handle or no brush head is in use, the default mode is vibration.
2. Vibration mode interface. (illustration no. 6, points 1–6)
3. By pressing the mode switch button, you can switch between six modes: Casual, Caring, Clean, Clean+, Clean++, and Customized.
4. Mode customization interface. (illustration no. 6, point 7)
5. In standby/working mode, press and hold the on/off button for 5 seconds to enter the customized settings interface; after 8 seconds of inactivity, the customized settings interface will automatically close; select the return function to exit the settings interface.
6. Definitions of icons in the custom settings interface: intensity, angle, speed, reset, return. After selecting a function, the icon or number will flash. Each press of the on/off button adds or confirms a function.
7. Brushing time is optional: 1 minute, 1 minute 30 seconds, 2 minutes, 2 minutes 30 seconds, 3 minutes.
8. The reset function restores the factory default settings with a force of 5, an angle of 1 and a speed of 1. Each addition of a level means the current intensity, speed and angle.

Rotation mode

1. When the rotating brush head is put on the handle, it automatically switches to rotation mode.
2. Rotation mode interface. (Illustration no. 7)
3. There are six rotation modes, which can be switched by pressing the gear button in a loop: Soft spin, Auto spin, Ultra spin, Soft osc, Auto osc, Ultra osc.

Display rating

1. At the end of each brushing cycle, the current brushing effect is scored. Before shutdown, the current brushing cycle score is displayed on the screen to remind users whether the brushing time is sufficient. (Illustration no. 8)

Automatic functions

1. Automatic timer function: In each mode, the brushing time is set to 2 minutes by default. The custom mode is set to 2 minutes by default. During the timer cycle of the selected mode, changing the mode will not reset the timer (the time is cumulative), and the toothbrush will continue to operate according to the timer cycle of the original mode.
2. Interval reminder function: In each mode, the toothbrush reminds the user to change the brushing area every 30 seconds.
3. Auto memory function: After using any mode for more than 5 seconds, the toothbrush will remember the selected mode. The next time the power is turned on, it will automatically start operating in the remembered mode.

Daily use

Illustration no. 3

1. Attach the brush head to the handle as shown in the diagram, leaving approximately 0.6 mm between the brush head and the end of the handle.

2. Rinse the brush head and apply an appropriate amount of toothpaste. Position the bristles at a slight angle to the gum line and then place them on your teeth.
3. Gently press down and slowly move the brush head, making small movements between your teeth. Avoid using excessive force.
4. To clean your entire mouth more effectively, divide it into four quadrants. Start with the first quadrant (outer upper teeth) and brush each quadrant for 30 seconds. Every 30 seconds, brushing will pause to remind you to move on to the next quadrant. The two-minute smart timer will automatically turn off when the brushing time is up.
5. After brushing all four quadrants, you can turn the device back on to brush the chewing surfaces of your teeth and areas with tartar build-up.
6. Clean the brush head and handle by rinsing them with water. Gently tap the brush head to ensure that no food debris remains in the bristles.
7. Remove the brush head in the direction indicated in the diagram and shake off any excess water.

Toothbrush cleaning

Illustration no. 4

1. Gently remove the brush head from the handle.
2. Rinse the brush head and bristles with clean water to remove food debris and toothpaste foam.
3. It is recommended to remove the brush head from the handle and rinse the connection point at least once a week to prevent the growth of bacteria.
4. Wipe the surface of the handle with a damp cloth to remove dirt and debris.
5. Use a dry soft cloth to dry the handle.

Troubleshooting

If the toothbrush malfunctions, such as the brush head failing to return to its original position, rendering the button functions inoperable, please immediately stop using it and contact customer service for after-sales handling. We will provide you with professional solutions and services promptly.

Warranty terms and conditions

1. The product comes with a 24-month manufacturer's warranty, carried out by sole distributor: Morele.net sp. z o.o., al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Complaints / warranty repairs should be reported through the warranty / service form available on the morele.net website.
3. The warranty covers only latent defects attributable to the manufacturer.
4. The claim shall be processed by the point of sale or technical service under the warranty if the Customer delivers
 - a. a valid proof of purchase with the date of sale,
 - b. the reported product or defective part. In the case of a remote purchase, the warranty card is valid solely with proof of purchase (receipt/invoice).
5. Warranty exclusions:
 - a. mechanical damage and related defects,
 - b. damage and defects resulting from misuse and inappropriate storage, assembly, and maintenance,
 - c. damage and wear of such consumable elements,
 - d. As per the manual, activities related to assembly or maintenance are the user's obligation.
6. The warranty shall not apply when:
 - a. it is past its validity period,
 - b. the Customer had repaired or modified the product using non-genuine parts,
 - c. the defect resulted from incorrect installation or a failure to follow the rules of correct operation by the manual,
 - d. the product is used for purposes other than household use,
 - e. damage occurred during transport.
7. The Customer is entitled to the following compensation free of charge:
 - a. product repair,
 - b. product replacement,
 - c. reduced price,
 - d. termination of a contract and full cost compensation.
8. To report a claim
 - a. Present the product or its reported part.
 - b. Present the proof of purchase with the seller's name and address, date and place of purchase, and type of product, or a valid warranty card with a stamp of the point of sale.
 - c. If the product is delivered dirty, the technical service may refuse to accept it or clean it at the Customer's cost after receiving their written approval.

9. If the claim is accepted, the device is repaired or replaced with a new one, or the Customer is reimbursed. Transport costs from the manufacturer's service cover service.
10. We are not liable for damage caused by improper use of the device. Costs of ingredients wasted as a result of improper operation of the device, lost profits, etc. are not refundable.

Utilization

Handling of end-of-life waste from electrical and electronic equipment (WEEE legislation).

The marking on the packaging, accessories, or instruction manual indicates that end-of-life equipment and attached electronic accessories should not be placed in municipal waste containers with other household waste.

Improper handling of electronic waste may result in contaminants entering the environment or health risks due to inappropriate disposal. Separate this waste from other waste and recycle it so that the raw materials can be reused. For recycling, they are allowing the reuse of raw materials.

Wskazówki i uwagi dotyczące bezpieczeństwa

Proszę uważnie przeczytać niniejszą instrukcję, aby lepiej zrozumieć sposób użytkowania produktu. Podczas użytkowania należy przestrzegać kilku podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym poniższych.

- Nie wystawiaj urządzenia do baterii na działanie nadmiernych temperatur.
- Należy pamiętać, że urządzenia elektryczne zasilane bateryjnie są narażone na ryzyko zwarcia.
- W przypadku stwierdzenia wycieku z baterii należy natychmiast zaprzestać użytkowania urządzenia i zutylizować je zgodnie z lokalnymi przepisami i wytycznymi dotyczącymi ochrony środowiska. Nie wyrzucaj wyciekającej baterii wraz z normalnymi odpadami domowymi.
- Nie umieszczaj części ładujących tego produktu w wilgotnym środowisku ani w wodzie.
- Nie ładuj urządzenia, jeśli na interfejsie ładowania znajduje się płyn.
- Aby zapewnić prawidłowe działanie tego produktu, należy używać go z dala od przedmiotów magnetycznych lub w środowisku o silnym polu magnetycznym.
- To urządzenie zawiera baterię, której nie można wymienić. Po wyczerpaniu się baterii należy zutylizować urządzenie zgodnie z instrukcjami dotyczącymi recyklingu środowiskowego.
- Aby zapewnić skuteczne ładowanie baterii, należy ładować ją w zakresie temperatur od 0°C do 45°C, aby uniknąć niepełnego lub słabego ładowania.
- Należy regularnie sprawdzać urządzenie pod kątem uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń należy natychmiast zaprzestać użytkowania i wymienić je w odpowiednim czasie.
- Nie należy uderzać ani upuszczać produktu. Jeśli produkt jest uszkodzony, zwłaszcza uchwyt szczoteczki i główka szczoteczki, nie należy go dalej używać.
- Nie należy samodzielnie modyfikować ani naprawiać tego produktu.
- Do czyszczenia tego produktu nie należy używać środków chemicznych, takich jak rozcieńczalnik do farb.
- Nie używaj produktu w wodzie głębszej niż 1 metr przez ponad 30 minut.
- Podczas pierwszego użycia produktu może wystąpić przejściowy dyskomfort w zębach lub niewielkie krwawienie z dziąseł. Dzieje się tak, ponieważ dziąsła nie są jeszcze przyzwyczajone do intensywnego czyszczenia. Zalecamy dostosowanie produktu do preferowanego, delikatnego ustawienia. Objawy te zazwyczaj ustępują w ciągu 1-2 tygodni. Jeśli utrzymują się dłużej, należy natychmiast przerwać użytkowanie i skonsultować się ze stomatologiem.
- Produkt ten jest przeznaczony wyłącznie do czyszczenia zębów, dziąseł i języka. Nie należy go używać do innych celów.
- Użytkownicy protez dentystycznych, aparatów ortodontycznych, implantów dentystycznych itp. powinni używać produktu pod nadzorem dentysty; w przypadku wystąpienia wyraźnego krwawienia, dyskomfortu, bólu lub innych problemów zdrowotnych należy skonsultować się z dentystą lub lekarzem.
- Produkt nie jest odpowiedni dla dzieci, osób niepełnosprawnych fizycznie, osób z określonymi zaburzeniami sensorycznymi i psychicznymi oraz osób z poważnym brakiem doświadczenia. Należy używać tego produktu bezpiecznie pod nadzorem i zrozumieć potencjalne ryzyko.
- Nie należy dzielić się główką szczoteczki z innymi osobami.
- Zaleca się wymianę główki szczoteczki co trzy miesiące. Jeśli główka szczoteczki jest uszkodzona lub zdeformowana, należy ją niezwłocznie wymienić na oficjalnie certyfikowaną część zamienną.
- Produkt ten może być używany wyłącznie z elektryczną szczoteczką do zębów tej firmy i specjalną główką szczoteczki. Nie ponosimy odpowiedzialności za jakiegokolwiek konsekwencje wynikające z używania nieoficjalnych, niecertyfikowanych produktów z główką szczoteczki.

Specyfikacja techniczna

Nazwa produktu: Elektryczno-soniczna szczoteczka do zębów z wyświetlaczem

Model: ST216

Wejście ładowania: 5 V - 1 A

Moc znamionowa: 5 W

Pojemność baterii: 2000 mAh

Czas ładowania: około 16 godzin

Stopień wodoodporności: IPX7

Opis urządzenia

Ilustracja nr 1

1. Wibracyjna główka szczoteczki
2. Wyświetlacz LCD
3. Przycisk włączania/wyłączania
4. Przycisk trybów pracy
5. Uchwyt
6. Obrotowa główka szczoteczki
7. Stacja ładująca

Poziom naładowania baterii

1. Wskaźnik naładowania baterii: (0%–100%).
2. Ikona pozostałego poziomu naładowania będzie wyświetlana po każdym włączeniu szczoteczki lub zresetowaniu główki szczoteczki.
3. Podczas ładowania wyświetlana jest ikona aktualnego poziomu naładowania, a po pełnym naładowaniu wyświetlana jest ikona 100% naładowania.
4. Podczas ochrony przed rozładowaniem silnik przestaje działać. Ikona baterii nie pokazuje zasilania, a szczoteczka wyłącza się bezpośrednio.
5. Jeśli nie można naładować szczoteczki po umieszczeniu jej na podstawie ładującej, płytka ładująca może być zainstalowana odwrotnie. Przed ładowaniem odwróć płytkę do góry nogami. (ilustracja nr 2)

Instrukcja użytkowania

1. Automatyczne resetowanie główki szczoteczki: Po podniesieniu rączki i wykryciu dotyku główka szczoteczki automatycznie resetuje się do pozycji środkowej, a wyświetlacz przechodzi w stan gotowości.
2. Ekran powitalny i zablokowany ekran. (ilustracja nr 5)
3. Po włączeniu urządzenia za pomocą przycisku zasilania lub podczas resetowania główki szczoteczki wywołanego podniesieniem, na ekranie wyświetla się komunikat powitalny, aktualny poziom naładowania baterii oraz powiadomienie „End of playback”. System wyświetli aktualny tryb pracy i przejdzie w stan gotowości. Ponowne naciśnięcie przycisku zasilania aktywuje silnik. Ponowne naciśnięcie przycisku zasilania spowoduje zresetowanie silnika. Po zatrzymaniu wibracji na ekranie wyświetli się aktualny wynik. Po wyłączeniu ekranu szczoteczka przechodzi w stan wyłączenia. W stanie gotowości, po 5 sekundach bezczynności, szczoteczka automatycznie przechodzi w stan wyłączenia.
4. Funkcje blokowania i odblokowywania: W trybie wyłączenia, gotowości lub aktywnym trybie naciśnij i przytrzymaj przycisk trybów pracy przez ponad 5 sekund, aby przejść do trybu blokowania. Po pomyślnym zablokowaniu ikona blokady zostanie podświetlona przez 5 sekund. Podobnie, w trybie zablokowanym, naciśnij i przytrzymaj przycisk trybów pracy przez ponad 5 sekund, aby odblokować. Podczas odblokowywania ikona blokady będzie migać sporadycznie; po zakończeniu wyświetli aktualny tryb pracy i przejdzie w tryb czuwania.

Tryb wibracji

1. Gdy główka szczoteczki jest umieszczona na rączce lub nie jest używana żadna główka szczoteczki, domyślnym trybem jest wibracja.
2. Interfejs trybu wibracyjnego. (Ilustracja 6, punkty 1–6)
3. Naciskając przycisk przełączania trybów, można przełączać między sześcioma trybami: Casual, Caring, Clean, Clean+, Clean++ i Customized.
4. Interfejs dostosowywania trybów. (Ilustracja 6, punkt 7)
5. W trybie czuwania/pracy naciśnij i przytrzymaj przycisk włączania/wyłączania przez 5 sekund, aby przejść do interfejsu niestandardowych ustawień; po 8 sekundach bezczynności interfejs niestandardowych ustawień zostanie automatycznie zamknięty; wybierz funkcję powrotu, aby wyjść z interfejsu ustawień.
6. Definicje ikon interfejsu niestandardowych ustawień: intensywność, kąt, prędkość, reset, powrót. Po wybraniu funkcji ikona lub liczba będą migać. Każde naciśnięcie przycisku włączania/wyłączania oznacza dodanie lub potwierdzenie funkcji.
7. Czas szczotkowania jest opcjonalny: 1 minuta, 1 minuta 30 sekund, 2 minuty, 2 minuty 30 sekund, 3 minuty.
8. Funkcja resetowania przywraca domyślne ustawienia fabryczne z siłą 5, kątem 1 i prędkością 1. Każde dodanie poziomu oznacza aktualną intensywność, prędkość i kąt.

Tryb obrotów

1. Po zamocowaniu obrotowej główki szczoteczki na rączce urządzenie automatycznie przełącza się w tryb obrotowy.
2. Interfejs trybu obrotowego. (Ilustracja nr 7)
3. Dostępnych jest sześć trybów obrotowych, które można przełączać, naciskając przycisk trybu obrotowego w pętli: Soft spin, Auto spin, Ultra spin, Soft osc, Auto osc, Ultra osc.

Ocena szczotkowania

1. Na koniec każdego cyklu szczotkowania oceniany jest aktualny efekt szczotkowania. Przed wyłączeniem na ekranie wyświetlana jest ocena bieżącego cyklu szczotkowania, aby przypomnieć użytkownikom, czy czas szczotkowania był wystarczający. (Ilustracja nr 8)

Funkcje automatyczne

1. Funkcja automatycznego timera: W każdym trybie czas szczotkowania domyślnie wynosi 2 minuty. Tryb niestandardowy jest domyślnie ustawiony na 2 minuty. Podczas cyklu timera wybranego trybu zmiana trybu nie spowoduje wyzerowania timera (czas sumowany), a szczoteczka będzie nadal działać zgodnie z cyklem timera pierwotnego trybu.
2. Funkcja przypomnienia o przerwach: W każdym trybie szczoteczka przypomina użytkownikowi o zmianie obszaru szczotkowania co 30 sekund.
3. Funkcja automatycznej pamięci: Po użyciu dowolnego trybu przez ponad 5 sekund szczoteczka zapamiętuje wybrany tryb. Przy następnym włączeniu zasilania automatycznie rozpocznie pracę w zapamiętanym trybie.

Codzienne użytkowanie

Ilustracja nr 3

1. Przymocuj główkę szczoteczki do trzonka zgodnie z rysunkiem, pozostawiając około 0,6 mm odstępu między główką szczoteczki a końcem rączki.
2. Oplucz główkę szczoteczki i nałóż odpowiednią ilość pasty do zębów. Ustaw włosie pod niewielkim kątem względem linii dziąseł, a następnie umieść je na zębach.
3. Delikatnie dociskaj i powoli poruszaj główką szczoteczki, wykonując niewielkie ruchy między zębami. Unikaj nadmiernej siły.
4. Aby skuteczniej wyczyścić całą jamę ustną, podziel ją na cztery kwadranty. Zacznij od pierwszego kwadrantu (zewnątrzne górne zęby) i szczotkuj każdy kwadrant przez 30 sekund. Co 30 sekund szczotkowanie zostanie wstrzymane, aby przypomnieć Ci o przejściu do następnego kwadrantu. Dwuminutowy inteligentny timer wyłączy się automatycznie po upływie czasu szczotkowania.
5. Po wyszczotkowaniu wszystkich czterech kwadrantów można ponownie włączyć urządzenie, aby wyszczotkować powierzchnie zgrzyzowe zębów i obszary z nagromadzonym kamieniem nazębnym.
6. Główkę szczoteczki i rączkę należy wyczyścić, płuczając je wodą. Delikatnie postukaj głowicą szczoteczki, aby upewnić się, że w włosiu nie pozostały resztki jedzenia.
7. Zdejmij głowicę szczoteczki w kierunku wskazanym na schemacie i strząśnij nadmiar wody.

Czyszczenie

Ilustracja nr 4

1. Delikatnie zdejmij główkę szczoteczki z rączki.
2. Oplucz główkę szczoteczki i włosie czystą wodą, aby usunąć resztki jedzenia i pianę z pasty do zębów.
3. Zaleca się zdejmowanie główki szczoteczki z rączki i płukanie miejsca połączenia co najmniej raz w tygodniu, aby zapobiec rozwojowi bakterii.
4. Wytrzyj powierzchnię rączki wilgotną ściereczką, aby usunąć brud i zanieczyszczenia.
5. Użyj suchej miękkiej ściereczki, aby osuszyć rączkę.

Rozwiązywanie problemów

W przypadku nieprawidłowego działania szczoteczki, np. gdy główka szczoteczki nie wraca do pierwotnej pozycji, uniemożliwiając działanie przycisków, należy natychmiast zaprzestać jej używania i skontaktować się z obsługą klienta w celu uzyskania pomocy posprzedażowej. Zapewnimy Państwu profesjonalne rozwiązania i usługi w najkrótszym możliwym terminie.

Warunki gwarancji

1. Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją producenta, realizowaną przez wyłącznego dystrybutora: Morele.net sp. z o.o., al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Reklamacje / naprawy gwarancyjne należy zgłaszać poprzez formularz gwarancyjny / serwisowy dostępny na stronie internetowej morele.net.
3. Gwarancja obejmuje wyłącznie wady ukryte, za które odpowiedzialność ponosi producent.
4. Reklamację rozpatruje punkt sprzedaży lub serwis techniczny w ramach gwarancji, jeżeli Klient dostarczy
 - a. ważny dowód zakupu z datą sprzedaży,
 - b. Zgłoszony produkt lub wadliwa część. W przypadku zakupu na odległość, karta gwarancyjna jest ważna wyłącznie z dowodem zakupu (paragon/faktura).
5. Wyłączenia gwarancji:
 - a. uszkodzenia mechaniczne i wady z nimi związane,
 - b. uszkodzenia i wady powstałe w wyniku niewłaściwego użytkowania oraz niewłaściwego przechowywania, montażu i konserwacji,
 - c. uszkodzenia i zużycie takich elementów eksploatacyjnych,
 - d. Zgodnie z instrukcją czynności związane z montażem i konserwacją są obowiązkiem użytkownika.
6. Gwarancja nie ma zastosowania w przypadku, gdy:
 - a. minął okres jego ważności,

- b. Klient dokonał naprawy lub modyfikacji produktu, wykorzystując nieoryginalne części,
 - c. wada powstała wskutek nieprawidłowego montażu lub nieprzestrzegania zasad prawidłowej obsługi zawartych w instrukcji,
 - d. produkt jest używany do celów innych niż domowe,
 - e. uszkodzenia powstały podczas transportu.
7. Klientowi przysługuje następujące bezpłatne odszkodowanie:
- a. naprawa produktu,
 - b. wymiana produktu,
 - c. obniżona cena,
 - d. rozwiązanie umowy i zwrot pełnych kosztów.
8. Aby zgłosić roszczenie
- a. Zaprezentuj produkt lub jego zgłaszaną część.
 - b. Należy przedstawić dowód zakupu zawierający nazwę i adres sprzedawcy, datę i miejsce zakupu oraz rodzaj produktu lub ważną kartę gwarancyjną ze stemplem miejsca sprzedaży.
 - c. Jeżeli produkt dostarczony zostanie brudny, serwis techniczny ma prawo odmówić jego przyjęcia lub oczyścić go na koszt Klienta, po uzyskaniu jego pisemnej zgody.
9. W przypadku uznania reklamacji, urządzenie zostanie naprawione lub wymienione na nowe, albo Klient otrzyma zwrot kosztów. Koszty transportu pokrywa serwis producenta.
10. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku niewłaściwego użytkowania urządzenia. Koszty składników zmarnowanych w wyniku niewłaściwej obsługi urządzenia, utracone zyski itp. nie podlegają zwrotowi.

Utylizacja

Postępowanie z odpadami zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (przepisy dotyczące zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego).

Oznaczenia na opakowaniu, akcesoriach lub instrukcji obsługi wskazują, że zużytego sprzętu i dołączonych do niego akcesoriów elektronicznych nie należy umieszczać w pojemnikach na odpady komunalne wraz z innymi odpadami domowymi.

Niewłaściwe postępowanie z odpadami elektronicznymi może prowadzić do przedostania się zanieczyszczeń do środowiska lub stanowić zagrożenie dla zdrowia z powodu niewłaściwej utylizacji. Należy oddzielić te odpady od innych odpadów i poddać je recyklingowi, aby umożliwić ponowne wykorzystanie surowców. W przypadku recyklingu zezwala się na ponowne wykorzystanie surowców.

Sicherheitshinweise und -warnungen

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um die Verwendung des Produkts besser zu verstehen. Während der Benutzung sind einige wichtige Sicherheitshinweise zu beachten, darunter die folgenden.

- Das Gerät und die Batterien dürfen keinen übermäßigen Temperaturen ausgesetzt werden.
- Bitte beachten Sie, dass bei batteriebetriebenen elektrischen Geräten Kurzschlussgefahr besteht.
- Wenn Sie ein Auslaufen der Batterie feststellen, verwenden Sie das Gerät sofort nicht mehr und entsorgen Sie es gemäß den örtlichen Umweltvorschriften. Entsorgen Sie eine auslaufende Batterie nicht im normalen Hausmüll.
- Die Ladeteile dieses Produkts dürfen keiner feuchten Umgebung oder Wasser ausgesetzt werden.
- Laden Sie das Gerät nicht auf, wenn sich Flüssigkeit auf der Ladeschnittstelle befindet.
- Um die einwandfreie Funktion dieses Produkts zu gewährleisten, verwenden Sie es fern von magnetischen Gegenständen oder in einer Umgebung mit einem starken Magnetfeld.
- Dieses Gerät enthält eine nicht austauschbare Batterie. Wenn die Batterie leer ist, entsorgen Sie das Gerät bitte gemäß den Anweisungen zum umweltgerechten Recycling.
- Um ein effektives Laden des Akkus zu gewährleisten, sollte der Akku in einem Temperaturbereich von 0 °C bis 45 °C geladen werden, um unvollständiges oder schlechtes Laden zu vermeiden.
- Überprüfen Sie das Gerät regelmäßig auf Beschädigungen. Sollten Sie eine Beschädigung feststellen, stellen Sie die Verwendung sofort ein und ersetzen Sie es umgehend.
- Das Produkt darf nicht gestoßen oder fallen gelassen werden. Sollte das Produkt beschädigt sein, insbesondere der Bürstengriff oder der Bürstenkopf, darf es nicht weiter verwendet werden.
- Nehmen Sie keine Änderungen oder Reparaturen an diesem Produkt selbst vor.
- Verwenden Sie zur Reinigung dieses Produkts keine Chemikalien wie z. B. Verdünner.
- Das Produkt darf nicht länger als 30 Minuten in Wassertiefen von mehr als einem Meter verwendet werden.
- Bei der ersten Anwendung des Produkts können vorübergehende Beschwerden im Zahnbereich oder leichte Zahnfleischblutungen auftreten. Dies liegt daran, dass sich Ihr Zahnfleisch erst an die intensive Reinigung gewöhnen muss. Wir empfehlen Ihnen, die Reinigungsintensität auf Ihre bevorzugte Stufe einzustellen. Diese Symptome verschwinden in der Regel innerhalb von ein bis zwei Wochen. Sollten sie länger anhalten, beenden Sie die Anwendung bitte umgehend und konsultieren Sie Ihren Zahnarzt.
- Dieses Produkt ist ausschließlich zur Reinigung von Zähnen, Zahnfleisch und Zunge bestimmt. Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke.
- Träger von Zahnprothesen, kieferorthopädischen Apparaturen, Zahnimplantaten usw. sollten das Produkt unter Aufsicht eines Zahnarztes verwenden; im Falle von starken Blutungen, Beschwerden, Schmerzen oder anderen gesundheitlichen Problemen wenden Sie sich bitte an Ihren Zahnarzt oder Arzt.
- Das Produkt ist nicht geeignet für Kinder, körperlich beeinträchtigte Personen, Personen mit bestimmten Sinnes- und psychischen Störungen sowie Personen mit erheblicher Unerfahrenheit. Verwenden Sie dieses Produkt nur unter Aufsicht und machen Sie sich mit den potenziellen Risiken vertraut.
- Den Bürstenkopf dürfen Sie nicht mit anderen teilen.
- Es wird empfohlen, den Bürstenkopf alle drei Monate auszutauschen. Ist der Bürstenkopf beschädigt oder verformt, ersetzen Sie ihn umgehend durch ein offiziell zertifiziertes Ersatzteil.
- Dieses Produkt darf nur mit einer elektrischen Zahnbürste dieses Herstellers und einem speziellen Bürstenkopf verwendet werden. Wir übernehmen keine Haftung für Folgen, die durch die Verwendung nicht offizieller, nicht zertifizierter Produkte mit dem Bürstenkopf entstehen.

Technische Parameter

Produktname : Vibrosonic / Rotations-Elektrozahnbürste mit Sieb
Modell: ST216
Ladeeingang: 5 V - 1 A
Nennleistung: 5 W
Batteriekapazität: 2000 mAh
Ladezeit: Ungefähr 16 Stunden
Wasserdichtheitsklasse: IPX7

Haupteinheitsbeschreibung

Abbildung Nr. 1

1. Vibrosonischer Bürstenkopf
2. LCD-Bildschirm
3. Ein-/Ausschalter
4. Modus-Taste
5. Handhaben
6. Rotierender Bürstenkopf
7. Ladestation

Batteriestand

1. Akkuladeanzeige: (0%–100%).
2. Das Symbol für den verbleibenden Ladestand wird jedes Mal angezeigt, wenn die Zahnbürste eingeschaltet oder der Bürstenkopf zurückgesetzt wird.
3. Während des Ladevorgangs wird das Symbol für den aktuellen Ladestand angezeigt, und wenn der Akku vollständig geladen ist, wird das 100%-Ladesymbol angezeigt.
4. Im Entladeschutzmodus stoppt der Motor. Die Batterieanzeige leuchtet nicht mehr, und die Zahnbürste schaltet sich sofort aus.
5. Lässt sich die Zahnbürste nach dem Aufsetzen auf die Ladestation nicht aufladen, ist die Ladeplatte möglicherweise falsch herum eingesetzt. Drehen Sie die Platte vor dem Laden um. (Abbildung 2)

Betriebsmodus

1. Automatischer Bürstenkopf-Reset: Wenn der Griff angehoben wird und eine Berührung erkannt wird, fährt der Bürstenkopf automatisch in die Mittelposition zurück und das Display wechselt in den Standby-Modus.
2. Willkommensbildschirm und Sperrbildschirm. (Abbildung Nr. 5)
3. Beim Einschalten des Geräts über den Ein-/Ausschalter oder beim Zurücksetzen des Bürstenkopfes durch Anheben zeigt das Display eine Begrüßungsnachricht, den aktuellen Akkustand und die Meldung „Wiedergabe beendet“ an. Das System zeigt den aktuellen Betriebsmodus an und wechselt in den Standby-Modus. Durch erneutes Drücken des Ein-/Ausschalters wird der Motor aktiviert. Ein weiteres Drücken deaktiviert den Motor. Sobald die Vibration aufhört, wird der aktuelle Punktestand auf dem Display angezeigt. Beim Ausschalten des Displays schaltet sich die Zahnbürste automatisch aus. Im Standby-Modus schaltet sie sich nach 5 Sekunden Inaktivität automatisch aus.
4. Sperr- und Entsperrfunktionen: Im Aus-, Standby- oder aktiven Modus die Modus-Taste länger als 5 Sekunden gedrückt halten, um den Sperrmodus zu aktivieren. Nach erfolgreicher Sperrung leuchtet das Schlosssymbol 5 Sekunden lang. Umgekehrt im gesperrten Modus die Modus-Taste länger als 5 Sekunden gedrückt halten, um den Sperrmodus zu aktivieren. Während des Entsperrvorgangs blinkt das Schlosssymbol. Nach Abschluss des Vorgangs wird der aktuelle Betriebsmodus angezeigt und der Standby-Modus aktiviert.

Schwingungsmodus

1. Wenn der Bürstenkopf am Griff befestigt ist oder kein Bürstenkopf verwendet wird, ist der Standardmodus Vibration.
2. Schnittstelle für Schwingungsmodi. (Abbildung Nr. 6, Punkte 1–6)
3. Durch Drücken der Modus-Umschalttaste können Sie zwischen sechs Modi wechseln: Casual, Careing, Clean, Clean+, Clean++ und Customized .
4. zur Modusanpassung . (Abbildung Nr. 6, Punkt 7)
5. Im Standby-/Betriebsmodus die Ein-/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt halten, um die benutzerdefinierte Einstellungsoberfläche aufzurufen; nach 8 Sekunden Inaktivität schließt sich die benutzerdefinierte Einstellungsoberfläche automatisch; wählen Sie die Zurück-Funktion, um die Einstellungsoberfläche zu verlassen.
6. Definitionen der Symbole in den benutzerdefinierten Einstellungen: Intensität, Winkel, Geschwindigkeit, Zurücksetzen, Zurück. Nach Auswahl einer Funktion blinkt das entsprechende Symbol oder die Zahl. Jeder Druck auf die Ein-/Aus-Taste fügt eine Funktion hinzu oder bestätigt sie.
7. Die Putzzeit ist optional: 1 Minute, 1 Minute 30 Sekunden, 2 Minuten, 2 Minuten 30 Sekunden, 3 Minuten.
8. Die Reset-Funktion stellt die Werkseinstellungen mit einer Kraft von 5, einem Winkel von 1 und einer Geschwindigkeit von 1 wieder her. Jede Erhöhung um eine Stufe entspricht der aktuellen Intensität, Geschwindigkeit und dem aktuellen Winkel.

Rotationsmodus

1. Wenn der rotierende Bürstenkopf auf den Griff aufgesetzt wird, schaltet er automatisch in den Rotationsmodus.
2. Rotationsmodus-Schnittstelle. (Abbildung Nr. 7)
3. Es gibt sechs Rotationsmodi, zwischen denen durch wiederholtes Drücken des Zahnradknopfes umgeschaltet werden kann: Sanfte Drehung, Automatische Drehung, Ultra-Drehung, Sanfte Oszillation, Automatische Oszillation, Ultra-Oszillation.

Anzeigebewertung

1. Am Ende jedes Putzzyklus wird der aktuelle Putzeffekt bewertet. Vor dem Ausschalten wird das Ergebnis des aktuellen Putzzyklus auf dem Bildschirm angezeigt, um den Benutzer daran zu erinnern, ob die Putzzeit ausreichend war. (Abbildung Nr. 8)

Automatische Funktionen

1. Automatische Timerfunktion: In jedem Modus ist die Putzzeit standardmäßig auf 2 Minuten eingestellt. Auch im benutzerdefinierten Modus beträgt die Standardeinstellung 2 Minuten. Während des Timerzyklus des gewählten Modus wird der Timer durch einen Moduswechsel nicht zurückgesetzt (die Zeit wird addiert), und die Zahnbürste arbeitet im ursprünglichen Modus mit dem gleichen Timerzyklus weiter.
2. Intervall-Erinnerungsfunktion: In jedem Modus erinnert die Zahnbürste den Benutzer alle 30 Sekunden daran, den Putzbereich zu wechseln.
3. Automatische Speicherfunktion: Nach einer Nutzungsdauer von mehr als 5 Sekunden merkt sich die Zahnbürste den gewählten Modus. Beim nächsten Einschalten startet sie automatisch im gespeicherten Modus.

Tägliche Anwendung

Abbildung Nr. 3

1. Befestigen Sie den Bürstenkopf wie in der Abbildung gezeigt am Griff und lassen Sie dabei einen Abstand von ca. 0,6 mm zwischen Bürstenkopf und Griffende.
2. Spülen Sie den Bürstenkopf ab und tragen Sie eine angemessene Menge Zahnpasta auf. Setzen Sie die Borsten in einem leichten Winkel zum Zahnfleischrand an und legen Sie sie dann auf Ihre Zähne.
3. Drücken Sie den Bürstenkopf sanft nach unten und bewegen Sie ihn langsam in kleinen Bewegungen zwischen Ihren Zähnen. Vermeiden Sie übermäßigen Druck.
4. Für eine gründlichere Mundreinigung teilen Sie Ihren Mund in vier Quadranten ein. Beginnen Sie mit dem ersten Quadranten (den äußeren oberen Zähnen) und putzen Sie jeden Quadranten 30 Sekunden lang. Alle 30 Sekunden pausiert das Putzen, um Sie daran zu erinnern, zum nächsten Quadranten zu wechseln. Der intelligente Zwei-Minuten-Timer schaltet sich nach Ablauf der Putzzeit automatisch ab.
5. Nachdem Sie alle vier Quadranten geputzt haben, können Sie das Gerät wieder einschalten, um die Kauflächen Ihrer Zähne und Bereiche mit Zahnsteinablagerungen zu putzen.
6. Reinigen Sie Bürstenkopf und Griff, indem Sie sie mit Wasser abspülen. Klopfen Sie den Bürstenkopf leicht ab, um sicherzustellen, dass keine Speisereste in den Borsten zurückbleiben.
7. Den Bürstenkopf in der im Diagramm angegebenen Richtung entfernen und überschüssiges Wasser abschütteln.

Zahnbürstenreinigung

Abbildung Nr. 4

1. Den Bürstenkopf vorsichtig vom Griff abnehmen.
2. Spülen Sie den Bürstenkopf und die Borsten mit klarem Wasser ab, um Speisereste und Zahnpastaschaum zu entfernen.
3. Es wird empfohlen, den Bürstenkopf mindestens einmal pro Woche vom Griff zu entfernen und die Verbindungsstelle abzuspülen, um das Wachstum von Bakterien zu verhindern.
4. Wischen Sie die Oberfläche des Griffs mit einem feuchten Tuch ab, um Schmutz und Ablagerungen zu entfernen.
5. Trocknen Sie den Griff mit einem trockenen, weichen Tuch.

Fehlerbehebung

Sollte die Zahnbürste Fehlfunktionen aufweisen, beispielsweise wenn der Bürstenkopf nicht in seine Ausgangsposition zurückkehrt und die Tastenfunktionen dadurch nicht mehr funktionieren, stellen Sie die Benutzung bitte umgehend ein und kontaktieren Sie unseren Kundenservice. Wir bieten Ihnen umgehend professionelle Lösungen und Unterstützung.

Garantiebedingungen

1. Für das Produkt gilt eine 24-monatige Herstellergarantie, die vom Alleinvertriebspartner Morele.net sp. z o.o., al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201, abgewickelt wird.
2. Reklamationen und Garantiereparaturen sollten über das auf der Webseite morele.net verfügbare Garantie-/Serviceformular gemeldet werden.
3. Die Garantie deckt nur versteckte Mängel ab, die auf den Hersteller zurückzuführen sind.
4. Die Reklamation wird von der Verkaufsstelle oder dem technischen Kundendienst im Rahmen der Garantie bearbeitet, sofern der Kunde liefert
 - a. ein gültiger Kaufbeleg mit Verkaufsdatum,
 - b. Das gemeldete Produkt oder defekte Teil. Bei einem Fernabsatzkauf ist die Garantiekarte nur mit Kaufbeleg (Quittung/Rechnung) gültig.
5. Garantieausschlüsse:
 - a. mechanische Beschädigungen und damit verbundene Mängel,
 - b. Schäden und Mängel, die durch Missbrauch und unsachgemäße Lagerung, Montage und Wartung entstehen,
 - c. Beschädigung und Verschleiß solcher Verbrauchsmaterialien,
 - d. Gemäß Handbuch obliegt die Durchführung von Montage- oder Wartungsarbeiten dem Benutzer.
6. Die Garantie gilt nicht, wenn:

- a. Es hat seine Gültigkeitsdauer überschritten.
 - b. Der Kunde hatte das Produkt mit nicht originalen Teilen repariert oder verändert.
 - c. Der Defekt resultierte aus einer fehlerhaften Installation oder der Nichteinhaltung der in der Bedienungsanleitung beschriebenen Betriebsregeln.
 - d. Das Produkt wird für andere Zwecke als den Haushaltsgebrauch verwendet.
 - e. Der Schaden entstand während des Transports.
7. Der Kunde hat Anspruch auf folgende kostenlose Entschädigung:
- a. Produktreparatur,
 - b. Produktersatz,
 - c. reduzierter Preis,
 - d. Kündigung des Vertrags und vollständige Kostenerstattung.
8. Um einen Anspruch zu melden
- a. Legen Sie das Produkt oder den gemeldeten Teil vor.
 - b. Legen Sie den Kaufbeleg mit Angabe des Namens und der Adresse des Verkäufers, des Kaufdatums und -orts sowie der Produktart oder eine gültige Garantiekarte mit Stempel der Verkaufsstelle vor.
 - c. Wird das Produkt verschmutzt geliefert, kann der technische Kundendienst die Annahme verweigern oder es nach schriftlicher Zustimmung des Kunden auf dessen Kosten reinigen.
9. Wird der Anspruch anerkannt, wird das Gerät repariert oder durch ein neues ersetzt, oder der Kunde erhält eine Rückerstattung. Die Transportkosten vom Herstellerservice sind in der Servicegebühr enthalten.
10. Wir haften nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Geräts entstehen. Kosten für verschwendete Zutaten aufgrund unsachgemäßer Bedienung des Geräts, entgangener Gewinn usw. werden nicht erstattet.

Verwendung

Umgang mit Altgeräten aus Elektro- und Elektronikgeräten (WEEE-Gesetzgebung).

Die Kennzeichnung auf der Verpackung, dem Zubehör oder der Bedienungsanleitung weist darauf hin, dass Altgeräte und angeschlossenes elektronisches Zubehör nicht zusammen mit dem übrigen Hausmüll in kommunale Abfallbehälter geworfen werden dürfen.

Unsachgemäße Entsorgung von Elektronikschrott kann zur Freisetzung von Schadstoffen in die Umwelt oder zu Gesundheitsrisiken durch unsachgemäße Entsorgung führen. Trennen Sie diesen Abfall von anderem Abfall und recyceln Sie ihn, damit die Rohstoffe wiederverwendet werden können. Beim Recycling ist die Wiederverwendung von Rohstoffen vorgesehen.

Инструкции и предупреждения за безопасност

Моля, прочетете внимателно това ръководство, за да разберете по-добре как да използвате продукта. По време на употреба трябва да се спазват някои важни съвети за безопасност, включително следните.

- Не излагайте устройството или батериите на прекомерни температури.
- Моля, обърнете внимание, че електрическите устройства, захранвани с батерии, са изложени на риск от късо съединение.
- Ако забележите теч от батерия, незабавно спрете да използвате устройството и го изхвърлете в съответствие с местните екологични разпоредби и насоки. Не изхвърляйте течаща батерия с обикновените битови отпадъци.
- Не поставяйте зареждащите части на този продукт във влажна среда или във вода.
- Не зареждайте устройството, ако има течност върху интерфейса за зареждане.
- За да осигурите правилното функциониране на този продукт, използвайте го далеч от магнитни предмети или в среда със силно магнитно поле.
- Това устройство съдържа батерия, която не може да бъде сменена. Когато батерията се изтощи, изхвърлете устройството в съответствие с инструкциите за екологично рециклиране.
- За да осигурите ефективно зареждане на батерията, зареждайте я в температурен диапазон от 0°C до 45°C, за да избегнете непълно или лошо зареждане.
- Проверявайте редовно устройството за повреди. Ако откриете повреда, незабавно спрете да го използвате и го сменете своевременно.
- Не удряйте и не изпускайте продукта. Ако продуктът е повреден, особено дръжката и главата на четката, не продължавайте да го използвате.
- Не модифицирайте и не поправяйте този продукт сами.
- Не използвайте химикали като разредител за боя за почистване на този продукт.
- Не използвайте продукта във вода с дълбочина над 1 метър за повече от 30 минути.
- Когато използвате продукта за първи път, може да почувствате временен дискомфорт в зъбите или леко кървене от венците. Това е така, защото венците ви все още не са свикнали с интензивно почистване. Препоръчваме да настроите продукта на предпочитаната от вас степен на нежност. Тези симптоми обикновено изчезват в рамките на 1-2 седмици. Ако продължат по-дълго, незабавно прекратете употребата и се консултирайте със зъболекар.
- Само за зъби, венци и език! Не ползвайте за други цели.
- Потребителите на протези, ортодонтични апарати, зъбни импланти и др. трябва да използват продукта под наблюдението на зъболекар; в случай на значително кървене, дискомфорт, болка или други здравословни проблеми, консултирайте се със зъболекар или лекар.
- Продуктът не е подходящ за деца, хора с физически увреждания, лица с определени сензорни и психически разстройства, както и лица със сериозен недостатък на опит. Използвайте този продукт безопасно под наблюдение и разбирайте потенциалните рискове.
- Не споделяйте главата на четката с други.
- Препоръчително е главата на четката да се сменя на всеки три месеца. Ако главата на четката е повредена или деформирана, незабавно я сменете с официално сертифицирана резервна част.
- Този продукт може да се използва само с електрическа четка за зъби от тази компания и специална глава за четка. Ние не носим отговорност за каквито и да е последствия, произтичащи от използването на неофициални, несертифицирани продукти с главата за четка.

Технически параметри

Име на продукта : Виброзвукова / Ротационна електрическа четка за зъби с екран

Модел: ST216

Вход за зареждане: 5 V - 1 A

Номинална мощност: 5 W

Капацитет на батерията: 2000 mAh

Време за зареждане: Приблизително 16 часа

Водоустойчивост: IPX7

Описание на основното устройство

Илюстрация № 1

1. Виброзвукова глава на четката
2. LCD екран
3. Бутон за включване/изключване
4. Бутон за режими
5. Дръжка
6. Въртяща се глава на четката
7. Зарядна станция

Ниво на батерията

1. Индикатор за зареждане на батерията: (0%–100%).
2. Иконата за оставащ заряд ще се показва всеки път, когато четката за зъби се включи или главата на четката се нулира.
3. По време на зареждане се показва иконата за текущо ниво на зареждане, а когато е напълно заредена, се показва иконата за 100% зареждане.
4. По време на защитата от разреждане, моторът спира да работи. Иконата на батерията не показва захранване и четката за зъби се изключва незабавно.
5. Ако четката за зъби не може да се зареди след поставянето ѝ върху зарядната база, зарядната плоча може да се монтира с главата надолу. Обърнете плочата с главата надолу преди зареждане. (илюстрация № 2)

Режим на работа

1. Автоматично нулиране на главата на четката: Когато дръжката се повдигне и се засече докосване, главата на четката автоматично се връща в централно положение и дисплеят влиза в режим на готовност.
2. Екран за добре дошли и заключен екран. (илюстрация № 5)
3. Когато устройството се включи с бутон за захранване или когато главата на четката се нулира чрез повдигането ѝ, екранът показва приветствено съобщение, текущото ниво на батерията и известие „Край на възпроизвеждането“. Системата ще покаже текущия режим на работа и ще влезе в режим на готовност. Повторното натискане на бутон за захранване ще активира мотора. Повторното натискане на бутон за захранване ще нулира мотора. Когато вибрацията спре, текущият резултат се показва на екрана. Когато екранът е изключен, четката за зъби преминава в изключено състояние. В режим на готовност, след 5 секунди неактивност, четката за зъби автоматично преминава в изключено състояние.
4. Функции за заключване и отключване: В изключен, в режим на готовност или активен режим, натиснете и задръжте бутон за режим за повече от 5 секунди, за да влезете в режим на заключване. След успешно заключване, иконата за заключване ще остане да свети 5 секунди. По подобен начин, в заключен режим, натиснете и задръжте бутон за режим за повече от 5 секунди, за да отключите. По време на отключването иконата за заключване ще мига периодично; след като приключи, ще покаже текущия режим на работа и ще влезе в режим на готовност.

Режим на вибрация

1. Когато главата на четката е прикрепена към дръжката или не се използва глава на четката, режимът по подразбиране е вибрация.
2. Интерфейс за вибрационен режим. (илюстрация № 6, точки 1–6)
3. Чрез натискане на бутон за превключване на режими можете да превключвате между шест режима: Небрежен, Грижовен, Чист, Чист+, Чист++ и Персонализиран .
4. за персонализиране на режима . (илюстрация № 6, точка 7)
5. В режим на готовност/работа, натиснете и задръжте бутон за включване/изключване за 5 секунди, за да влезете в интерфейса за персонализирани настройки; след 8 секунди неактивност, интерфейсът за персонализирани настройки ще се затвори автоматично; изберете функцията за връщане, за да излезете от интерфейса за настройки.
6. Дефиниции на иконите в интерфейса за персонализирани настройки: интензитет, ъгъл, скорост, нулиране, връщане. След избиране на функция, иконата или числото ще мигат. Всяко натискане на бутон за включване/изключване добавя или потвърждава функция.
7. Времето за миене на зъбите е по избор: 1 минута, 1 минута и 30 секунди, 2 минути, 2 минути и 30 секунди, 3 минути.
8. Функцията за нулиране възстановява фабричните настройки по подразбиране със сила 5, ъгъл 1 и скорост 1. Всяко добавяне на ниво означава текущата интензивност, скорост и ъгъл.

Режим на въртене

1. Когато въртящата се глава на четката се постави на дръжката, тя автоматично превключва в режим на въртене.
2. Интерфейс за режим на въртене. (Илюстрация № 7)
3. Има шест режима на въртене, които могат да се превключват чрез натискане на бутон със зъбно колело в цикъл: Меко завъртане, Автоматично завъртане, Ултра завъртане, Меко осцилиране, Автоматично осцилиране, Ултра осцилиране.

Рейтинг на дисплея

1. В края на всеки цикъл на четкане се оценява текущият ефект от четкането. Преди изключване, резултатът от текущия цикъл на четкане се показва на екрана, за да напомни на потребителите дали времето за четкане е достатъчно. (Илюстрация № 8)

Автоматични функции

1. Функция за автоматичен таймер: Във всеки режим времето за миене е зададено по подразбиране на 2 минути. Персонализираният режим е зададен по подразбиране на 2 минути. По време на цикъла на таймера на избрания режим, промяната на режима няма да нулира таймера (времето се натрупва) и четката за зъби ще продължи да работи според цикъла на таймера на оригиналния режим.
2. Функция за напомняне за интервал: Във всеки режим четката за зъби напомня на потребителя да смени зоната за миене на всеки 30 секунди.
3. Функция за автоматично запамятуване: След използване на който и да е режим за повече от 5 секунди, четката за зъби ще запомни избрания режим. При следващото включване на захранването, тя автоматично ще започне да работи в запаменения режим.

Ежедневна употреба

Илюстрация № 3

1. Прикрепете главата на четката към дръжката, както е показано на диаграмата, оставяйки приблизително 0,6 мм между главата на четката и края на дръжката.
2. Изплакнете главата на четката и нанесете подходящо количество паста за зъби. Поставете влакната под лек ъгъл спрямо линията на венците и след това ги поставете върху зъбите си.
3. Внимателно натиснете надолу и бавно движете главата на четката, правейки малки движения между зъбите си. Избягвайте да използвате прекомерна сила.
4. За да почистите цялата си уста по-ефективно, разделете я на четири квадранта. Започнете с първия квадрант (външните горни зъби) и мийте всеки квадрант в продължение на 30 секунди. На всеки 30 секунди миенето ще спира, за да ви напомни да преминете към следващия квадрант. Двуминутният интелигентен таймер ще се изключи автоматично, когато времето за миене изтече.
5. След като изчеткате и четирите квадранта, можете да включите устройството отново, за да изчеткате дъвкателните повърхности на зъбите си и зоните с натрупване на зъбен камък.
6. Почистете главата и дръжката на четката, като ги изплакнете с вода. Внимателно почукайте главата на четката, за да се уверите, че в четините не са останали остатъци от храна.
7. Извадете главата на четката в посоката, посочена на диаграмата, и отърсете излишната вода.

Четка за зъби с накланяне

Илюстрация № 4

1. Внимателно извадете главата на четката от дръжката.
2. Изплакнете главата на четката и влакната с чиста вода, за да отстраните остатъците от храна и пяната от пастата за зъби.
3. Препоръчително е главата на четката да се сваля от дръжката и точката на свързване да се изплаква поне веднъж седмично, за да се предотврати развитието на бактерии.
4. Избършете повърхността на дръжката с влажна кърпа, за да премахнете замърсявания и отломки.
5. Използвайте суха мека кърпа, за да подсушите дръжката.

Отстраняване на неизправности

Ако четката за зъби не работи правилно, например ако главата на четката не се връща в първоначалното си положение, което прави бутоните неработещи, моля, незабавно спрете да я използвате и се свържете с отдела за обслужване на клиенти за следпродажбено обслужване. Ние ще ви предоставим професионални решения и услуги своевременно.

Гаранционни условия

1. Продуктът се предлага с 24-месечна гаранция от производителя, осъществена от изключителен дистрибутор: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Рекламациите/гаранционните ремонти трябва да се подават чрез формуляра за гаранция/сервиз, достъпен на уебсайта morele.net.
3. Гаранцията покрива само скрити дефекти, дължащи се на производителя.
4. Рекламацията ще бъде обработена от точката на продажба или техническия сервиз по гаранцията, ако Клиентът достави
 - a. валидно доказателство за покупка с датата на продажбата,
 - b. докладвания продукт или дефектна част. В случай на покупка от разстояние, гаранционната карта е валидна само с доказателство за покупка (касова бележка/фактура).
5. Изключения от гаранцията:
 - a. механични повреди и свързани с тях дефекти,
 - b. повреди и дефекти, произтичащи от неправилна употреба и неправилно съхранение, монтаж и поддръжка,
 - c. повреда и износване на такива консумативи,

- d. Съгласно ръководството, дейностите, свързани с монтажа или поддръжката, са задължение на потребителя.
- 6. Гаранцията не важи, когато:
 - a. срокът му на валидност е изтекъл,
 - b. Клиентът е ремонтирал или модифицирал продукта, използвайки неоригинални части,
 - c. дефектът е резултат от неправилен монтаж или неспазване на правилата за правилна експлоатация, посочени в ръководството,
 - d. продуктът се използва за цели, различни от домашна употреба,
 - e. повреди, възникнали по време на транспортиране.
- 7. Клиентът има право на следното безплатно обезщетение:
 - a. ремонт на продукти,
 - b. замяна на продукт,
 - c. намалена цена,
 - d. прекратяване на договора и пълно обезщетение на разходите.
- 8. За да подадете сигнал за иск
 - a. Представете продукта или неговата докладвана част.
 - b. Представете доказателство за покупка с името и адреса на продавача, датата и мястото на покупка и вида на продукта, или валидна гаранционна карта с печат на мястото на продажба.
 - c. Ако продуктът е доставен замърсен, техническата служба може да откаже да го приеме или да го почисти за сметка на Клиента, след като получи неговото писмено съгласие.
- 9. Ако рекламацията бъде одобрена, устройството се ремонтира или заменя с ново, или на Клиента се възстановява сумата. Транспортните разходи от сервиза на производителя покриват сервиза.
- 10. Не носим отговорност за щети, причинени от неправилна употреба на устройството. Разходите за съставки, разхищени в резултат на неправилна работа на устройството, пропуснати ползи и др., не се възстановяват.

Употреба

Обработка на отпадъци от електрическо и електронно оборудване с излязъл от употреба (законодателство за ОЕЕО).

Маркировката върху опаковката, аксесоарите или ръководството за употреба показва, че излязлото от употреба оборудване и свързаните с него електронни аксесоари не трябва да се изхвърлят в контейнери за битови отпадъци заедно с други битови отпадъци.

Неправилното боравене с електронни отпадъци може да доведе до попадане на замърсители в околната среда или до рискове за здравето поради неправилно изхвърляне. Отделете тези отпадъци от другите отпадъци и ги рециклирайте, така че суровините да могат да бъдат използвани повторно. За рециклиране се разрешава повторната употреба на суровини.

Bezpečnostní pokyny a upozornění

Pečlivě si prosím přečtete tento návod, abyste lépe pochopili, jak výrobek používat. Během používání je třeba dodržovat několik základních bezpečnostních tipů, včetně následujících.

- Nevystavujte zařízení ani baterie nadměrným teplotám.
- Upozorňujeme, že elektrická zařízení napájená bateriemi jsou vystavena riziku zkratu.
- Pokud si všimnete úniku baterie, okamžitě přestaňte zařízení používat a zlikvidujte jej v souladu s místními předpisy a pokyny pro ochranu životního prostředí. Nevyhazujte vytékající baterii do běžného domovního odpadu.
- Neumísťujte nabíjecí části tohoto produktu do vlhkého prostředí ani do vody.
- Nenabíjejte zařízení, pokud je na nabíjecím rozhraní kapalina.
- Abyste zajistili správnou funkci tohoto produktu, používejte jej mimo dosah magnetických předmětů nebo v prostředí se silným magnetickým polem.
- Toto zařízení obsahuje baterii, kterou nelze vyměnit. Po vybití baterie zařízení zlikvidujte v souladu s pokyny pro recyklaci v souladu s pokyny pro ochranu životního prostředí.
- Pro zajištění efektivního nabíjení baterie nabíjejte baterii v teplotním rozsahu 0 °C až 45 °C, abyste předešli neúplnému nebo špatnému nabití.
- Pravidelně kontrolujte zařízení, zda není poškozené. Pokud zjistíte poškození, okamžitě jej přestaňte používat a včas jej vyměňte.
- Nedávejte do výrobku úder ani ho nepouštějte na zem. Pokud je výrobek poškozen, zejména rukojeť a hlavice kartáčku, dále jej nepoužívejte.
- Tento produkt sami neopravujte ani neopravujte.
- K čištění tohoto výrobku nepoužívejte chemikálie, jako je ředidlo na barvy.
- Nepoužívejte výrobek ve vodě hlubší než 1 metr déle než 30 minut.
- Při prvním použití produktu můžete pociťovat dočasné nepohodlí v zubech nebo mírné krvácení dásní. Je to proto, že vaše dásně si ještě nejsou zvyklé na intenzivní čištění. Doporučujeme nastavit produkt na vámi preferované jemné nastavení. Tyto příznaky obvykle vymizí během 1–2 týdnů. Pokud přetrvávají déle, okamžitě přestaňte produkt používat a poraďte se se svým zubním lékařem.
- Tento produkt je určen pouze k čištění zubů, dásní a jazyka. Nepoužívejte jej k žádnému jinému účelu.
- Uživatelé zubních protéz, ortodontických aparátů, zubních implantátů atd. by měli přípravek používat pod dohledem zubního lékaře; v případě výrazného krvácení, nepříjemných pocitů, bolesti nebo jiných zdravotních problémů se poraďte se svým zubním lékařem nebo lékařem.
- Výrobek není vhodný pro děti, osoby s tělesným postižením, osoby s určitými smyslovými a duševními poruchami a osoby s nedostatkem zkušeností. Používejte tento výrobek bezpečně pod dohledem a s pochopením potenciálních rizik.
- Nesdílejte hlavici kartáčku s ostatními.
- Doporučuje se vyměňovat hlavici kartáčku každé tři měsíce. Pokud je hlavice kartáčku poškozená nebo deformovaná, okamžitě ji vyměňte za oficiálně certifikovaný náhradní díl.
- Tento výrobek smí být používán pouze s elektrickým zubním kartáčkem od této společnosti a speciální kartáčkovou hlavici. Neneseme odpovědnost za žádné následky vyplývající z použití neoficiálních, necertifikovaných produktů s kartáčkovou hlavici.

Technické parametry

Název produktu : Vibrosonický / rotační elektrický zubní kartáček se sítlem

Model: ST216

Nabíjecí vstup: 5 V - 1 A

Jmenovitý výkon: 5 W

Kapacita baterie: 2000 mAh

Doba nabíjení: Přibližně 16 hodin

Vodotěsnost: IPX7

Popis hlavní jednotky

Ilustrace č. 1

1. Vibrosonická kartáčková hlavice
2. LCD obrazovka
3. Tlačítko Zap/Vyp
4. Tlačítko režimů
5. Zacházet s
6. Rotující hlava kartáče
7. Nabíjecí stanice

Stav baterie

1. Indikátor nabití baterie: (0 %–100 %).
2. Ikona zbývajících kapacity se zobrazí pokaždé, když je zubní kartáček zapnut nebo je hlavice kartáčku resetována.
3. Během nabíjení se zobrazuje ikona aktuální úrovně nabití a po plném nabití se zobrazí ikona 100% nabití.
4. Během ochrany proti vybití se motor přestane fungovat. Ikona baterie neukazuje napájení a zubní kartáček se okamžitě vypne.
5. Pokud zubní kartáček nelze po umístění do nabíjecí základny nabít, je možné nabíjecí plochu nainstalovat dnem vzhůru. Před nabíjením plochu otočte dnem vzhůru. (obrázek č. 2)

Provozní režim

1. Automatické resetování hlavice kartáčku: Po zvednutí rukojeti a detekci dotyku se hlavice kartáčku automaticky vrátí do střední polohy a displej přejde do pohotovostního režimu.
2. Úvodní obrazovka a zamčená obrazovka. (obrázek č. 5)
3. Když je zařízení zapnuto tlačítkem napájení nebo když je hlavice kartáčku resetována jejím zvednutím, na obrazovce se zobrazí uvítací zpráva, aktuální stav nabití baterie a oznámení „Konec přehrávání“. Systém zobrazí aktuální provozní režim a přejde do pohotovostního režimu. Opětovným stisknutím tlačítka napájení se motor aktivuje. Opětovným stisknutím tlačítka napájení se motor resetuje. Po ukončení vibrací se na obrazovce zobrazí aktuální skóre. Po vypnutí obrazovky se kartáček vypne. V pohotovostním režimu se kartáček po 5 sekundách nečinnosti automaticky vypne.
4. Funkce zamykání a odemykání: Ve vypnutém, pohotovostním nebo aktivním režimu stiskněte a podržte tlačítko režimu déle než 5 sekund pro vstup do režimu zamykání. Po úspěšném zamknutí ikona zámku zůstane svítit po dobu 5 sekund. Podobně v uzamčeném režimu stiskněte a podržte tlačítko režimu déle než 5 sekund pro odemknutí. Během odemykání bude ikona zámku přerušovaně blikat; po dokončení se zobrazí aktuální provozní režim a zařízení přejde do pohotovostního režimu.

Vibrační režim

1. Pokud je hlavice kartáčku připevněna k rukojeti nebo se žádná hlavice kartáčku nepoužívá, je výchozím režimem vibrace.
2. Rozhraní vibračního režimu. (obrázek č. 6, body 1–6)
3. Stisknutím tlačítka přepínače režimů můžete přepínat mezi šesti režimy: Neformální, Péče, Čistý, Čistý+, Čistý++ a Přizpůsobený .
4. pro přizpůsobení režimu . (ilustrace č. 6, bod 7)
5. V pohotovostním/provozním režimu stiskněte a podržte tlačítko zapnutí/vypnutí po dobu 5 sekund pro vstup do rozhraní přizpůsobeného nastavení; po 8 sekundách nečinnosti se rozhraní přizpůsobeného nastavení automaticky zavře; pro opuštění rozhraní nastavení vyberte funkci návratu.
6. Definice ikon v rozhraní uživatelských nastavení: intenzita, úhel, rychlost, reset, návrat. Po výběru funkce ikona nebo číslo bliká. Každým stisknutím tlačítka zapnout/vypnout se přidá nebo potvrdí funkce.
7. Doba čištění zubů je volitelná: 1 minuta, 1 minuta 30 sekund, 2 minuty, 2 minuty 30 sekund, 3 minuty.
8. Funkce reset obnoví tovární nastavení silou 5, úhlem 1 a rychlostí 1. Každé přidání úrovně znamená aktuální intenzitu, rychlost a úhel.

Režim rotace

1. Po nasazení rotační hlavice kartáče na rukojeť se automaticky přepne do rotačního režimu.
2. Rozhraní režimu rotace. (Obrázek č. 7)
3. K dispozici je šest režimů otáčení, které lze přepínat stisknutím tlačítka s převodovým stupněm ve smyčce: Soft spin, Auto spin, Ultra spin, Soft osc, Auto osc, Ultra osc.

Hodnocení zobrazení

1. Na konci každého cyklu čištění se vyhodnotí aktuální účinek čištění. Před vypnutím se na obrazovce zobrazí skóre aktuálního cyklu čištění, které uživatelům připomene, zda je doba čištění dostatečná. (ilustrace č. 8)

Automatické funkce

1. Funkce automatického časovače: V každém režimu je doba čištění standardně nastavena na 2 minuty. Vlastní režim je standardně nastaven na 2 minuty. Během cyklu časovače vybraného režimu změna režimu časovač nevynuluje (čas se načítá) a zubní kartáček bude pokračovat v provozu podle cyklu časovače původního režimu.
2. Funkce připomenutí intervalu: V každém režimu zubní kartáček připomíná uživateli, aby změnil oblast čištění každých 30 sekund.
3. Funkce automatické paměti: Po použití libovolného režimu po dobu delší než 5 sekund si zubní kartáček zapamatuje vybraný režim. Při dalším zapnutí se automaticky spustí provoz v zapamatovaném režimu.

Každodenní použití

Ilustrace č. 3

1. Připevňte hlavici kartáčku k rukojeti, jak je znázorněno na obrázku, a ponechte mezi hlavici kartáčku a koncem rukojeti přibližně 0,6 mm.
2. Opláchněte hlavici kartáčku a naneste přiměřené množství zubní pasty. Štětiny umístěte mírně pod úhlem k linii dásní a poté je přiložte na zuby.
3. Jemně zatlačte a pomalu pohybujte hlavici kartáčku, přičemž provádějte malé pohyby mezi zuby. Nepoužívejte nadměrnou sílu.
4. Pro efektivnější čištění celých úst rozdělte ústa do čtyř kvadrantů. Začněte s prvním kvadrantem (vnější horní zuby) a každý kvadrant čistěte 30 sekund. Každých 30 sekund se čištění pozastaví, aby vám připomnělo, že máte přejít k dalšímu kvadrantu. Dvouminutový inteligentní časovač se automaticky vypne po uplynutí doby čištění.
5. Po vyčištění všech čtyř kvadrantů můžete přístroj znovu zapnout a vyčistit žvýkací plochy zubů a oblasti s nahromaděným zubním kamenem.
6. Vyčistěte hlavici a rukojeť kartáčku opláchnutím vodou. Jemně poklepejte na hlavici kartáčku, abyste se ujistili, že ve štětinách nezůstaly žádné zbytky jídla.
7. Sejměte hlavici kartáče ve směru uvedeném na obrázku a oklepejte přebytečnou vodu.

Naklánění zubního kartáčku

Ilustrace č. 4

1. Jemně sejměte hlavici kartáčku z rukojeti.
2. Opláchněte hlavici kartáčku a štětiny čistou vodou, abyste odstranili zbytky jídla a pěnu zubní pasty.
3. Doporučuje se alespoň jednou týdně sejmout hlavici kartáčku z rukojeti a opláchnout místo připojení, aby se zabránilo množení bakterií.
4. Otvěte povrch rukojeti vlhkým hadříkem, abyste odstranili nečistoty a nečistoty.
5. K osušení rukojeti použijte suchý měkký hadřík.

Odstraňování problémů

Pokud dojde k poruše zubního kartáčku, například se hlavice kartáčku nevrátí do původní polohy a tlačítka nefungují, okamžitě jej přestaňte používat a kontaktujte zákaznický servis. Pro poprodejní služby vám neprodleně poskytneme profesionální řešení a služby.

Záruční podmínky

1. Na výrobek se vztahuje 24měsíční záruka výrobce, kterou zajišťuje výhradní distributor: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, DIČ: PL9451972201.
2. Reklamacie / záruční opravy by měly být nahlášený prostřednictvím záručního / servisního formuláře dostupného na webových stránkách morele.net.
3. Záruka se vztahuje pouze na skryté vady, které lze připsat výrobcí.
4. Reklamacie vyřídí prodejní místo nebo technický servis v rámci záruky, pokud zákazník doručí
 - a. platný doklad o koupi s datem prodeje,
 - b. nahlášený produkt nebo vadný díl. V případě nákupu na dálku je záruční list platný pouze s dokladem o koupi (účtenka/faktura).
5. Výjimky ze záruky:
 - a. mechanické poškození a související vady,
 - b. poškození a vady vzniklé nesprávným použitím a nesprávným skladováním, montáží a údržbou,
 - c. poškození a opotřebení těchto spotřebních prvků,
 - d. Dle návodu jsou činnosti související s montáží nebo údržbou povinností uživatele.
6. Záruka se nevztahuje na případy, kdy:
 - a. je uplynula jeho doba platnosti,
 - b. Zákazník opravil nebo upravit výrobek s použitím neoriginálních dílů,
 - c. vada vznikla v důsledku nesprávné instalace nebo nedodržení pravidel správného provozu uvedených v návodu k obsluze,
 - d. výrobek je používán k jiným účelům než k domácímu použití,
 - e. k poškození došlo během přepravy.
7. Zákazník má nárok na následující bezplatnou kompenzaci:
 - a. oprava výrobků,
 - b. výměna produktu,
 - c. snížená cena,
 - d. ukončení smlouvy a plná náhrada nákladů.
8. Nahlášení reklamacie
 - a. Představte produkt nebo jeho nahlášenou část.
 - b. Předložte doklad o koupi s uvedením jména a adresy prodejce, data a místa nákupu a typu výrobku, nebo platný záruční list s razítkem prodejního místa.

- c. Pokud je výrobek dodán znečištěný, může technická služba odmítnout jeho převzetí nebo jej po obdržení písemného souhlasu zákazníka vyčistit na jeho náklady.
9. Pokud je reklamáce uznána, je zařízení opraveno nebo vyměněno za nové, nebo je zákazníkovi proplacena platba. Náklady na dopravu ze servisu výrobce hradí servisní zásah.
10. Neneseme odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím zařízení. Náklady na suroviny zbytečné v důsledku nesprávného provozu zařízení, ušlý zisk atd. se nevrací.

Využití

Nakládání s odpadem z elektrických a elektronických zařízení na konci jejich životnosti (legislativa o OEEZ).

Označení na obalu, příslušenství nebo v návodu k obsluze uvádí, že zařízení s ukončenou životností a připojené elektronické příslušenství by neměly být vyhazovány do nádob na komunální odpad spolu s ostatním domovním odpadem.

Nesprávná manipulace s elektronickým odpadem může vést k vniknutí kontaminantů do životního prostředí nebo k zdravotním rizikům v důsledku nesprávné likvidace. Oddělte tento odpad od ostatního odpadu a recyklujte jej tak, aby bylo možné suroviny znovu použít. V případě recyklace je povoleno opětovné použití surovin.

Sikkerhedsinstruktioner og -meddelelser

Læs venligst denne manual omhyggeligt for bedre at forstå, hvordan produktet bruges. Nogle vigtige sikkerhedstips, herunder følgende, skal overholdes under brug.

- Udsæt ikke enheden eller batterierne for høje temperaturer.
- Bemærk venligst, at batteridrevne elektriske apparater er i risiko for kortslutning.
- Hvis du bemærker en batterilækage, skal du straks stoppe med at bruge enheden og bortskaffe den i overensstemmelse med lokale miljøforskrifter og retningslinjer. Bortskaf ikke et utæt batteri med almindeligt husholdningsaffald.
- Placer ikke opladningsdelene på dette produkt i fugtige omgivelser eller i vand.
- Oplad ikke enheden, hvis der er væske på opladningsfladen.
- For at sikre korrekt funktion af dette produkt skal det bruges væk fra magnetiske genstande eller i et miljø med et stærkt magnetfelt.
- Denne enhed indeholder et batteri, der ikke kan udskiftes. Når batteriet er afladet, skal enheden bortskaffes i overensstemmelse med instruktionerne for miljømæssig genbrug.
- For at sikre effektiv batteriopladning skal batteriet oplades inden for et temperaturområde på 0 °C til 45 °C for at undgå ufuldstændig eller dårlig opladning.
- Kontrollér regelmæssigt enheden for skader. Hvis der konstateres skader, skal du straks stoppe med at bruge den og udskifte den rettidigt.
- Produktet må ikke slås eller tabes. Hvis produktet er beskadiget, især børstehåndtaget og børstehovedet, må det ikke bruges længere.
- Du må ikke selv modificere eller reparere dette produkt.
- Brug ikke kemikalier som f.eks. fortynder til at rengøre dette produkt.
- Brug ikke produktet i vand dybere end 1 meter i mere end 30 minutter.
- Når du bruger produktet for første gang, kan du opleve midlertidigt ubehag i tænderne eller let blødning fra tandkødet. Dette skyldes, at dit tandkød endnu ikke er vant til intensiv rengøring. Vi anbefaler at justere produktet til din foretrukne skånsomhedsindstilling. Disse symptomer forsvinder normalt inden for 1-2 uger. Hvis de varer ved i længere tid, skal du straks stoppe brugen og kontakte din tandlæge.
- Dette produkt er kun beregnet til rengøring af tænder, tandkød og tunge. Brug det ikke til andre formål.
- Brugere af tandproteser, ortodontiske apparater, tandimplantater osv. bør bruge produktet under opsyn af en tandlæge. I tilfælde af betydelig blødning, ubehag, smerter eller andre helbredsproblemer skal du kontakte din tandlæge eller læge.
- Produktet er ikke egnet til børn, fysisk handicappede, personer med visse sensoriske og psykiske forstyrrelser samt personer med alvorlig mangel på erfaring. Brug dette produkt sikkert under opsyn og forstå de potentielle risici.
- Del ikke børstehovedet med andre.
- Det anbefales at udskifte børstehovedet hver tredje måned. Hvis børstehovedet er beskadiget eller deformet, skal det straks udskiftes med en officielt certificeret reservedel.
- Dette produkt må kun bruges med en elektrisk tandbørste fra denne virksomhed og et specielt børstehoved. Vi er ikke ansvarlige for eventuelle konsekvenser som følge af brugen af uofficielle, ucertificerede produkter med børstehovedet.

Tekniske parametre

Produktnavn : Vibrosonic / Roterende elektrisk tandbørste med skærm

Model: ST216

Opladningsindgang: 5 V - 1 EN

Nominel effekt: 5 V

Batterikapacitet: 2000 mAh

Opladningstid: Cirka 16 timer

Vandtæthedsklassificering: IPX7

Beskrivelse af hovedenheden

Illustration nr. 1

1. Vibrosonic børstehoved
2. LCD-skærm
3. Tænd/sluk-knap
4. Tilstandsknap
5. Håndtag
6. Roterende børstehoved
7. Ladestation

Batteriniveau

1. Batteriopladningsindikator: (0%–100%).
2. Ikonet for resterende opladning vises, hver gang tandbørsten tændes, eller børstehovedet nulstilles.
3. Under opladning vises ikonet for det aktuelle opladningsniveau, og når batteriet er fuldt opladet, vises ikonet for 100 % opladning.
4. Under afladningsbeskyttelsen stopper motoren med at virke. Batteriikonet viser ikke strøm, og tandbørsten slukker med det samme.
5. Hvis tandbørsten ikke kan oplades efter at have placeret den på opladningsbasen, kan opladningspladen være installeret på hovedet. Vend pladen på hovedet før opladning. (illustration nr. 2)

Driftstilstand

1. Automatisk nulstilling af børstehoved: Når håndtaget løftes, og der registreres berøring, nulstilles børstehovedet automatisk til midterpositionen, og displayet går i standbytilstand.
2. Velkomstskaerm og låst skaerm. (illustration nr. 5)
3. Når enheden tændes ved hjælp af tænd/sluk-knappen, eller når børstehovedet nulstilles ved at løfte det, viser skærmen en velkomstbesked, det aktuelle batteriniveau og meddelelsen 'Afspilning slut'. Systemet viser den aktuelle driftstilstand og går i standbytilstand. Tryk på tænd/sluk-knappen igen for at aktivere motoren. Tryk på tænd/sluk-knappen igen for at nulstille motoren. Når vibrationen stopper, vises den aktuelle score på skærmen. Når skærmen slukkes, går tandbørsten i slukket tilstand. I standbytilstand går tandbørsten automatisk i slukket tilstand efter 5 sekunders inaktivitet.
4. Låse- og oplåsningsfunktioner: I slukket, standby- eller aktiv tilstand skal du trykke på tilstandsknappen og holde den nede i mere end 5 sekunder for at aktivere låsetilstand. Når låsen er korrekt aktiveret, forbliver låseikonet tændt i 5 sekunder. Tilsvarende skal du i låst tilstand trykke på tilstandsknappen og holde den nede i mere end 5 sekunder for at låse op. Under oplåsningen blinker låseikonet intermitterende; når det er færdigt, vises den aktuelle driftstilstand, og apparatet går i standbytilstand.

Vibrationstilstand

1. Når børstehovedet er fastgjort til håndtaget, eller der ikke er noget børstehoved i brug, er standardtilstanden vibration.
2. Vibrationstilstandsgrænseflade. (illustration nr. 6, punkt 1-6)
3. Ved at trykke på tilstandsskifterknappen kan du skifte mellem seks tilstande: Afslappet, Omsorgsfuld, Ren, Ren+, Ren+ og Tilpasset .
4. til tilpasning af tilstand . (illustration nr. 6, punkt 7)
5. I standby-/arbejdstilstand skal du trykke på tænd/sluk-knappen og holde den nede i 5 sekunder for at åbne den brugerdefinerede indstillingsgrænseflade. Efter 8 sekunders inaktivitet lukkes den brugerdefinerede indstillingsgrænseflade automatisk. Vælg returfunktionen for at afslutte indstillingsgrænsefladen.
6. Definitioner af ikoner i brugerdefinerede indstillinger: intensitet, vinkel, hastighed, nulstil, retur. Efter valg af en funktion blinker ikonet eller tallet. Hvert tryk på tænd/sluk-knappen tilføjer eller bekræfter en funktion.
7. Børstetiden er valgfri: 1 minut, 1 minut og 30 sekunder, 2 minutter, 2 minutter og 30 sekunder, 3 minutter.
8. Nulstillingsfunktionen gendanner fabriksindstillingerne med en kraft på 5, en vinkel på 1 og en hastighed på 1. Hver tilføjelse af et niveau betyder den aktuelle intensitet, hastighed og vinkel.

Rotationstilstand

1. Når det roterende børstehoved sættes på håndtaget, skifter det automatisk til rotationstilstand.
2. Rotationstilstandsgrænseflade. (Illustration nr. 7)
3. Der er seks rotationstilstande, som kan skiftes ved at trykke på gearknappen i en løkke: Blød spin, Auto spin, Ultra spin, Blød osc, Auto osc, Ultra osc.

Vis vurdering

1. Ved afslutningen af hver børstecyklus scores den aktuelle børsteeffekt. Før nedlukning vises den aktuelle børstecykus-score på skærmen for at minde brugerne om, hvorvidt børstetiden er tilstrækkelig. (Illustration nr. 8)

Automatiske funktioner

1. Automatisk timerfunktion: I hver tilstand er børstetiden som standard indstillet til 2 minutter. Den brugerdefinerede tilstand er som standard indstillet til 2 minutter. Under timercyklussen for den valgte tilstand nulstilles timeren ikke, hvis man ændrer tilstanden (tiden er akkumuleret), og tandbørsten fortsætter med at fungere i henhold til timercyklussen for den oprindelige tilstand.

2. Intervalpåmindelsesfunktion: I hver tilstand minder tandbørsten brugeren om at skifte børsteområde hvert 30. sekund.
3. Automatisk hukommelsesfunktion: Efter at have brugt en hvilken som helst tilstand i mere end 5 sekunder, husker tandbørsten den valgte tilstand. Næste gang strømmen tændes, begynder den automatisk at køre i den huskede tilstand.

Daglig brug

Illustration nr. 3

1. Fastgør børstehovedet til håndtaget som vist på diagrammet, og lad der være ca. 0,6 mm mellem børstehovedet og enden af håndtaget.
2. Skyl børstehovedet og påfør en passende mængde tandpasta. Placer børsterne i en let vinkel i forhold til tandkødsranden, og placer dem derefter på dine tænder.
3. Tryk forsigtigt ned og bevæg langsomt børstehovedet, mens du laver små bevægelser mellem tænderne. Undgå at bruge for meget kraft.
4. For at rengøre hele din mund mere effektivt, opdel den i fire kvadranter. Start med den første kvadrant (de ydre øvre tænder) og børst hver kvadrant i 30 sekunder. Hvert 30. sekund pauser børstning for at minde dig om at gå videre til den næste kvadrant. Den to-minutters smarte timer slukker automatisk, når børstetiden er gået.
5. Når du har børstet alle fire kvadranter, kan du tænde apparatet igen for at børste tyggefladerne på dine tænder og områder med tandsten.
6. Rengør børstehovedet og håndtaget ved at skylle dem med vand. Bank forsigtigt på børstehovedet for at sikre, at der ikke er madrester tilbage i børsterne.
7. Fjern børstehovedet i den retning, der er vist på diagrammet, og ryst overskydende vand af.

Tandbørste rengøring

Illustration nr. 4

1. Fjern forsigtigt børstehovedet fra håndtaget.
2. Skyl børstehovedet og børsterne med rent vand for at fjerne madrester og tandpastaskum.
3. Det anbefales at fjerne børstehovedet fra håndtaget og skylle forbindelsespunktet mindst én gang om ugen for at forhindre bakterievækst.
4. Tør overfladen af håndtaget af med en fugtig klud for at fjerne snavs og snavs.
5. Brug en tør, blød klud til at tørre håndtaget.

Fejlfinding

Hvis tandbørsten ikke fungerer korrekt, f.eks. hvis børstehovedet ikke vender tilbage til sin oprindelige position, hvilket gør knappen ubrugelig, skal du straks stoppe med at bruge den og kontakte kundeservice for yderligere håndtering. Vi vil straks tilbyde dig professionelle løsninger og service.

Garantivilkår og -betingelser

1. Produktet leveres med 24 måneders producentgaranti, der udføres af eneforhandleren: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Klager/garantireparationer skal rapporteres via garanti-/serviceformularen, der er tilgængelig på morele.net-webstedet.
3. Garantien dækker kun skjulte defekter, der kan tilskrives producenten.
4. Reklamationen skal behandles af salgsstedet eller den tekniske service under garantien, hvis kunden leverer
 - a. et gyldigt købsbevis med salgsdato,
 - b. det rapporterede produkt eller den defekte del. Ved fjernkøb er garantikortet kun gyldigt sammen med købsbevis (kvittering/faktura).
5. Garantiundtagelser:
 - a. mekaniske skader og relaterede defekter,
 - b. skader og defekter som følge af misbrug og u hensigtsmæssig opbevaring, montering og vedligeholdelse,
 - c. skader og slid på sådanne sliddele,
 - d. I henhold til manualen er aktiviteter relateret til montering eller vedligeholdelse brugerens ansvar.
6. Garantien gælder ikke, når:
 - a. dens gyldighedsperiode er overskredet,
 - b. Kunden havde repareret eller modificeret produktet ved hjælp af ikke-originale dele,
 - c. defekten skyldtes forkert installation eller manglende overholdelse af reglerne for korrekt betjening i manualen,
 - d. produktet anvendes til andre formål end husholdningsbrug,
 - e. skader opstod under transport.
7. Kunden har ret til følgende kompensation uden beregning:
 - a. produktreparation,
 - b. produktudskiftning,

- c. reduceret pris,
 - d. opsigelse af kontrakt og fuld kompensation for omkostninger.
- 8. At anmelde et krav
 - a. Præsenter produktet eller dets rapporterede del.
 - b. Fremvis købsbeviset med sælgers navn og adresse, købsdato og -sted samt produkttype eller et gyldigt garantikort med stempel fra salgsstedet.
 - c. Hvis produktet leveres snævset, kan den tekniske service nægte at modtage det eller rengøre det for kundens regning efter at have modtaget deres skriftlige godkendelse.
- 9. Hvis reklamationen godkendes, repareres eller udskiftes enheden med en ny, eller kunden får refunderet udgifterne. Transportomkostninger fra producentens service dækker service.
- 10. Vi er ikke ansvarlige for skader forårsaget af forkert brug af enheden. Omkostninger til spild af ingredienser som følge af forkert betjening af enheden, tabt fortjeneste osv. refunderes ikke.

Udnyttelse

Håndtering af udtjent affald fra elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE-lovgivning).

Mærkningen på emballagen, tilbehøret eller instruktionsmanualen angiver, at udtjent udstyr og tilhørende elektronisk tilbehør ikke må smides i husholdningsaffaldsbeholdere sammen med andet husholdningsaffald.

Forkert håndtering af elektronisk affald kan resultere i, at forurenende stoffer kommer ind i miljøet, eller at der opstår sundhedsrisici på grund af uhensigtsmæssig bortskaffelse. Adskil dette affald fra andet affald, og genbrug det, så råmaterialerne kan genbruges. Med hensyn til genbrug tillader de genbrug af råmaterialer.

Οδηγίες και ειδοποιήσεις ασφαλείας

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο για να κατανοήσετε καλύτερα τον τρόπο χρήσης του προϊόντος. Κατά τη χρήση, πρέπει να τηρούνται ορισμένες βασικές συμβουλές ασφαλείας, συμπεριλαμβανομένων των ακόλουθων.

- Μην εκθέτετε τη συσκευή ή τις μπαταρίες σε υπερβολικές θερμοκρασίες.
- Λάβετε υπόψη ότι οι ηλεκτρικές συσκευές που τροφοδοτούνται με μπαταρία διατρέχουν κίνδυνο βραχυκυκλώματος.
- Σε περίπτωση διαρροής μπαταρίας, διακόψτε τη χρήση και απορρίψτε τη συσκευή σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. Μην την πετάτε στα οικιακά απορρίμματα.
- Μην τοποθετείτε τα εξαρτήματα φόρτισης αυτού του προϊόντος σε υγρό περιβάλλον ή μέσα σε νερό.
- Μην φορτίζετε τη συσκευή εάν υπάρχει υγρό στη διεπαφή φόρτισης.
- Για να διασφαλίσετε την ορθή λειτουργία αυτού του προϊόντος, χρησιμοποιήστε το μακριά από μαγνητικά αντικείμενα ή σε περιβάλλον με ισχυρό μαγνητικό πεδίο.
- Αυτή η συσκευή περιέχει μια μπαταρία που δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Όταν η μπαταρία εξαντληθεί, απορρίψτε τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες περιβαλλοντικής ανακύκλωσης.
- Για να διασφαλίσετε την αποτελεσματική φόρτιση της μπαταρίας, φορτίστε την μπαταρία σε εύρος θερμοκρασίας από 0°C έως 45°C για να αποφύγετε την ατελή ή κακή φόρτιση.
- Ελέγχετε τακτικά τη συσκευή για τυχόν ζημιές. Εάν εντοπιστεί ζημιά, διακόψτε αμέσως τη χρήση της και αντικαταστήστε την εγκαίρως.
- Μην χτυπάτε ή ρίχνετε το προϊόν. Εάν το προϊόν έχει υποστεί ζημιά, ειδικά η λαβή και η κεφαλή της βούρτσας, μην συνεχίσετε να το χρησιμοποιείτε.
- Μην τροποποιείτε ή επισκευάζετε μόνοι σας αυτό το προϊόν.
- Μην χρησιμοποιείτε χημικά όπως διαλυτικό χρώματος για να καθαρίσετε αυτό το προϊόν.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε νερό βάθους μεγαλύτερου από 1 μέτρο για περισσότερο από 30 λεπτά.
- Όταν χρησιμοποιείτε το προϊόν για πρώτη φορά, ενδέχεται να αισθανθείτε προσωρινή ενόχληση στα δόντια σας ή ελαφρά αιμορραγία από τα ούλα σας. Αυτό συμβαίνει επειδή τα ούλα σας δεν έχουν ακόμη συνήθεισει τον εντατικό καθαρισμό. Συνιστούμε να προσαρμόσετε το προϊόν στην προτιμώμενη απαλή ρύθμιση. Αυτά τα συμπτώματα συνήθως εξαφανίζονται εντός 1-2 εβδομάδων. Εάν επιμένουν για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα, διακόψτε αμέσως τη χρήση και συμβουλευτείτε τον οδοντίατρό σας.
- Αυτό το προϊόν προορίζεται μόνο για τον καθαρισμό των δοντιών, των ούλων και της γλώσσας. Μην το χρησιμοποιείτε για κανέναν άλλο σκοπό.
- Οι χρήστες οδοντοστοιχιών, ορθοδοντικών συσκευών, οδοντικών εμφυτευμάτων κ.λπ. θα πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν υπό την επίβλεψη οδοντιάτρου. Σε περίπτωση σημαντικής αιμορραγίας, δυσφορίας, πόνου ή άλλων προβλημάτων υγείας, συμβουλευτείτε τον οδοντίατρο ή τον γιατρό σας.
- Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για παιδιά, άτομα με σωματικές αναπηρίες, άτομα με ορισμένες αισθητηριακές και ψυχικές διαταραχές και άτομα με σοβαρή έλλειψη εμπειρίας. Χρησιμοποιήστε αυτό το προϊόν με ασφάλεια υπό επίβλεψη και κατανόηση τους πιθανούς κινδύνους.
- Μην μοιράζετε την κεφαλή της βούρτσας με άλλους.
- Συνιστάται η αντικατάσταση της κεφαλής της βούρτσας κάθε τρεις μήνες. Εάν η κεφαλή της βούρτσας έχει υποστεί ζημιά ή παραμορφωθεί, αντικαταστήστε την αμέσως με ένα επίσημα πιστοποιημένο ανταλλακτικό.
- Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο με ηλεκτρική οδοντόβουρτσα αυτής της εταιρείας και ειδική κεφαλή βούρτσας. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για τυχόν συνέπειες που προκύπτουν από τη χρήση ανεπίσημων, μη πιστοποιημένων προϊόντων με την κεφαλή βούρτσας.

Τεχνικές παράμετροι

Όνομα προϊόντος : Δονητική / Περιστροφική ηλεκτρική οδοντόβουρτσα με οθόνη

Μοντέλο: ST216

Είσοδος φόρτισης: 5 V - 1 ENA

Ονομαστική ισχύς: 5 Δ

Χωρητικότητα μπαταρίας: 2000 mAh

Χρόνος φόρτισης: Περίπου 16 ώρες

Βαθμός αδιαβροχοποίησης: IPX7

Περιγραφή κύριας μονάδας

Εικονογράφηση αρ. 1

1. Δονητική κεφαλή βούρτσας
2. Οθόνη LCD
3. Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
4. Κουμπί λειτουργιών
5. Λαβή
6. Περιστρεφόμενη κεφαλή βούρτσας
7. Σταθμός φόρτισης

Επίπεδο μπαταρίας

1. Ένδειξη φόρτισης μπαταρίας: (0%–100%).
2. Το εικονίδιο υπολειπόμενης φόρτισης θα εμφανίζεται κάθε φορά που ενεργοποιείται η οδοντόβουρτσα ή γίνεται επαναφορά της κεφαλής της οδοντόβουρτσας.
3. Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, εμφανίζεται το εικονίδιο του τρέχοντος επιπέδου φόρτισης και, όταν φορτιστεί πλήρως, εμφανίζεται το εικονίδιο φόρτισης 100%.
4. Κατά τη διάρκεια της προστασίας από εκφόρτιση, ο κινητήρας σταματά να λειτουργεί. Το εικονίδιο της μπαταρίας δεν εμφανίζει την ισχύ και η οδοντόβουρτσα απενεργοποιείται αμέσως.
5. Εάν η οδοντόβουρτσα δεν μπορεί να φορτιστεί αφού την τοποθετήσετε στη βάση φόρτισης, η πλάκα φόρτισης μπορεί να τοποθετηθεί ανάποδα. Γυρίστε την πλάκα ανάποδα πριν τη φόρτιση. (εικόνα αρ. 2)

Τρόπος λειτουργίας

1. Αυτόματη επαναφορά κεφαλής βουρτσίσματος: Όταν η λαβή ανασηκωθεί και ανιχνευθεί άγγιγμα, η κεφαλή βουρτσίσματος επαναφέρεται αυτόματα στην κεντρική θέση και η οθόνη εισέρχεται σε λειτουργία αναμονής.
2. Οθόνη υποδοχής και κλειδωμένη οθόνη. (εικόνα αρ. 5)
3. Όταν η συσκευή ενεργοποιείται χρησιμοποιώντας το κουμπί λειτουργίας ή όταν η κεφαλή της οδοντόβουρτσας επαναφέρεται σηκώνοντάς την, η οθόνη εμφανίζει ένα μήνυμα καλωσορίσματος, την τρέχουσα στάθμη μπαταρίας και την ειδοποίηση «Τέλος αναπαραγωγής». Το σύστημα θα εμφανίσει την τρέχουσα κατάσταση λειτουργίας και θα εισέλθει σε κατάσταση αναμονής. Πατώντας ξανά το κουμπί λειτουργίας, θα ενεργοποιηθεί ο κινητήρας. Πατώντας ξανά το κουμπί λειτουργίας, θα επαναφερθεί ο κινητήρας. Όταν σταματήσει η δόνηση, στην οθόνη εμφανίζεται η τρέχουσα βαθμολογία. Όταν η οθόνη είναι απενεργοποιημένη, η οδοντόβουρτσα εισέρχεται σε κατάσταση απενεργοποίησης. Στη λειτουργία αναμονής, μετά από 5 δευτερόλεπτα αδράνειας, η οδοντόβουρτσα εισέρχεται αυτόματα σε κατάσταση απενεργοποίησης.
4. Λειτουργίες κλειδώματος και ξεκλειδώματος: Σε λειτουργία απενεργοποίησης, αναμονής ή ενεργής λειτουργίας, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας για περισσότερο από 5 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε στη λειτουργία κλειδώματος. Μόλις κλειδωθεί με επιτυχία, το εικονίδιο κλειδώματος θα παραμείνει αναμμένο για 5 δευτερόλεπτα. Ομοίως, σε λειτουργία κλειδώματος, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας για περισσότερο από 5 δευτερόλεπτα για να ξεκλειδώσετε. Κατά τη διάρκεια του ξεκλειδώματος, το εικονίδιο κλειδώματος θα αναβοσβήνει κατά διαστήματα. Όταν ολοκληρωθεί, θα εμφανιστεί η τρέχουσα λειτουργία και θα εισέλθει σε λειτουργία αναμονής.

Λειτουργία δόνησης

1. Όταν η κεφαλή της βούρτσας είναι προσαρτημένη στη λαβή ή δεν χρησιμοποιείται καμία κεφαλή βούρτσας, η προεπιλεγμένη λειτουργία είναι η δόνηση.
2. Διεπαφή λειτουργίας δόνησης. (εικόνα αρ. 6, σημεία 1–6)
3. Πατώντας το κουμπί εναλλαγής λειτουργίας, μπορείτε να κάνετε εναλλαγή μεταξύ έξι λειτουργιών: Casual, Caring, Clean, Clean+, Clean++ και Customized .
4. προσαρμογής λειτουργίας . (εικόνα αρ. 6, σημείο 7)
5. Σε κατάσταση αναμονής/εργασίας, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για 5 δευτερόλεπτα για να εισέλθετε στη διεπαφή προσαρμοσμένων ρυθμίσεων. Μετά από 8 δευτερόλεπτα αδράνειας, η διεπαφή προσαρμοσμένων ρυθμίσεων θα κλείσει αυτόματα. Επιλέξτε τη λειτουργία επιστροφής για να βγείτε από τη διεπαφή ρυθμίσεων.
6. Ορισμοί εικονιδίων στη διεπαφή προσαρμοσμένων ρυθμίσεων: ένταση, γωνία, ταχύτητα, επαναφορά, επιστροφή. Αφού επιλέξετε μια λειτουργία, το εικονίδιο ή ο αριθμός θα αναβοσβήνει. Κάθε πάτημα του κουμπιού ενεργοποίησης/απενεργοποίησης προσθέτει ή επιβεβαιώνει μια λειτουργία.
7. Ο χρόνος βουρτσίσματος είναι προαιρετικός: 1 λεπτό, 1 λεπτό και 30 δευτερόλεπτα, 2 λεπτά, 2 λεπτά και 30 δευτερόλεπτα, 3 λεπτά.
8. Η λειτουργία επαναφοράς επαναφέρει τις εργοστασιακές προεπιλεγμένες ρυθμίσεις με δύναμη 5, γωνία 1 και ταχύτητα 1. Κάθε προσθήκη επιπέδου σημαίνει την τρέχουσα ένταση, ταχύτητα και γωνία.

Λειτουργία περιστροφής

1. Όταν η περιστρεφόμενη κεφαλή της βούρτσας τοποθετηθεί στη λαβή, μεταβαίνει αυτόματα σε λειτουργία περιστροφής.
2. Λειτουργία περιστροφής. (Εικόνα αρ. 7)
3. Υπάρχουν έξι λειτουργίες περιστροφής, οι οποίες μπορούν να αλλάξουν πατώντας το κουμπί ταχύτητας σε έναν βρόχο: Απαλή περιστροφή, Αυτόματη περιστροφή, Υπερβολική περιστροφή, Απαλή osc, Αυτόματη osc, Υπερβολική osc.

Βαθμολογία προβολής

1. Στο τέλος κάθε κύκλου βουρτσίσματος, βαθμολογείται το τρέχον αποτέλεσμα βουρτσίσματος. Πριν από την απενεργοποίηση, η βαθμολογία του τρέχοντος κύκλου βουρτσίσματος εμφανίζεται στην οθόνη για να υπενθυμίζει στους χρήστες εάν ο χρόνος βουρτσίσματος είναι επαρκής. (Εικόνα αρ. 8)

Αυτόματες λειτουργίες

1. Λειτουργία αυτόματου χρονοδιακόπτη: Σε κάθε λειτουργία, ο χρόνος βουρτσίσματος έχει οριστεί στα 2 λεπτά από προεπιλογή. Η προσαρμοσμένη λειτουργία έχει οριστεί στα 2 λεπτά από προεπιλογή. Κατά τη διάρκεια του κύκλου χρονοδιακόπτη της επιλεγμένης λειτουργίας, η αλλαγή της λειτουργίας δεν θα επαναφέρει τον χρονοδιακόπτη (ο χρόνος είναι αθροιστικός) και η οδοντόβουρσα θα συνεχίσει να λειτουργεί σύμφωνα με τον κύκλο χρονοδιακόπτη της αρχικής λειτουργίας.
2. Λειτουργία υπενθύμισης διαστήματος: Σε κάθε λειτουργία, η οδοντόβουρσα υπενθυμίζει στον χρήστη να αλλάξει την περιοχή βουρτσίσματος κάθε 30 δευτερόλεπτα.
3. Λειτουργία αυτόματης μνήμης: Αφού χρησιμοποιήσετε οποιαδήποτε λειτουργία για περισσότερο από 5 δευτερόλεπτα, η οδοντόβουρσα θα θυμάται την επιλεγμένη λειτουργία. Την επόμενη φορά που θα την ενεργοποιήσετε, θα ξεκινήσει αυτόματα να λειτουργεί στην απομνημονευμένη λειτουργία.

Καθημερινή χρήση

Εικονογράφηση αρ. 3

1. Συνδέστε την κεφαλή της βούρτσας στη λαβή όπως φαίνεται στο διάγραμμα, αφήνοντας περίπου 0,6 mm μεταξύ της κεφαλής της βούρτσας και του άκρου της λαβής.
2. Ξεπλύνετε την κεφαλή της οδοντόβουρτσας και εφαρμόστε την κατάλληλη ποσότητα οδοντόκρεμας. Τοποθετήστε τις τρίχες σε μικρή γωνία ως προς τη γραμμή των ούλων και στη συνέχεια τοποθετήστε τις στα δόντια σας.
3. Πιέστε απαλά προς τα κάτω και μετακινήστε αργά την κεφαλή της οδοντόβουρτσας, κάνοντας μικρές κινήσεις ανάμεσα στα δόντια σας. Αποφύγετε την άσκηση υπερβολικής δύναμης.
4. Για να καθαρίσετε ολόκληρο το στόμα σας πιο αποτελεσματικά, χωρίστε το σε τέσσερα τεταρτημόρια. Ξεκινήστε με το πρώτο τεταρτημόριο (εξωτερικά άνω δόντια) και βουρτίστε κάθε τεταρτημόριο για 30 δευτερόλεπτα. Κάθε 30 δευτερόλεπτα, το βούρτσισμα θα διακόπτεται για να σας υπενθυμίζει να προχωρήσετε στο επόμενο τεταρτημόριο. Ο έξυπνος χρονοδιακόπτης δύο λεπτών θα απενεργοποιείται αυτόματα όταν λήξει ο χρόνος βουρτσίσματος.
5. Αφού βουρτίσετε και τα τέσσερα τεταρτημόρια, μπορείτε να ενεργοποιήσετε ξανά τη συσκευή για να βουρτίσετε τις μασητικές επιφάνειες των δοντιών σας και τις περιοχές με συσώρευση πέτρας.
6. Καθαρίστε την κεφαλή και τη λαβή της βούρτσας ξεπλένοντάς τις με νερό. Χτυπήστε απαλά την κεφαλή της βούρτσας για να βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν μείνει υπολείμματα τροφών στις τρίχες.
7. Αφαιρέστε την κεφαλή της βούρτσας προς την κατεύθυνση που υποδεικνύεται στο διάγραμμα και τινάξτε την περίσσεια νερού.

Καθαρισμός οδοντόβουρτσας

Εικονογράφηση αρ. 4

1. Αφαιρέστε απαλά την κεφαλή της βούρτσας από τη λαβή.
2. Ξεπλύνετε την κεφαλή και τις τρίχες της βούρτσας με καθαρό νερό για να αφαιρέσετε τα υπολείμματα τροφών και τον αφρό οδοντόκρεμας.
3. Συνιστάται να αφαιρείτε την κεφαλή της βούρτσας από τη λαβή και να ξεπλένετε το σημείο σύνδεσης τουλάχιστον μία φορά την εβδομάδα για να αποτρέψετε την ανάπτυξη βακτηρίων.
4. Σκουπίστε την επιφάνεια της λαβής με ένα υγρό πανί για να αφαιρέσετε τη βρωμιά και τα υπολείμματα.
5. Χρησιμοποιήστε ένα στεγνό μαλακό πανί για να στεγνώσετε τη λαβή.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Εάν η οδοντόβουρσα παρουσιάζει δυσλειτουργία, όπως η κεφαλή της βούρτσας να μην επιστρέφει στην αρχική της θέση, με αποτέλεσμα να μην λειτουργούν οι λειτουργίες των κουμπιών, διακόψτε αμέσως τη χρήση της και επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών για την εξυπηρέτηση μετά την πώληση. Θα σας παρέχουμε άμεσα επαγγελματικές λύσεις και υπηρεσίες.

Όροι και προϋποθέσεις εγγύησης

1. Το προϊόν συνοδεύεται από 24μηνη εγγύηση κατασκευαστή, η οποία παρέχεται από τον αποκλειστικό διανομέα: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Krak ó w, NIP: PL9451972201.
2. Τα παράπονα / οι επισκευές που καλύπτονται από την εγγύηση θα πρέπει να αναφέρονται μέσω της φόρμας εγγύησης / σέρβις που είναι διαθέσιμη στον ιστότοπο morele.net.
3. Η εγγύηση καλύπτει μόνο τυχόν κρυμμένα ελαττώματα που οφείλονται στον κατασκευαστή.
4. Η αξίωση θα διεκπεραιωθεί από το σημείο πώλησης ή την τεχνική υπηρεσία βάσει της εγγύησης, εάν ο Πελάτης παραδώσει
 - a. έγκυρη απόδειξη αγοράς με την ημερομηνία πώλησης,
 - b. το αναφερόμενο προϊόν ή το ελαττωματικό εξάρτημα. Σε περίπτωση αγοράς εξ αποστάσεως, η κάρτα εγγύησης ισχύει μόνο με την απόδειξη αγοράς (απόδειξη/τιμολόγιο).

5. Εξαιρέσεις εγγύησης:
 - a. μηχανικές βλάβες και συναφή ελαττώματα,
 - b. ζημιές και ελαττώματα που προκύπτουν από κακή χρήση και ακατάλληλη αποθήκευση, συναρμολόγηση και συντήρηση,
 - c. ζημιά και φθορά τέτοιων αναλώσιμων στοιχείων,
 - d. Σύμφωνα με το εγχειρίδιο, οι δραστηριότητες που σχετίζονται με τη συναρμολόγηση ή τη συντήρηση αποτελούν υποχρέωση του χρήστη.
6. Η εγγύηση δεν ισχύει όταν:
 - a. έχει παρέλθει η περίοδος ισχύος του,
 - b. ο Πελάτης είχε επισκευάσει ή τροποποιήσει το προϊόν χρησιμοποιώντας μη γνήσια ανταλλακτικά,
 - c. το ελάττωμα προέκυψε από λανθασμένη εγκατάσταση ή μη τήρηση των κανόνων σωστής λειτουργίας που αναφέρονται στο εγχειρίδιο,
 - d. το προϊόν χρησιμοποιείται για σκοπούς άλλους από την οικιακή χρήση,
 - e. ζημιά προκλήθηκε κατά τη μεταφορά.
7. Ο Πελάτης δικαιούται δωρεάν την ακόλουθη αποζημίωση:
 - a. επισκευή προϊόντων,
 - b. αντικατάσταση προϊόντος,
 - c. μειωμένη τιμή,
 - d. Λήξη σύμβασης και πλήρης αποζημίωση για το κόστος.
8. Για να αναφέρετε μια αξίωση
 - a. Παρουσιάστε το προϊόν ή το αναφερόμενο μέρος του.
 - b. Επιδείξτε την απόδειξη αγοράς με το όνομα και τη διεύθυνση του πωλητή, την ημερομηνία και τον τόπο αγοράς και τον τύπο του προϊόντος ή μια έγκυρη κάρτα εγγύησης με σφραγίδα του σημείου πώλησης.
 - c. Εάν το προϊόν παραδοθεί βρώμικο, η τεχνική υπηρεσία μπορεί να αρνηθεί να το παραλάβει ή να το καθαρίσει με έξοδα του Πελάτη, αφού λάβει την έγγραφη έγκρισή του.
9. Εάν η αξίωση γίνει δεκτή, η συσκευή επισκευάζεται ή αντικαθίσταται με μια καινούργια ή ο Πελάτης αποζημιώνεται. Τα έξοδα μεταφοράς από την υπηρεσία του κατασκευαστή καλύπτουν την υπηρεσία.
10. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από ακατάλληλη χρήση της συσκευής. Το κόστος των συστατικών που σπαταλώνται ως αποτέλεσμα ακατάλληλης λειτουργίας της συσκευής, απώλειες κερδών κ.λπ. δεν επιστρέφεται.

Χρησιμοποίηση

Διαχείριση αποβλήτων τέλους κύκλου ζωής από ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό (νομοθεσία ΑΗΗΕ).

Η σήμανση στη συσκευασία, στα αξεσουάρ ή στο εγχειρίδιο οδηγιών υποδεικνύει ότι ο εξοπλισμός στο τέλος του κύκλου ζωής του και τα προσαρτημένα ηλεκτρονικά αξεσουάρ δεν πρέπει να τοποθετούνται σε κάδους αστικών απορριμμάτων μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα.

Ο ακατάλληλος χειρισμός των ηλεκτρονικών αποβλήτων μπορεί να οδηγήσει σε εισροή ρύπων στο περιβάλλον ή σε κινδύνους για την υγεία λόγω ακατάλληλης απόρριψης. Διαχωρίστε αυτά τα απόβλητα από άλλα απόβλητα και ανακυκλώστε τα, ώστε οι πρώτες ύλες να μπορούν να επαναχρησιμοποιηθούν. Για την ανακύκλωση, επιτρέπουν την επαναχρησιμοποίηση των πρώτων υλών.

Instrucciones y avisos de seguridad

Lea este manual detenidamente para comprender mejor el uso del producto. Durante su uso, se deben tener en cuenta algunos consejos de seguridad esenciales, como los siguientes.

- No exponga el dispositivo ni las baterías a temperaturas excesivas.
- Tenga en cuenta que los dispositivos eléctricos que funcionan con baterías corren el riesgo de sufrir cortocircuitos.
- Si detecta una fuga en la batería, deje de usar el dispositivo inmediatamente y deséchelo de acuerdo con las normativas y directrices ambientales locales. No tire la batería con fugas junto con la basura doméstica.
- No coloque las partes de carga de este producto en un ambiente húmedo o en agua.
- No cargue el dispositivo si hay líquido en la interfaz de carga.
- Para garantizar el correcto funcionamiento de este producto, utilícelo lejos de objetos magnéticos o en un entorno con un campo magnético fuerte.
- Este dispositivo contiene una batería no reemplazable. Cuando la batería esté agotada, deséchelo siguiendo las instrucciones de reciclaje ambiental.
- Para garantizar una carga eficaz de la batería, cárguela dentro de un rango de temperatura de 0 °C a 45 °C para evitar una carga incompleta o deficiente.
- Revise el dispositivo regularmente para detectar posibles daños. Si detecta algún daño, deje de usarlo inmediatamente y reemplácelo lo antes posible.
- No golpee ni deje caer el producto. Si el producto está dañado, especialmente el mango y el cabezal del cepillo, no lo siga utilizando.
- No modifique ni repare este producto usted mismo.
- No utilice productos químicos como disolvente de pintura para limpiar este producto.
- No utilice el producto en agua a más de 1 metro de profundidad durante más de 30 minutos.
- Al usar el producto por primera vez, podría experimentar molestias temporales en los dientes o un ligero sangrado de encías. Esto se debe a que sus encías aún no se han acostumbrado a una limpieza intensiva. Le recomendamos ajustar el producto a su nivel de suavidad preferido. Estos síntomas suelen desaparecer en 1 o 2 semanas. Si persisten durante más tiempo, suspenda su uso inmediatamente y consulte a su dentista.
- Este producto está diseñado únicamente para la limpieza de dientes, encías y lengua. No lo utilice para ningún otro fin.
- Los usuarios de dentaduras postizas, aparatos de ortodoncia, implantes dentales, etc. deben utilizar el producto bajo la supervisión de un dentista; en caso de sangrado importante, malestar, dolor u otros problemas de salud, consulte a su dentista o médico.
- El producto no es apto para niños, personas con discapacidad física, personas con ciertos trastornos sensoriales y mentales, ni personas con falta de experiencia. Utilice este producto de forma segura bajo supervisión y comprenda los posibles riesgos.
- No comparta el cabezal del cepillo con otras personas.
- Se recomienda reemplazar el cabezal del cepillo cada tres meses. Si el cabezal está dañado o deformado, reemplácelo inmediatamente con un repuesto certificado oficialmente.
- Este producto solo puede usarse con un cepillo de dientes eléctrico de esta marca y un cabezal especial. No nos responsabilizamos de las consecuencias derivadas del uso de productos no oficiales y sin certificación con el cabezal.

Parámetros técnicos

Nombre del producto : Cepillo de dientes eléctrico Vibrosonic / Rotation con pantalla

Modelo: ST216

Entrada de carga: 5 V - 1 A

Potencia nominal: 5 W

Capacidad de la batería: 2000 mAh

Tiempo de carga: Aproximadamente 16 horas

Clasificación de resistencia al agua: IPX7

Descripción de la unidad principal

Ilustración n.º 1

1. Cabezal de cepillo vibrosónico
2. Pantalla LCD
3. Botón de encendido/apagado
4. Botón de modos
5. Manejar
6. Cabezal de cepillo giratorio
7. Estación de carga

Nivel de batería

1. Indicador de carga de la batería: (0%–100%).
2. El icono de carga restante se mostrará cada vez que se encienda el cepillo de dientes o se reinicie el cabezal del cepillo.
3. Durante la carga, se muestra el icono del nivel de carga actual y, cuando está completamente cargado, se muestra el icono de carga del 100 %.
4. Durante la protección contra descarga, el motor deja de funcionar. El icono de la batería no muestra energía y el cepillo de dientes se apaga inmediatamente.
5. Si el cepillo de dientes no se carga después de colocarlo en la base de carga, es posible que la placa de carga esté invertida. Invierta la placa antes de cargarlo. (Ilustración n.º 2)

Modo de operación

1. Reinicio automático del cabezal del cepillo: cuando se levanta el mango y se detecta contacto, el cabezal del cepillo se reinicia automáticamente a la posición central y la pantalla ingresa al modo de espera.
2. Pantalla de bienvenida y pantalla de bloqueo. (ilustración nº 5)
3. Al encender el dispositivo con el botón de encendido o al reiniciar el cabezal levantándolo, la pantalla muestra un mensaje de bienvenida, el nivel de batería y la notificación "Fin de la reproducción". El sistema mostrará el modo de funcionamiento actual y entrará en modo de espera. Al volver a pulsar el botón de encendido, se activará el motor. Al volver a pulsar el botón de encendido, se reiniciará el motor. Al detenerse la vibración, se muestra la puntuación actual en la pantalla. Al apagar la pantalla, el cepillo de dientes se apaga. En modo de espera, tras 5 segundos de inactividad, el cepillo se apaga automáticamente.
4. Funciones de bloqueo y desbloqueo: En modo apagado, en espera o activo, mantenga presionado el botón de modo durante más de 5 segundos para acceder al modo de bloqueo. Una vez bloqueado, el icono del candado permanecerá iluminado durante 5 segundos. De igual forma, en modo bloqueado, mantenga presionado el botón de modo durante más de 5 segundos para desbloquear. Durante el desbloqueo, el icono del candado parpadeará intermitentemente; al finalizar, mostrará el modo de funcionamiento actual y accederá al modo de espera.

Modo de vibración

1. Cuando el cabezal del cepillo está conectado al mango o no se utiliza ningún cabezal, el modo predeterminado es vibración.
2. Interfaz del modo de vibración (ilustración n.º 6, puntos 1-6)
3. Al presionar el botón de cambio de modo, puede cambiar entre seis modos: Casual, Cuidado, Limpio, Limpio+, Limpio++ y Personalizado . (ilustración n.º 6, punto 7)
4. En el modo de espera/trabajo, mantenga presionado el botón de encendido/apagado durante 5 segundos para ingresar a la interfaz de configuración personalizada ; después de 8 segundos de inactividad, la interfaz de configuración personalizada se cerrará automáticamente; seleccione la función de retorno para salir de la interfaz de configuración.
6. Definiciones de iconos en la interfaz de ajustes personalizados: intensidad, ángulo, velocidad, reinicio, retorno. Tras seleccionar una función, el icono o número parpadeará. Cada pulsación del botón de encendido/apagado añade o confirma una función.
7. El tiempo de cepillado es opcional: 1 minuto, 1 minuto 30 segundos, 2 minutos, 2 minutos 30 segundos, 3 minutos.
8. La función de reinicio restablece la configuración predeterminada de fábrica con una fuerza de 5, un ángulo de 1 y una velocidad de 1. Cada adición de un nivel significa la intensidad, la velocidad y el ángulo actuales.

Modo de rotación

1. Cuando el cabezal del cepillo giratorio se coloca en el mango, cambia automáticamente al modo de rotación.
2. Interfaz del modo de rotación. (Ilustración n.º 7)
3. Hay seis modos de rotación, que se pueden cambiar presionando el botón de engranaje en un bucle: Giro suave, Giro automático, Giro ultra, Oscilación suave, Oscilación automática, Oscilación ultra.

Clasificación de la pantalla

1. Al final de cada ciclo de cepillado, se puntúa el efecto del cepillado. Antes de apagar, la puntuación del ciclo de cepillado actual se muestra en la pantalla para recordar al usuario si el tiempo de cepillado es suficiente. (Ilustración nº 8)

Funciones automáticas

1. Función de temporizador automático: En cada modo, el tiempo de cepillado está configurado en 2 minutos por defecto. El modo personalizado está configurado en 2 minutos por defecto. Durante el ciclo del temporizador del modo seleccionado, cambiar de modo no lo reiniciará (el tiempo es acumulativo) y el cepillo de dientes seguirá funcionando según el ciclo del temporizador del modo original.
2. Función de recordatorio de intervalo: en cada modo, el cepillo de dientes le recuerda al usuario que debe cambiar el área de cepillado cada 30 segundos.
3. Función de memoria automática: Tras usar cualquier modo durante más de 5 segundos, el cepillo de dientes recordará el modo seleccionado. La próxima vez que se encienda, funcionará automáticamente en el modo memorizado.

Uso diario

Ilustración n.º 3

1. Coloque el cabezal del cepillo en el mango como se muestra en el diagrama, dejando aproximadamente 0,6 mm entre el cabezal del cepillo y el extremo del mango.
2. Enjuague el cabezal del cepillo y aplique una cantidad adecuada de pasta dental. Coloque las cerdas ligeramente inclinadas respecto a la línea de las encías y luego colóquelas sobre los dientes.
3. Presione suavemente y mueva lentamente el cabezal del cepillo, realizando pequeños movimientos entre los dientes. Evite aplicar demasiada fuerza.
4. Para limpiar toda la boca de forma más eficaz, divídela en cuatro cuadrantes. Empieza por el primer cuadrante (dientes superiores externos) y cepilla cada cuadrante durante 30 segundos. Cada 30 segundos, el cepillado se detendrá para recordarte que debes pasar al siguiente cuadrante. El temporizador inteligente de dos minutos se apagará automáticamente al finalizar el tiempo de cepillado.
5. Después de cepillar los cuatro cuadrantes, puede volver a encender el dispositivo para cepillar las superficies de masticación de los dientes y las áreas con acumulación de sarro.
6. Limpie el cabezal y el mango del cepillo enjuagándolos con agua. Golpee suavemente el cabezal para asegurarse de que no queden restos de comida en las cerdas.
7. Retire el cabezal del cepillo en la dirección indicada en el diagrama y sacuda el exceso de agua.

Limpieza del cepillo de dientes

Ilustración n.º 4

1. Retire con cuidado el cabezal del cepillo del mango.
2. Enjuague el cabezal del cepillo y las cerdas con agua limpia para eliminar los restos de comida y la espuma de la pasta de dientes.
3. Se recomienda retirar el cabezal del cepillo del mango y enjuagar el punto de conexión al menos una vez a la semana para evitar el crecimiento de bacterias.
4. Limpie la superficie del mango con un paño húmedo para eliminar la suciedad y los residuos.
5. Utilice un paño suave y seco para secar el mango.

Solución de problemas

Si el cepillo de dientes presenta algún mal funcionamiento, como si el cabezal no vuelve a su posición original y los botones no funcionan, deje de usarlo inmediatamente y contacte con el servicio de atención al cliente para obtener asistencia posventa. Le brindaremos soluciones y servicios profesionales con prontitud.

Términos y condiciones de la garantía

1. El producto cuenta con una garantía del fabricante de 24 meses, proporcionada por el distribuidor exclusivo: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Las quejas/reparaciones en garantía deberán notificarse a través del formulario de garantía/servicio disponible en el sitio web morele.net.
3. La garantía cubre únicamente los defectos latentes imputables al fabricante.
4. La reclamación se tramitará en el punto de venta o servicio técnico en garantía si el Cliente entrega
 - a. un comprobante de compra válido con la fecha de venta,
 - b. El producto o la pieza defectuosa reportados. En caso de compra a distancia, la tarjeta de garantía solo es válida con el comprobante de compra (factura).
5. Exclusiones de garantía:
 - a. daños mecánicos y defectos relacionados,
 - b. daños y defectos resultantes de un uso indebido y de un almacenamiento, montaje y mantenimiento inadecuados,
 - c. daños y desgaste de dichos elementos consumibles,
 - d. Según el manual, las actividades relacionadas con el montaje o mantenimiento son obligación del usuario.
6. La garantía no se aplicará cuando:

- a. ha pasado su período de validez,
 - b. el Cliente había reparado o modificado el producto utilizando piezas no originales,
 - c. El defecto se debió a una instalación incorrecta o a no seguir las reglas de funcionamiento correctas del manual,
 - d. el producto se utiliza para fines distintos del uso doméstico,
 - e. El daño ocurrió durante el transporte.
- 7. El Cliente tendrá derecho a la siguiente compensación gratuita:
 - a. reparación de productos,
 - b. reemplazo de producto,
 - c. precio reducido,
 - d. resolución de un contrato y compensación total de los costos.
- 8. Para reportar un reclamo
 - a. Presentar el producto o parte del mismo reportada.
 - b. Presentar el comprobante de compra con el nombre y dirección del vendedor, fecha y lugar de compra y tipo de producto, o una tarjeta de garantía válida con sello del punto de venta.
 - c. Si el producto se entrega sucio, el servicio técnico podrá negarse a aceptarlo o limpiarlo a cargo del Cliente tras recibir su aprobación por escrito.
- 9. Si se acepta la reclamación, se reparará el dispositivo, se sustituirá por uno nuevo o se reembolsará el importe al cliente. Los gastos de transporte del servicio técnico del fabricante cubren el servicio.
- 10. No nos responsabilizamos de los daños causados por el uso inadecuado del dispositivo. Los costos de los ingredientes desperdiciados por el uso inadecuado del dispositivo, la pérdida de beneficios, etc., no son reembolsables.

Utilización

Gestión de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (legislación RAEE).

La marca en el embalaje, los accesorios o el manual de instrucciones indica que los equipos al final de su vida útil y los accesorios electrónicos conectados no deben depositarse en los contenedores de residuos municipales junto con el resto de residuos domésticos.

El manejo inadecuado de los residuos electrónicos puede provocar la entrada de contaminantes al medio ambiente o riesgos para la salud debido a una eliminación inadecuada. Separe estos residuos de otros y reciclelos para que las materias primas puedan reutilizarse. En el reciclaje, se permite la reutilización de materias primas.

Ohutusjuhised ja märkus

Palun lugege see kasutusjuhend hoolikalt läbi, et toote kasutamist paremini mõista. Kasutamise ajal tuleb järgida mõningaid olulisi ohutusnõuandeid, sh järgmisi.

- Ärge jätke seadet ega akusid ülemääraste temperatuuride kätte.
- Pange tähele, et akutoitel elektriseadmetel on lühise oht.
- Kui märkate aku lekete, lõpetage seadme kasutamine koheselt ja utiliseerige see vastavalt kohalikele keskkonnanäeskirjadele ja -juhistele. Ärge utiliseerige lekkivat akut tavalise olmeprügiga.
- Ärge asetage toote laadimisosasid niiskesse keskkonda ega vette.
- Ärge laadige seadet, kui laadimisliidesel on vedelikku.
- Selle toote nõuetekohase toimimise tagamiseks kasutage seda magnetilistest objektidest eemal või tugeva magnetväljaga keskkonnas.
- See seade sisaldab akut, mida ei saa vahetada. Kui aku on tühi, utiliseerige seade vastavalt keskkonnanäeskirjadele ringlussevõtu juhistele.
- Aku töhustuse laadimise tagamiseks laadige akut temperatuurivahemikus 0–45 °C, et vältida mittetäielikku või halba laadimist.
- Kontrollige seadet regulaarselt kahjustuste suhtes. Kahjustuste leidmisel lõpetage selle kasutamine koheselt ja vahetage see õigeaegselt välja.
- Ärge lõige ega pillake toodet maha. Kui toode on kahjustatud, eriti harja käepide ja harjapea, ärge seda enam kasutage.
- Ärge muutke ega parandage seda toodet ise.
- Ärge kasutage selle toote puhastamiseks kemikaale, näiteks värvilahustit.
- Ärge kasutage toodet sügavamas vees kui 1 meetrit kauem kui 30 minutit.
- Toote esmakordsel kasutamisel võib teil tekkida ajutine ebamugavustunne hammastes või kerge igemete veritus. See on tingitud asjaolust, et teie igemed pole veel intensiivse puhastusega harjunud. Soovitame toote seadistada vastavalt teie eelistatud õrnale seadistusele. Need sümptomid kaovad tavaliselt 1-2 nädala jooksul. Kui need püsivad kauem, lõpetage koheselt kasutamine ja pöörduge hambaarsti poole.
- See toode on ette nähtud ainult hammaste, igemete ja keele puhastamiseks. Ärge kasutage seda muul otstarbel.
- Hambaproteeside, ortodontiliste aparaatide, hambaimplantaatide jms kasutajad peaksid toodet kasutama hambaarsti järelevalve all; märkimisväärse verejooksu, ebamugavustunde, valu või muude terviseprobleemide korral pidage nõu hambaarsti või arstiga.
- Toode ei sobi lastele, füüsilise puudega inimestele, teatud sensoorsete ja vaimsete häiretega inimestele ega inimestele, kellel on tõsine kogemuste puudus. Kasutage seda toodet ohutult järelevalve all ja mõistke võimalikke riske.
- Ärge jagage harjapead teistega.
- Harjapead on soovitatav vahetada iga kolme kuu tagant. Kui harjapea on kahjustatud või deformeerunud, vahetage see viivitamatult ametlikult sertifitseeritud varuosaga vastu.
- Seda toodet võib kasutada ainult selle ettevõtte elektrilise hambaharja ja spetsiaalse harjapeaga. Me ei vastuta tagajärgede eest, mis tulenevad mitteametlike ja sertifitseerimata toodete kasutamisest koos harjapeaga.

Tehnilised parameetrid

Toote nimi : Vibrosonic/pöörlev elektriline hambahari ekraaniga

Mudel: ST216

Laadimissisend: 5 V - 1 A

Nimivõimsus: 5 Lääne

Aku mahtuvus: 2000 mAh

Laadimisaeg: umbes 16 tundi

Veekindluse klass: IPX7

Põhiseadme kirjeldus

Illustratsioon nr 1

1. Vibrosonic harjapea
2. LCD-ekraan
3. Sisse/välja nupp
4. Režiimide nupp
5. Käepide
6. Pöörlev harjapea
7. Laadimisjaam

Aku tase

1. Aku laetuse indikaator: (0%–100%).
2. Järelejäanud laetuse ikoon kuvatakse iga kord, kui hambahari sisse lülitatakse või harjapea lähtestatakse.
3. Laadimise ajal kuvatakse praeguse laadimistaseme ikoon ja kui aku on täielikult laetud, kuvatakse 100% laadimistaseme ikoon.
4. Tühjenduskaitse ajal mootor lakkab töötamast. Aku ikoon ei näita laetuse taset ja hambahari lülitub kohe välja.
5. Kui hambaharja ei saa pärast laadimisalusele asetamist laadida, võib laadimisplaat olla paigaldatud tagurpidi. Enne laadimist keerake plaat tagurpidi. (joonis nr 2)

Töörežiim

1. Automaatne harjapea lähtestamine: Kui käepide tõstetakse ja tuvastatakse puudutus, lähtestub harjapea automaatselt keskmisele asendile ja ekraan läheb ooterežiimi.
2. Tervituskuva ja lukustatud ekraan. (illustratsioon nr 5)
3. Kui seade lülitatakse sisse toitenupu abil või kui harjapea lähtestatakse seda tõstes, kuvatakse ekraanil tervitusõnnum, aku praegune tase ja teade „Taasesituse lõpp“. Süsteem kuvab praeguse töörežiimi ja lülitub ooterežiimi. Toitenupu uuesti vajutamine aktiveerib mootori. Toitenupu uuesti vajutamine lähtestab mootori. Kui vibratsioon lakkab, kuvatakse ekraanil praegune tulemus. Kui ekraan on välja lülitatud, lülitub hambahari väljalülitatud olekusse. Ooterežiimis lülitub hambahari pärast 5 sekundilist tegevusetust automaatselt väljalülitatud olekusse.
4. Funktsioonide lukustamine ja avamine: väljalülitatud, ooterežiimis või aktiivses režiimis hoidke režiiminuppu all kauem kui 5 sekundit, et siseneda lukustusrežiimi. Kui lukustamine on edukas, jääb lukuikoon 5 sekundiks põlema. Samamoodi vajutage lukustusrežiimis avamiseks režiiminuppu all kauem kui 5 sekundit. Avamise ajal vilgub lukuikoon vahelduvalt; kui see on lõppenud, kuvab see praeguse töörežiimi ja lülitub ooterežiimi.

Vibratsioonirežiim

1. Kui harjapea on käepideme külge kinnitatud või harjapead ei kasutata, on vaikerežiimiks vibratsioon.
2. Vibratsioonirežiimi liides. (joonis nr 6, punktid 1–6)
3. Režiimilüliti nuppu vajutades saate vahetada kuue režiimi vahel: vabaaja, hooliv, puhas, puhas+, puhas++ ja kohandatud.
4. Režiimi kohandamise liides. (illustratsioon nr 6, punkt 7)
5. Oote-/töörežiimis hoidke kohandatud sätete liidesesse sisenemiseks sisse/välja nuppu 5 sekundit all; pärast 8-sekundilist mitteaktiivset sulgub kohandatud sätete liides automaatselt; sätete liidesest väljumiseks valige tagasipöördumiskontrollifunktsioon.
6. Kohandatud sätete liidese ikoonide selgitused: intensiivsus, nurk, kiirus, lähtestamine, tagasipöördumine. Pärast funktsiooni valimist hakkab ikoon või number vilkuma. Iga sisse/välja nupu vajutus lisab või kinnitab funktsiooni.
7. Harjamisaeg on valikuline: 1 minut, 1 minut 30 sekundit, 2 minutit, 2 minutit 30 sekundit, 3 minutit.
8. Lähtestamisfunktsioon taastab tehase vikesätet jõuga 5, nurgaga 1 ja kiirusega 1. Iga taseme lisamine tähendab voolu intensiivsust, kiirust ja nurka.

Pöörlemisrežiim

1. Kui pöörlev harjapea käepidemele asetatakse, lülitub see automaatselt pöörlemisrežiimile.
2. Pöörlemisrežiimi liides. (Illustratsioon nr 7)
3. Pöörlemisrežiimi on kuus, mida saab vahetada hammasratta nuppu järjest vajutades: pehme pöörlemine, automaatne pöörlemine, ülikeerutamine, pehme võnkumine, automaatne võnkumine, ülikeerutamine.

Kuva hinnang

1. Iga harjamistsükli lõpus hinnatakse praegust harjamistulemust. Enne väljalülitamist kuvatakse ekraanil praeguse harjamistsükli tulemus, et tuletada kasutajatele meelde, kas harjamisaeg on piisav. (Illustratsioon nr 8)

Automaatsed funktsioonid

1. Automaatne taimeri funktsioon: Igas režiimis on harjamisaeg vaikimisi seatud 2 minutile. Kohandatud režiimis on see vaikimisi seatud 2 minutile. Valitud režiimi taimeritsükli ajal režiimi muutmine taimerit ei lähtesta (aeg on kumulatiivne) ja hambahari jätkab tööd vastavalt algse režiimi taimeritsüklile.
2. Intervalli meeldetuletusfunktsioon: Igas režiimis tuletab hambahari kasutajale iga 30 sekundi järel meelde, et ta peaks harjamisala vahetama.
3. Automaatne mälu funktsioon: pärast mis tahes režiimi kasutamist kauem kui 5 sekundit mäletab hambahari valitud režiimi. Järgmisel sisselülitamisel hakkab see automaatselt tööle salvestatud režiimis.

Igapäevane kasutamine

Illustratsioon nr 3

1. Kinnitage harjapea käepideme külge, nagu joonisel näidatud, jättes harjapea ja käepideme otsa vahele umbes 0,6 mm.
2. Loputage harjapea ja kandke peale sobiv kogus hambapastat. Asetage harjased igemepiiri suhtes kerge nurga alla ja seejärel asetage need hammastele.
3. Vajutage õrnalt alla ja liigutage harjapead aeglaselt, tehes hammaste vahel väikeseid liigutusi. Vältige liigse jõu kasutamist.
4. Kogu suu tõhusamaks puhastamiseks jaga see neljaks kvadrantiks. Alusta esimesest kvadrandist (ülemised välimised hambad) ja harja iga kvadranti 30 sekundit. Iga 30 sekundi järel harjamine peatub, et tuletada meelde, et peaksite liikuma edasi järgmise kvadrandi juurde. Kaheminutilise nutikas taimer lülitub automaatselt välja, kui harjamisaeg on täis.
5. Pärast kõigi nelja kvadrandi harjamist võite seadme uuesti sisse lülitada, et harjata hammaste närimispindu ja hambakivi kogunenud alasid.
6. Puhastage harjapea ja käepide, loputades neid veega. Koputage õrnalt harjapead, et harjastesse ei jääks toidujääke.
7. Eemaldage harjapea diagrammil näidatud suunas ja raputage liigne vesi maha.

Hambahari c kaldub

Illustratsioon nr 4

1. Eemaldage harjapea ettevaatlikult käepidemest.
2. Loputage harjapead ja harjased puhta veega, et eemaldada toidujäägid ja hambapastavaht.
3. Bakterite kasvu vältimiseks on soovitatav harjapea käepidemelt eemaldada ja ühenduskohta vähemalt kord nädalas loputada.
4. Pühkige käepideme pinda niiske lapiga, et eemaldada mustus ja praht.
5. Käepideme kuivatamiseks kasutage kuiva pehmet lappi.

Veotsing

Kui hambahari ei tööta korralikult, näiteks kui harjapea ei naase algasendisse ja nupud ei tööta, lõpetage kohe selle kasutamine ja võtke müügijärgse abi saamiseks ühendust klienditeenindusega. Pakume teile kiiresti professionaalseid lahendusi ja teenuseid.

Garantiitingimused

1. Tootel on 24-kuuline tootjagarantii, mille tagab ainuainsindaja: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Kaebused / garantiiremondid tuleb esitada morele.net veebisaidil oleva garantii-/teenindusvormi kaudu.
3. Garantii katab ainult tootja poolt põhjustatud varjatud defekte.
4. Garantii alusel menetleb müügipunkt või tehniline teenindus nõuet, kui klient tarnib
 - a. kehtiv ostutõend koos müügikuupäevaga,
 - b. teatatud toode või defektne osa. Kaugostu korral kehtib garantiikaart ainult koos ostutõendiga (kvititung/arve).
5. Garantii erandid:
 - a. mehaanilised kahjustused ja nendega seotud defektid,
 - b. kahjustuste ja defektide eest, mis on tekkinud väärkasutusest ja ebaõigest ladustamisest, kokkupanekust ja hooldusest,
 - c. selliste kuluvate elementide kahjustused ja kulumine,
 - d. Kasutusjuhendi kohaselt on kokkupaneku või hooldusega seotud tegevused kasutaja kohustus.
6. Garantii ei kehti järgmistel juhtudel:
 - a. selle kehtivusaeg on möödas,
 - b. Klient oli toodet parandanud või modifitseerinud mitteoriginaalsete varuosade abil,
 - c. defekt tekkis valest paigaldamisest või kasutusjuhendis toodud korrektse kasutamise reeglite eiramisest,
 - d. toodet kasutatakse muul otstarbel kui koduseks kasutamiseks,
 - e. kahjustused tekkisid transpordi ajal.
7. Kliendil on õigus saada tasuta järgmist hüvitist:
 - a. toote remont,
 - b. toote asendamine,
 - c. alandatud hind,
 - d. lepingu lõpetamine ja täieliku kahju hüvitamine.
8. Kahjunõude esitamiseks
 - a. Esitle toodet või selle teatatud osa.
 - b. Esitage ostutõend, millel on müüja nimi ja aadress, ostukuupäev ja -koht ning toote tüüp, või kehtiv garantiikaart müügikoha templiga.
 - c. Kui toode tarnitakse määratud kujul, võib tehniline teenindus keelduda selle vastuvõtmisest või puhastada seda Kliendi kulul pärast Kliendi kirjaliku nõusoleku saamist.

9. Kui pretensioon rahuldatakse, siis seade parandatakse või asendatakse uuega või hüvitatakse kliendile kulud. Tootja teenindusest kaetakse transpordikulud.
10. Me ei vastuta seadme ebaõigest kasutamisest tekkinud kahjude eest. Seadme ebaõige kasutamise tagajärjel raisatud koostisosade, saamata jäänud tulu jms eest kulusid ei hüvitata.

Kasutusala

Elektri- ja elektroonikaseadmetest pärinevate jäätmete käitlemine (elektroonikaromude õigusakt).

Pakendil, lisatarvikutel või kasutusjuhendil olev märgistus näitab, et kasutuskõlbmatuid seadmeid ja nende külge kinnitatud elektroonilisi lisatarvikuid ei tohiks visata olmeprügi konteineritesse koos muude olmeprügiga.

Elektroonikajäätmete ebaõige käitlemine võib põhjustada saasteainete sattumist keskkonda või terviseriske ebaõige kõrvaldamise tõttu. Eraldage need jäätmed muudest jäätmetest ja taaskasutage neid nii, et toorainet saaks taaskasutada. Taaskasutus võimaldab tooraine taaskasutamist.

Turvallisuusohjeet ja huomautus

Lue tämä käyttöohje huolellisesti ymmärtääksesi paremmin, miten tuotetta käytetään. Käytön aikana on noudatettava joitakin tärkeitä turvallisuusohjeita, mukaan lukien seuraavat.

- Älä altista laitetta tai akkuja liian korkeille lämpötiloille.
- Huomaa, että paristokäyttöiset sähkölaitteet ovat oikosulun vaarassa.
- Jos huomaat pariston vuotavan, lopeta laitteen käyttö välittömästi ja hävitä se paikallisten ympäristö määräysten ja -ohjeiden mukaisesti. Älä hävitä vuotavaa paristoa tavallisen kotitalousjätteen mukana.
- Älä aseta tämän tuotteen latausosia kosteaan ympäristöön tai veteen.
- Älä lataa laitetta, jos latausliitännässä on nestettä.
- Jotta tämä tuote toimisi oikein, käytä sitä poissa magneettisista esineistä tai ympäristössä, jossa on voimakas magneettikenttä.
- Tässä laitteessa on akku, jota ei voi vaihtaa. Kun akku on tyhjentynyt, hävitä laite ympäristöstä välttämättömien kierrätysohjeiden mukaisesti.
- Akun tehokkaan latauksen varmistamiseksi lataa akku 0–45 °C:n lämpötilassa, jotta vältät epätavallisen tai huonon latauksen.
- Tarkista laite säännöllisesti vaurioiden varalta. Jos havaitset vaurioita, lopeta sen käyttö välittömästi ja vaihda se viipymättä.
- Älä lyö tai pudota tuotetta. Jos tuote on vaurioitunut, erityisesti harjan varsi ja harjan pää, älä käytä sitä enää.
- Älä muokkaa tai korjaa tätä tuotetta itse.
- Älä käytä kemikaaleja, kuten maalinhennettä, tämän tuotteen puhdistamiseen.
- metrin syvyydessä yli 30 minuuttia.
- Kun käytät tuotetta ensimmäistä kertaa, saatat kokea tilapäistä epä mukavuutta hampaassasi tai lievää verenvuotoa ikenistäsi. Tämä johtuu siitä, että ikenesi eivät ole vielä tottuneet tehokkaaseen puhdistukseen. Suosittelemme säätämään tuotteen haluamallasi hellävaraiselle asetukselle. Nämä oireet häviävät yleensä 1–2 viikon kuluessa. Jos ne jatkuvat pidempään, lopeta käyttö välittömästi ja ota yhteyttä hammaslääkäriisi.
- Tämä tuote on tarkoitettu ainoastaan hampaiden, ikenien ja kielen puhdistukseen. Älä käytä sitä mihinkään muuhun tarkoitukseen.
- Hammasproteesien, oikomiskojeiden, hammasimplanttien jne. käyttäjien tulee käyttää tuotetta hammaslääkärin valvonnassa; jos ilmenee merkittävä verenvuotoa, epä mukavuutta, kipua tai muita terveysongelmia, ota yhteyttä hammaslääkäriin tai lääkäriin.
- Tuotetta ei saa käyttää lapsille, liikuntarajoitteisille henkilöille, henkilöille, joilla on tiettyjä aisti- tai mielenterveysongelmia, eikä henkilöille, joilla on vakavaa kokemuksen puutetta. Käytä tätä tuotetta turvallisesti valvonnassa ja ymmärrä mahdolliset riskit.
- Älä jaa harjaspäätä muiden kanssa.
- Harjaspään vaihtamista suositellaan kolmen kuukauden välein. Jos harjaspää on vaurioitunut tai vääntynyt, vaihda se välittömästi virallisesti sertifioituun varaosaan.
- Tätä tuotetta saa käyttää ainoastaan tämän yrityksen sähköhammasharjan ja siihen tarkoitetun harjaspään kanssa. Emme ole vastuussa mistään seurauksista, jotka johtuvat epävirallisten, sertifioimattomien tuotteiden käytöstä harjaspään kanssa.

Tekniset parametrit

Tuotteen nimi : Vibrosonic/pyörivä sähköhammasharja näytöllä

Malli: ST216

Lataustulo: 5 V - 1 A

Nimellisteho: 5 W

Akun kapasiteetti: 2000 mAh

Latausaika: Noin 16 tuntia

Vedenpitävyysluokitus: IPX7

Päyksikön kuvaus

Kuva nro 1

1. Vibrosonic-harjan pää
2. LCD-näyttö
3. Päälle/pois-painike
4. Tilat-painike
5. Kahva
6. Pyörivä harjaspää
7. Latausasema

Akun varaustaso

1. Akun latauksen ilmaisin: (0–100 %).
2. Jäljellä olevan latauksen kuvake näkyy aina, kun hammasharja kytketään päälle tai harjaspää nollataan.
3. Latauksen aikana näytössä näkyy nykyisen varaustason kuvake, ja täyteen ladattuna näytössä näkyy 100 %:n varaustason kuvake.
4. Purkaussuojan aikana moottori lakkaa toimimasta. Akkukuvake ei näytä virtaa ja hammasharja sammuu välittömästi.
5. Jos hammasharjaa ei voida ladata lataustelineeseen asettamisen jälkeen, latauslevy voi olla asennettu ylösalaisin. Käännä levy ylösalaisin ennen lataamista. (kuva nro 2)

Toimintatila

1. Automaattinen harjaspään nollaus: Kun kahva nostetaan ja kosketus havaitaan, harjaspää palautuu automaattisesti keskiasentoon ja näyttö siirtyy valmiustilaan.
2. Tervetuloa-näyttö ja lukittu näyttö. (kuva nro 5)
3. Kun laite käynnistetään virtapainikkeella tai kun harjaspää nollataan nostamalla sitä, näytössä näkyy tervetuloviesti, akun varaustaso ja ilmoitus "Toiston loppu". Järjestelmä näyttää nykyisen toimintatilan ja siirtyy valmiustilaan. Virtapainikkeen uudelleen painaminen aktivoi moottorin. Virtapainikkeen uudelleen painaminen nolaa moottorin. Kun tärinä loppuu, nykyinen pistemäärä näkyy näytöllä. Kun näyttö sammuu, hammasharja siirtyy pois päältä -tilaan. Valmiustilassa hammasharja siirtyy automaattisesti pois päältä 5 sekunnin käyttämättömyyden jälkeen.
4. Toimintojen lukitus ja lukituksen avaaminen: Pois päältä -, valmius- tai aktiivisessa tilassa paina tilapainiketta yli 5 sekuntia siirtyäksesi lukitustilaan. Kun lukitus on onnistunut, lukkokuvake palaa 5 sekuntia. Vastaavasti lukitussa tilassa paina tilapainiketta yli 5 sekuntia avataksesi lukituksen. Lukituksen avaamisen aikana lukkokuvake vilkkuu ajoittain; kun se on valmis, se näyttää nykyisen toimintatilan ja siirtyy valmiustilaan.

Tärinätila

1. Kun harjaspää on kiinnitetty kahvaan tai harjaspäätä ei käytetä, oletustila on värinä.
2. Tärinätilan käyttöliittymä. (kuva nro 6, kohdat 1–6)
3. Tilanvaihtopainiketta painamalla voit vaihtaa kuuden tilan välillä: Rento, Välttävä, Puhdas, Puhdas+, Puhdas++ ja Mukautettu .
4. Tilan mukauttamiskäyttöliittymä . (kuva nro 6, kohta 7)
5. Valmius-/työtilassa paina ja pidä virtapainiketta painettuna 5 sekuntia siirtyäksesi mukautettujen asetusten käyttöliittymään; 8 sekunnin käyttämättömyyden jälkeen mukautettujen asetusten käyttöliittymä sulkeutuu automaattisesti; valitse paluutoiminto poistuaksesi asetuskäyttöliittymästä.
6. Mukautettujen asetusten käyttöliittymän kuvakkeiden määritelmät: intensiteetti, kulma, nopeus, nollaus, paluu. Toiminnon valitsemisen jälkeen kuvake tai numero vilkkuu. Jokainen virtapainikkeen painallus lisää tai vahvistaa toiminnon.
7. Harjausaika on valinnainen: 1 minuutti, 1 minuutti 30 sekuntia, 2 minuuttia, 2 minuuttia 30 sekuntia, 3 minuuttia.
8. Palautustoiminto palauttaa tehdasasetukset voimalla 5, kulmalla 1 ja nopeudella 1. Jokainen tason lisäys tarkoittaa virran voimakkuutta, nopeutta ja kulmaa.

Pyörimistila

1. Kun pyörivä harjaspää asetetaan kahvaan, se siirtyy automaattisesti pyörimistilaan.
2. Pyörimistilan käyttöliittymä. (kuva nro 7)
3. Pyörimistiloja on kuusi, ja niitä voidaan vaihtaa painamalla vaihdopainiketta silmukassa: Pehmeä linkous, Automaattinen linkous, Ultralinkous, Pehmeä oskillointi, Automaattinen oskillointi, Ultra-oskillointi.

Näyttöarvosana

1. Kunkin harjausjakson lopussa pisteytetään nykyinen harjausteho. Ennen sammuttamista nykyinen harjausjakson pisteytys näkyy näytöllä muistutuksena käyttäjille, onko harjausaika riittävä. (kuva nro 8)

Automaattiset toiminnot

1. Automaattinen ajastintoiminto: Jokaisessa tilassa harjausaika on oletuksena asetettu 2 minuuttiin. Mukautettu tila on oletuksena asetettu 2 minuuttiin. Valitun tilan ajastinjakson aikana tilan vaihtaminen ei nolaa ajastinta (aika on kumulatiivinen), ja hammasharja jatkaa toimintaansa alkupehkeisen tilan ajastinjakson mukaisesti.
2. Muistutustoiminto: Jokaisessa tilassa hammasharja muistuttaa käyttäjää harjausalueen vaihtamisesta 30 sekunnin välein.
3. Automaattinen muistitoiminto: Kun mitä tahansa tilaa on käytetty yli 5 sekuntia, hammasharja muistaa valitun tilan. Seuraavan kerran, kun virta kytketään päälle, se alkaa automaattisesti toimia muistissa olevassa tilassa.

Päivittäinen käyttö

Kuva nro 3

1. Kiinnitä harjaspää kahvaan kuvan osoittamalla tavalla jättäen noin 0,6 mm rakoa harjaspään ja kahvan pään väliin.
2. Huuhtelee harjaspää ja levitä sopiva määrä hammastahnaa. Aseta harjakset pieneen kulmaan ienrajaan nähden ja aseta ne sitten hampaillesi.
3. Paina harjaspäätä varovasti alaspäin ja liikuta sitä hitaasti pienin liikkein hampaiden välissä. Vältä liiallisen voiman käyttöä.
4. Puhdistaaksesi koko suusi tehokkaammin, jaa se neljään neljännekseen. Aloita ensimmäisestä neljänneksestä (ylähampaat) ja harjaa jokaista neljännekstä 30 sekunnin ajan. Harjaus pysähtyy 30 sekunnin välein muistuttaakseen sinua siirtymään seuraavaan neljännekseen. Kahden minuutin älykäs ajastin sammuu automaattisesti, kun harjausaika on kulunut loppuun.
5. Kun olet harjannut kaikki neljä hammasneljännekstä, voit käynnistää laitteen uudelleen harjataksesi hampaiden purentapinnat ja hammaskiveä kertyneet alueet.
6. Puhdista harjaspää ja -kahva huuhtelemalla ne vedellä. Napauta harjaspäätä varovasti varmistaaksesi, ettei harjaksiin jää ruokajäämiä.
7. Irrota harjaspää kaaviossa osoitettuun suuntaan ja ravista ylimääräinen vesi pois.

Hammasharja c kallistuu

Kuva nro 4

1. Irrota harjaspää varovasti kahvasta.
2. Huuhtelee harjaspää ja harjakset puhtaalla vedellä ruokajäämien ja hammastahnavaahdon poistamiseksi.
3. Harjan pään irrottaminen varresta ja liitoskohdan huuhtelu vähintään kerran viikossa bakteerien kasvun estämiseksi on suositeltavaa.
4. Pyyhi kahvan pinta kostealla liinalla liian ja roskien poistamiseksi.
5. Kuivaa kahva kuivalla pehmeällä liinalla.

Vianmääritys

Jos hammasharjassa ilmenee toimintahäiriö, esimerkiksi jos harjaspää ei palaa alkuperäiseen asentoonsa, jolloin painikkeet eivät toimi, lopeta sen käyttö välittömästi ja ota yhteyttä asiakaspalveluun myynnin jälkeistä käsittelyä varten. Tarjoamme sinulle ammattimaisia ratkaisuja ja palveluita viipymättä.

Takuuehdot

1. Tuotteella on 24 kuukauden valmistajan takuu, jonka myöntää yksinomainen jakelija: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Reklamaatiot / takuukorjaukset tulee ilmoittaa morele.net-verkkosivustolla olevalla takuu-/huoltolomakkeella.
3. Takuu kattaa vain valmistajan aiheuttamia piileviä vikoja.
4. Myyntipiste tai tekninen huolto käsittelee takuun puitteissa vaatimuksen, jos asiakas toimittaa
 - a. voimassa oleva ostokuitti, jossa on myyntipäivämäärä,
 - b. ilmoitettu tuote tai viallinen osa. Etäoston tapauksessa takuukortti on voimassa vain ostotositteen (kuitti/lasku) kanssa.
5. Takuun poikkeukset:
 - a. mekaaniset vauriot ja niihin liittyvät viat,
 - b. vahingot ja viat, jotka johtuvat väärinkäytöstä ja sopimattomasta säilytyksestä, kokoonpanosta ja huollosta,
 - c. tällaisten kulutussien vauriot ja kuluminen,
 - d. Käyttöohjeen mukaan kokoonpanoon tai huoltoon liittyvät toimenpiteet ovat käyttäjän vastuulla.
6. Takuu ei ole voimassa, kun:
 - a. sen voimassaoloaika on umpeutunut,
 - b. Asiakas on korjannut tai muokannut tuotetta käyttämällä muita kuin alkuperäisiä osia,
 - c. vika johtui virheellisestä asennuksesta tai käyttöohjeen mukaisten sääntöjen noudattamatta jättämisestä,
 - d. tuotetta käytetään muuhun kuin kotitalouskäyttöön,
 - e. vaurioita sattui kuljetuksen aikana.
7. Asiakkaalla on oikeus seuraaviin korvauksiin maksutta:
 - a. tuotteen korjaus,
 - b. tuotteen korvaaminen,
 - c. alennettu hinta,
 - d. sopimuksen irtisanominen ja täysi korvaus vahingoista.
8. Vaatimuksen ilmoittaminen
 - a. Esitä tuote tai sen raportoitu osa.
 - b. Esitä ostokuitti, jossa on myyjän nimi ja osoite, ostopäivämäärä ja -paikka sekä tuotteen tyyppi, tai voimassa oleva takuukortti, jossa on myyntipisteen leima.

- c. Jos tuote toimitetaan likaisena, tekninen huolto voi kieltäytyä vastaanottamasta sitä tai puhdistamasta sitä asiakkaan kustannuksella saatuaan asiakkaan kirjallisen hyväksynnän.
9. Jos reklamaatio hyväksytään, laite korjataan tai vaihdetaan uuteen tai asiakkaalle hyvitetään rahat. Valmistajan huoltopalvelun kuljetuskustannukset kattavat huollon.
10. Emme ole vastuussa laitteen virheellisestä käytöstä aiheutuneista vahingoista. Laitteen virheellisen käytön seurauksena hukkaan heitettyjen ainesosien kustannuksia, menetettyä voittoa jne. ei hyvitetä.

Käyttö

Sähkö- ja elektroniikkalaitteiden käytöstä poistetun jätteen käsittely (SER-lainsäädäntö).

Pakkauksessa, lisävarusteissa tai käyttöohjeessa oleva merkintä osoittaa, että käytöstä poistettuja laitteita ja niihin liitettyjä elektronisista lisävarusteista ei saa laittaa yhdyskuntajätteeseen muun kotitalousjätteen mukana.

Elektroniikkajätteen virheellinen käsittely voi johtaa epäpuhtauksien pääsyyn ympäristöön tai terveysriskeihin virheellisen hävittämisen vuoksi. Erotele tämä jäte muusta jätteestä ja kierrätä se, jotta raaka-aineet voidaan käyttää uudelleen. Kierrätyksessä raaka-aineiden uudelleenkäyttö on sallittua.

Consignes et avis de sécurité

Veuillez lire attentivement ce manuel pour mieux comprendre comment utiliser le produit. Quelques consignes de sécurité essentielles, notamment les suivantes, doivent être respectées lors de son utilisation.

- N'exposez pas l'appareil ou les batteries à des températures excessives.
- Veuillez noter que les appareils électriques alimentés par piles présentent un risque de court-circuit.
- Si vous constatez une fuite de la batterie, cessez immédiatement d'utiliser l'appareil et mettez-le au rebut conformément à la réglementation environnementale locale. Ne jetez pas une batterie qui fuit avec les ordures ménagères.
- Ne placez pas les parties de chargement de ce produit dans un environnement humide ou dans l'eau.
- Ne chargez pas l'appareil si du liquide est présent sur l'interface de charge.
- Pour garantir le bon fonctionnement de ce produit, utilisez-le loin des objets magnétiques ou dans un environnement présentant un champ magnétique puissant.
- Cet appareil contient une pile non remplaçable. Lorsque la pile est épuisée, mettez l'appareil au rebut conformément aux consignes de recyclage.
- Pour garantir une charge efficace de la batterie, chargez-la dans une plage de température comprise entre 0°C et 45°C afin d'éviter une charge incomplète ou de mauvaise qualité.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'appareil. En cas de dommage, cessez immédiatement de l'utiliser et remplacez-le sans délai.
- Ne pas heurter ni laisser tomber le produit. Si le produit est endommagé, notamment le manche et la tête de la brosse, cessez immédiatement de l'utiliser.
- Ne modifiez ni ne réparez ce produit vous-même.
- N'utilisez pas de produits chimiques tels que du diluant à peinture pour nettoyer ce produit.
- Ne pas utiliser le produit dans une eau de plus d'un mètre de profondeur pendant plus de 30 minutes.
- Lors de la première utilisation, vous pourriez ressentir une gêne temporaire au niveau des dents ou de légers saignements des gencives. Cela est dû au fait que vos gencives ne sont pas encore habituées à un nettoyage aussi intensif. Nous vous recommandons de régler l'appareil sur le mode doux qui vous convient. Ces symptômes disparaissent généralement en une à deux semaines. S'ils persistent, cessez immédiatement l'utilisation et consultez votre dentiste.
- Pour le nettoyage des dents, des gencives et de la langue uniquement. Ne pas utiliser à d'autres fins.
- Les personnes portant des prothèses dentaires, des appareils orthodontiques, des implants dentaires, etc. doivent utiliser ce produit sous la supervision d'un dentiste ; en cas de saignement important, d'inconfort, de douleur ou d'autres problèmes de santé, consultez votre dentiste ou votre médecin.
- Ce produit ne convient pas aux enfants, aux personnes handicapées physiques, aux personnes souffrant de certains troubles sensoriels ou mentaux, ni aux personnes manquant cruellement d'expérience. Utilisez ce produit en toute sécurité sous surveillance et en prenant connaissance des risques potentiels.
- Ne partagez pas la tête de brosse avec d'autres personnes.
- Il est recommandé de remplacer la tête de brosse tous les trois mois. Si la tête de brosse est endommagée ou déformée, remplacez-la immédiatement par une pièce de rechange certifiée.
- Ce produit est exclusivement compatible avec les brosses à dents électriques de notre marque et leurs têtes de brosse spécifiques. Nous déclinons toute responsabilité quant aux conséquences de l'utilisation de produits non officiels ou non certifiés avec ces têtes de brosse.

Paramètres techniques

Nom du produit : Brosse à dents électrique vibrosonique/rotative avec écran

Modèle : ST216

Entrée de charge : 5 V - 1 UN

Puissance nominale : 5 W

Capacité de la batterie : 2000 mAh

Temps de charge : environ 16 heures

Indice d'étanchéité : IPX7

Description de l'unité principale

Illustration n° 1

1. tête de brosse vibrosonique
2. écran LCD
3. Bouton marche/arrêt
4. Bouton Modes
5. Poignée
6. tête de brosse rotative
7. Station de charge

Niveau de batterie

1. Indicateur de charge de la batterie : (0 %–100 %).
2. L'icône de charge restante s'affichera à chaque mise en marche de la brosse à dents ou réinitialisation de la tête de brosse.
3. Pendant la charge, l'icône du niveau de charge actuel s'affiche, et une fois la charge complète, l'icône de charge à 100 % s'affiche.
4. En cas de protection contre la décharge, le moteur s'arrête. Le voyant de la batterie ne s'allume plus et la brosse à dents s'éteint immédiatement.
5. Si la brosse à dents ne se charge pas après avoir été placée sur sa base, il se peut que cette dernière soit installée à l'envers. Retournez-la avant de la charger. (illustration n° 2)

Mode de fonctionnement

1. Réinitialisation automatique de la tête de brosse : lorsque la poignée est soulevée et qu'un contact est détecté, la tête de brosse se réinitialise automatiquement en position centrale et l'écran passe en mode veille.
2. Écran d'accueil et écran de verrouillage. (illustration n° 5)
3. Lorsque l'appareil est allumé à l'aide du bouton marche/arrêt ou lorsque la tête de brosse est réinitialisée en la soulevant, l'écran affiche un message de bienvenue, le niveau de batterie et la mention « Fin de lecture ». Le système affiche ensuite le mode de fonctionnement actuel et passe en mode veille. Appuyer de nouveau sur le bouton marche/arrêt active le moteur. Appuyer une troisième fois le désactive. Lorsque la vibration cesse, le score actuel s'affiche. Lorsque l'écran s'éteint, la brosse à dents s'éteint. En mode veille, après 5 secondes d'inactivité, la brosse à dents s'éteint automatiquement.
4. Fonctions de verrouillage et de déverrouillage : En mode éteint, veille ou actif, maintenez le bouton Mode enfoncé pendant plus de 5 secondes pour verrouiller l'appareil. Une fois verrouillé, l'icône de verrouillage reste allumée pendant 5 secondes. De même, en mode verrouillé, maintenez le bouton Mode enfoncé pendant plus de 5 secondes pour déverrouiller l'appareil. Pendant le déverrouillage, l'icône de verrouillage clignote ; une fois le déverrouillage terminé, l'appareil affiche le mode de fonctionnement actuel et passe en mode veille.

Mode vibration

1. Lorsque la tête de brosse est fixée au manche ou qu'aucune tête de brosse n'est utilisée, le mode par défaut est la vibration.
2. Interface du mode vibration. (illustration n° 6, points 1 à 6)
3. En appuyant sur le bouton de changement de mode, vous pouvez basculer entre six modes : Décontracté, Soins, Propre, Propre+, Propre++ et Personnalisé.
4. de personnalisation du mode . (illustration n° 6, point 7)
5. En mode veille/fonctionnement, maintenez le bouton marche/arrêt enfoncé pendant 5 secondes pour accéder à l'interface des paramètres personnalisés ; après 8 secondes d'inactivité, l'interface des paramètres personnalisés se ferme automatiquement ; sélectionnez la fonction de retour pour quitter l'interface des paramètres.
6. Définitions des icônes dans l'interface des paramètres personnalisés : intensité, angle, vitesse, réinitialisation, retour. Après la sélection d'une fonction, l'icône ou le chiffre clignote. Chaque pression sur le bouton marche/arrêt ajoute ou confirme une fonction.
7. La durée du brossage est facultative : 1 minute, 1 minute 30 secondes, 2 minutes, 2 minutes 30 secondes, 3 minutes.
8. La fonction de réinitialisation rétablit les paramètres d'usine par défaut avec une force de 5, un angle de 1 et une vitesse de 1. Chaque ajout d'un niveau correspond à l'intensité, la vitesse et l'angle actuels.

Mode de rotation

1. Lorsque la tête de brosse rotative est placée sur le manche, elle passe automatiquement en mode rotation.
2. Interface en mode rotation. (Illustration n° 7)
3. Il existe six modes de rotation, que l'on peut sélectionner en appuyant successivement sur le bouton d'engrenage : rotation douce, rotation automatique, rotation ultra douce, oscillation automatique, oscillation ultra douce.

Afficher la note

1. À la fin de chaque cycle de brossage, l'efficacité du brossage est évaluée. Avant l'arrêt de l'appareil, le score du cycle en cours s'affiche à l'écran afin de rappeler à l'utilisateur si le temps de brossage est suffisant. (Illustration n° 8)

Fonctions automatiques

1. Fonction minuterie automatique : Dans chaque mode, la durée de brossage est réglée par défaut sur 2 minutes. Le mode personnalisé est également réglé par défaut sur 2 minutes. Pendant le cycle de la minuterie du mode

sélectionné, changer de mode ne réinitialise pas la minuterie (le temps est cumulatif) et la brosse à dents continue de fonctionner selon le cycle de la minuterie du mode initial.

2. Fonction de rappel d'intervalle : Dans chaque mode, la brosse à dents rappelle à l'utilisateur de changer de zone de brossage toutes les 30 secondes.
3. Fonction de mémorisation automatique : après 5 secondes d'utilisation d'un mode, la brosse à dents mémorise le mode sélectionné. À la prochaine mise en marche, elle démarrera automatiquement dans ce mode.

utilisation quotidienne

Illustration n° 3

1. Fixez la tête de brosse au manche comme indiqué sur le schéma, en laissant environ 0,6 mm entre la tête de brosse et l'extrémité du manche.
2. Rincez la tête de la brosse et appliquez une quantité suffisante de dentifrice. Positionnez les poils légèrement en biais par rapport à la gencive, puis placez la brosse sur vos dents.
3. Appuyez doucement et déplacez lentement la tête de brosse en effectuant de petits mouvements entre vos dents. Évitez d'exercer une force excessive.
4. Pour un nettoyage buccal plus efficace, divisez votre bouche en quatre quadrants. Commencez par le premier quadrant (dents supérieures extérieures) et brossez chaque quadrant pendant 30 secondes. Toutes les 30 secondes, le brossage s'interrompt pour vous indiquer de passer au quadrant suivant. Le minuteur intelligent de deux minutes s'arrête automatiquement une fois le temps de brossage écoulé.
5. Après avoir brossé les quatre quadrants, vous pouvez rallumer l'appareil pour brosser les surfaces de mastication de vos dents et les zones où le tartre s'est accumulé.
6. Nettoyez la tête et le manche de la brosse en les rinçant à l'eau. Tapotez légèrement la tête de la brosse pour vous assurer qu'aucun résidu alimentaire ne reste coincé dans les poils.
7. Retirez la tête de brosse dans le sens indiqué sur le schéma et secouez-la pour enlever l'excédent d'eau.

nettoyage de la brosse à dents

Illustration n° 4

1. Retirez délicatement la tête de brosse du manche.
2. Rincez la tête et les poils de la brosse à l'eau claire pour éliminer les résidus alimentaires et la mousse de dentifrice.
3. Il est recommandé de retirer la tête de brosse du manche et de rincer le point de connexion au moins une fois par semaine afin d'éviter la prolifération des bactéries.
4. Essuyez la surface de la poignée avec un chiffon humide pour enlever la saleté et les débris.
5. Utilisez un chiffon doux et sec pour sécher la poignée.

Dépannage

En cas de dysfonctionnement de la brosse à dents, par exemple si la tête de brosse ne revient pas à sa position initiale et que les boutons deviennent inopérants, veuillez cesser immédiatement de l'utiliser et contacter le service client pour obtenir de l'aide. Nous vous proposerons rapidement des solutions et un service après-vente professionnels.

Conditions générales de garantie

1. Le produit est livré avec une garantie constructeur de 24 mois, assurée par le distributeur exclusif : Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP : PL9451972201.
2. Les réclamations / réparations sous garantie doivent être signalées via le formulaire de garantie / service disponible sur le site web morele.net.
3. La garantie ne couvre que les défauts cachés imputables au fabricant.
4. La réclamation sera traitée par le point de vente ou le service technique au titre de la garantie si le client effectue la livraison.
 - a. une preuve d'achat valide indiquant la date de vente,
 - b. le produit ou la pièce défectueuse signalée. Dans le cas d'un achat à distance, la carte de garantie n'est valable qu'avec une preuve d'achat (reçu/facture).
5. Exclusions de garantie :
 - a. dommages mécaniques et défauts connexes,
 - b. dommages et défauts résultant d'une mauvaise utilisation et d'un stockage, d'un assemblage et d'un entretien inappropriés,
 - c. dommages et usure de ces éléments consommables,
 - d. Conformément au manuel, les activités liées au montage ou à la maintenance sont à la charge de l'utilisateur.
6. La garantie ne s'applique pas lorsque :
 - a. sa période de validité est dépassée.
 - b. Le client avait réparé ou modifié le produit en utilisant des pièces non originales.
 - c. Le défaut résulte d'une installation incorrecte ou du non-respect des règles de fonctionnement décrites dans le manuel.

- d. le produit est utilisé à des fins autres que domestiques,
 - e. Des dommages sont survenus pendant le transport.
- 7. Le Client a droit à la compensation suivante à titre gratuit :
 - a. réparation de produits,
 - b. remplacement du produit,
 - c. prix réduit,
 - d. résiliation du contrat et indemnisation intégrale des frais.
- 8. Pour signaler une réclamation
 - a. Présentez le produit ou la partie concernée.
 - b. Présentez une preuve d'achat indiquant le nom et l'adresse du vendeur, la date et le lieu d'achat, ainsi que le type de produit, ou une carte de garantie valide portant le cachet du point de vente.
 - c. Si le produit est livré sale, le service technique peut refuser de le prendre en charge ou le nettoyer aux frais du client après avoir reçu son accord écrit.
- 9. Si la réclamation est acceptée, l'appareil est réparé ou remplacé par un neuf, ou le client est remboursé. Les frais de transport depuis le centre de service du fabricant sont inclus dans la prestation.
- 10. Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages causés par une utilisation incorrecte de l'appareil. Les coûts des ingrédients gaspillés suite à une mauvaise utilisation de l'appareil, les pertes de profits, etc., ne sont pas remboursables.

Utilisation

Gestion des déchets en fin de vie provenant des équipements électriques et électroniques (législation DEEE).

Le marquage sur l'emballage, les accessoires ou le manuel d'instructions indique que les équipements en fin de vie et leurs accessoires électroniques ne doivent pas être jetés dans les conteneurs à déchets municipaux avec les autres déchets ménagers.

Une mauvaise gestion des déchets électroniques peut entraîner la contamination de l'environnement ou des risques sanitaires liés à une élimination inappropriée. Il est important de séparer ces déchets des autres et de les recycler afin de réutiliser les matières premières. Le recyclage permet ainsi la réutilisation de ces matières premières.

Biztonsági utasítások és figyelmeztetések

Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, hogy jobban megértse a termék használatát. Használat közben néhány alapvető biztonsági tippet, beleértve az alábbiakat is, be kell tartani.

- Ne tegye ki a készüléket vagy az akkumulátorokat túlzott hőmérsékletnek.
- Felhívjuk figyelmét, hogy az elemmel működő elektromos eszközök rövidzárlatveszélynek vannak kitéve.
- Ha elemszivárgást észlel, azonnal hagyja abba a készülék használatát, és a helyi környezetvédelmi előírásoknak és irányelveknek megfelelően ártalmatlanítsa. A szivárgó elemet ne dobja a háztartási hulladékkal együtt.
- Ne helyezze a termék töltő részét nedves környezetbe vagy vízbe.
- Ne töltsen a készüléket, ha folyadék van a töltőfelületen.
- A termék megfelelő működésének biztosítása érdekében használja mágneses tárgytól távol, vagy erős mágneses mezővel rendelkező környezetben.
- Ez a készülék egy nem cserélhető akkumulátort tartalmaz. Amikor az akkumulátor lemerült, a készüléket a környezetvédelmi újrahasznosítási utasításoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
- A hatékony akkumulátortöltés biztosítása érdekében az akkumulátort 0°C és 45°C közötti hőmérsékleten töltsen, hogy elkerülje a hiányos vagy rossz töltést.
- Rendszeresen ellenőrizze a készüléket sérülések szempontjából. Ha sérülést talál, azonnal hagyja abba a használatát, és időben cserélje ki.
- Ne üsse meg és ne ejtse le a terméket. Ha a termék sérült, különösen a kefe nyele és a kefefej, ne használja tovább.
- Ne módosítsa vagy javítsa saját kezűleg ezt a terméket.
- Ne használjon vegyszereket, például festékhígítót a termék tisztításához.
- méternél mélyebb vízben 30 percnél tovább.
- A termék első használatakor átmeneti kellemetlenséget tapasztalhat a fogaiban, vagy enyhe ínyvérzést tapasztalhat. Ez azért van, mert az íny még nincs hozzászokva az intenzív tisztításhoz. Javasoljuk, hogy állítsa a terméket az Ön által preferált gyengéd beállításra. Ezek a tünetek általában 1-2 héten belül elmúlnak. Ha hosszabb ideig fennállnak, azonnal hagyja abba a használatát, és forduljon fogorvosához.
- Ez a termék kizárólag fogak, íny és nyelv tisztítására szolgál. Ne használja más célra.
- Fogsor, fogszabályozó készülék, fogászati implantátum stb. használóinak fogorvos felügyelete mellett kell használniuk a terméket; jelentős vérzés, kellemetlen érzés, fájdalom vagy egyéb egészségügyi probléma esetén forduljon fogorvosához vagy orvosához.
- A termék nem alkalmas gyermekek, mozgáskorlátozottak, bizonyos érzékszervi és mentális zavarokkal küzdő személyek, valamint a súlyos tapasztalathiánnyal küzdő személyek számára. A terméket biztonságosan, felügyelet mellett használja, és ismerje a lehetséges kockázatokat.
- Ne ossza meg a fogkefe fejét másokkal.
- A kefefejet háromhavonta ajánlott cserélni. Ha a kefefej sérült vagy deformálódott, azonnal cserélje ki egy hivatalosan tanúsított cserealkatrésszel.
- Ez a termék kizárólag a gyártótól származó elektromos fogkefével és speciális kefefejjel használható. Nem vállalunk felelősséget a nem hivatalos, nem tanúsított termékek kefefejjel történő használatából eredő következményekért.

Műszaki paraméterek

Termék neve : Vibrosonic / Rotációs elektromos fogkefe szűrővel

Modell: ST216

Töltési bemenet: 5 V - 1 Egy

Névleges teljesítmény: 5 Ny

Akkumulátor kapacitása: 2000 mAh

Töltési idő: Körülbelül 16 óra

Vízállósági besorolás: IPX7

Fő egység leírása

1. ábra

1. Vibroszonikus kefefej
2. LCD-képernyő
3. Be/Ki gomb
4. Módok gomb
5. Fogantyú
6. Forgó kefefej
7. Töltőállomás

Akkumulátor töltöttségi szintje

1. Akkumulátor töltöttségi szintjének jelzője: (0%–100%).
2. A fennmaradó töltöttségi szint ikonja minden alkalommal megjelenik, amikor a fogkefét bekapcsolják, vagy a kefefejet visszaállítják.
3. Töltés közben az aktuális töltöttségi szint ikonja látható, teljes feltöltés esetén pedig a 100%-os töltöttséget jelző ikon.
4. A kisülés elleni védelem alatt a motor leáll. Az akkumulátor ikonja nem mutatja a töltöttséget, és a fogkefe azonnal kikapcsol.
5. Ha a fogkefe a töltőalapra helyezve nem tölthető, előfordulhat, hogy a töltőlap fejjel lefelé van felszerelve. Töltés előtt fordítsa fejjel lefelé a töltőlapot. (2. ábra)

Üzem mód

1. Automatikus kefefej visszaállítása: Amikor a nyelet felemelik és érintést érzékel, a kefefej automatikusan visszaáll középső helyzetbe, és a kijelző készenléti üzemmódba lép.
2. Üdvözlőképernyő és zárolt képernyő. (5. ábra)
3. Amikor a készüléket a bekapcsológombbal bekapcsolják, vagy amikor a fogkefefejet felemelve alaphelyzetbe állítják, a képernyőn egy üdvözlő üzenet, az aktuális akkumulátorszint és a „Lejátszás vége” értesítés jelenik meg. A rendszer megjeleníti az aktuális üzemmódot, és készenléti üzemmódba lép. A bekapcsológomb ismételt megnyomásával aktiválódik a motor. A bekapcsológomb ismételt megnyomásával alaphelyzetbe állítható a motor. Amikor a rezgés megszűnik, az aktuális pontszám jelenik meg a képernyőn. Amikor a képernyő kikapcsol, a fogkefe kikapcsolt állapotba kerül. Készenléti módban 5 másodperc tétlenség után a fogkefe automatikusan kikapcsolt állapotba kerül.
4. Funkciók zárolása és feloldása: Kikapcsolt, készenléti vagy aktív módban nyomja meg és tartsa lenyomva a mód gombot több mint 5 másodpercig a zárolási módba való belépéshez. A sikeres zárolás után a lakat ikon 5 másodpercig világít. Hasonlóképpen, zárolt módban nyomja meg és tartsa lenyomva a mód gombot több mint 5 másodpercig a feloldáshoz. A feloldás során a lakat ikon szakaszosan villog; a befejezés után megjelenik az aktuális működési mód, és a készülék készenléti módba lép.

Rezgés mód

1. Amikor a kefefej a nyélhez van csatlakoztatva, vagy nincs használatban kefefej, az alapértelmezett mód a rezgés.
2. Rezgő mód interfész. (6. ábra , 1–6. pontok)
3. Az üzemmódváltó gomb megnyomásával hat mód között válthat: Alkalmi, Gondoskodó, Tiszta, Tiszta+, Tiszta++ és Testreszabott .
4. Mód testreszabási felület. (6. ábra , 7. pont)
5. testreszabott beállítások felületének eléréséhez ; 8 másodperc tétlenség után a testreszabott beállítások felülete automatikusan bezárul; a beállítások felületének bezárásához válassza a visszatérés funkciót.
6. Az egyéni beállítások felületén található ikonok leírása: intenzitás, szög, sebesség, visszaállítás, visszatérés. Egy funkció kiválasztása után az ikon vagy szám villogni kezd. A be/ki gomb minden egyes megnyomása hozzáad vagy megerősít egy funkciót.
7. A fogmosási idő opcionális: 1 perc, 1 perc 30 másodperc, 2 perc, 2 perc 30 másodperc, 3 perc.
8. A visszaállítás funkció 5-ös erővel, 1-es szöggel és 1-es sebességgel állítja vissza a gyári alapbeállításokat. Minden egyes szint hozzáadása az aktuális intenzitást, a sebességet és a szöget jelenti.

Forgatási mód

1. Amikor a forgó kefefejet a nyélre helyezik, az automatikusan forgási üzemmódba kapcsol.
2. Forgatási mód interfész. (7. ábra)
3. Hat forgási mód van, amelyek között a sebességváltó gomb folyamatos megnyomásával lehet váltani: Lágy pörgés, Automatikus pörgés, Ultra pörgés, Lágy oszcilláció, Automatikus oszcilláció, Ultra oszcilláció.

Értékelés megjelenítése

1. Minden fogmosási ciklus végén a készülék pontozza az aktuális fogmosási hatást. Kikapcsolás előtt az aktuális fogmosási ciklus pontszáma megjelenik a képernyőn, hogy emlékeztesse a felhasználókat arra, hogy elegendő-e a fogmosási idő. (8. ábra)

Automatikus funkciók

1. Automatikus időzítő funkció: Minden módban a fogmosási idő alapértelmezés szerint 2 percre van beállítva. Az egyéni mód alapértelmezés szerint 2 percre van beállítva. A kiválasztott mód időzítő ciklusa alatt az üzemmód megváltoztatása nem állítja vissza az időzítőt (az idő kumulatív), és a fogkefe az eredeti mód időzítő ciklusa szerint folytatja a működést.

2. Időközi emlékeztető funkció: Minden üzemmódban a fogkefe 30 másodpercenként emlékezteti a felhasználót a fogmosási terület cseréjére.
3. Automatikus memória funkció: Miután 5 másodpercnél tovább használta bármelyik módot, a fogkefe megjegyzi a kiválasztott módot. A következő bekapcsoláskor automatikusan a megjegyzett módban kezd el működni.

Napi használat

3. ábra

1. Rögzítse a kefefejet a nyélhez az ábrán látható módon, körülbelül 0,6 mm rést hagyva a kefefej és a nyél vége között.
2. Öblítse le a kefefejet, és vigyen fel megfelelő mennyiségű fogkrémet. Helyezze a sörtéket enyhe szögben az ínyvonalhoz képest, majd helyezze őket a fogaira.
3. Finoman nyomja le, és lassan mozgassa a kefefejet, apró mozdulatokkal a fogai között. Kerülje a túlzott erőfelfejtést.
4. A teljes szájrég hatékonyabb tisztításához oszd azt négy negyedre. Kezd az első negyeddel (felső külső fogsor), és moss fogat minden negyeden 30 másodpercig. 30 másodpercenként a fogmosás szünetel, hogy emlékeztessen a következő negyedre való áttérésre. A kétperces intelligens időzítő automatikusan kikapcsol, amikor lejár a fogmosási idő.
5. Miután mind a négy fogkő negyedet megmosta, újra bekapcsolhatja a készüléket, hogy megtisztítsa a fogak rágófelületeit és a fogkőlerakódásokkal teli területeket.
6. Tisztítsa meg a kefefejet és a nyelet vízzel öblítve. Finoman kocogtassa meg a kefefejet, hogy ne maradjanak ételmaradékok a sörték között.
7. Vegye le a kefefejet az ábrán jelzett irányba, és rázza le a felesleges vizet.

Fogkefe c ferde

4. ábra

1. Óvatosan vegye le a kefefejet a nyélről.
2. Öblítse le a kefefejet és a sörtéket tiszta vízzel, hogy eltávolítsa az ételmaradékokat és a fogkrémhabot.
3. Javasoljuk, hogy hetente legalább egyszer távolítsa el a kefefejet a nyélről, és öblítse le a csatlakozási pontot a baktériumok elszaporodásának megakadályozása érdekében.
4. Törölje át a fogantyú felületét nedves ruhával a szennyeződések és törmelék eltávolításához.
5. Használjon száraz, puha ruhát a fogantyú szárításához.

Hibaelhárítás

Ha a fogkefe meghibásodik, például a kefefej nem tér vissza eredeti helyzetébe, és a gombok működésképtelenné válnak, kérjük, azonnal hagyja abba a használatát, és vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal az értékesítés utáni kezelés érdekében. Azonnal professzionális megoldásokat és szolgáltatásokat nyújtunk Önnek.

Jótállási feltételek

1. A termékre 24 hónapos gyártói garancia vonatkozik, amelyet a kizárólagos forgalmazó, a Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków w, NIP: PL9451972201 biztosít.
2. A panaszokat / garanciális javításokat a morele.net weboldalon elérhető garancia-/szervizúrlapon keresztül kell bejelenteni.
3. A jótállás csak a gyártónak tulajdonítható rejtett hibákra terjed ki.
4. A reklamációt az értékesítési pont vagy a műszaki szerviz dolgozza fel a jótállás keretében, amennyiben az Ügyfél a következő terméket szállítja ki:
 - a. érvényes vásárlást igazoló bizonylat a vásárlás dátumával,
 - b. a bejelentett termék vagy hibás alkatrész. Távoli vásárlás esetén a jótállási jegy kizárólag a vásárlást igazoló bizonylattal (nyugta/számla) együtt érvényes.
5. Jótállási kizárások:
 - a. mechanikai sérülések és kapcsolódó hibák,
 - b. a helytelen tárolásból, összeszerelésből és karbantartásból eredő károk és hibák,
 - c. az ilyen fogyóeszközök sérülése és kopása,
 - d. a kézikönyv szerint az összeszereléssel vagy karbantartással kapcsolatos tevékenységek a felhasználó kötelessége.
6. A jótállás nem érvényes, ha:
 - a. lejárt az érvényességi ideje,
 - b. a Vevő nem eredeti alkatrészekkel javította vagy módosította a terméket,
 - c. a hiba helytelen telepítésből vagy a kézikönyvben található helyes üzemeltetési szabályok be nem tartásából eredt,
 - d. a terméket nem háztartási célra használják,
 - e. szállítás közben keletkezett sérülés.
7. Az Ügyfél a következő ingyenes kártérítésre jogosult:
 - a. termékJavítás,
 - b. termékcseré,

- c. csökkentett ár,
 - d. szerződés felbontása és teljes költségtérítés.
- 8. Követelés bejelentése
 - a. Mutassa be a terméket vagy annak jelentett részét.
 - b. Mutassa be a vásárlást igazoló bizonylatot, amelyen szerepel az eladó neve és címe, a vásárlás dátuma és helye, valamint a termék típusa, vagy egy érvényes jótállási jegyet az értékesítési hely bélyegzőjével.
 - c. Ha a termék piszkosan kerül kiszállításra, a műszaki szolgálat megtagadhatja az átvételt, vagy a Vevő költségére megtisztíthatja, miután megkapta a Vevő írásbeli jóváhagyását.
- 9. Amennyiben a reklamációt elfogadják, a készüléket megjavítják vagy egy újra cserélik, vagy a Vevő visszatéríti a vételárat. A gyártó szervizéből történő szállítási költségek fedezik a szolgáltatást.
- 10. Nem vállalunk felelősséget a készülék nem megfelelő használatából eredő károkért. A készülék nem megfelelő működése miatt kárba vesztett összetevők költségei, az elmaradt haszon stb. nem visszatéríthetők.

Hasznosítás

Elektromos és elektronikus berendezésekből származó hulladékok kezelése (WEEE-jogszabályok).

A csomagoláson, a tartozékokon vagy a használati útmutatóban található jelölés arra utal, hogy a leselejtezett berendezéseket és a csatlakoztatott elektronikus tartozékokat tilos a háztartási hulladékkal együtt a kommunális hulladékgyűjtő edényekbe helyezni.

Az elektronikai hulladék nem megfelelő kezelése szennyeződések környezetbe jutásához vagy egészségügyi kockázatokhoz vezethet a nem megfelelő ártalmatlanítás miatt. Válassza szét ezt a hulladékot a többi hulladéktól, és hasznosítsa újra, hogy a nyersanyagok újra felhasználhatók legyenek. Az újrahasznosítás lehetővé teszi a nyersanyagok újrafelhasználását.

Istruzioni e avvisi di sicurezza

Si prega di leggere attentamente il presente manuale per comprendere meglio come utilizzare il prodotto. Durante l'uso, è necessario osservare alcune precauzioni di sicurezza essenziali, tra cui le seguenti.

- Non esporre il dispositivo o le batterie a temperature eccessive.
- Si prega di notare che i dispositivi elettrici alimentati a batteria sono a rischio di cortocircuito.
- Se si nota una perdita dalla batteria, interrompere immediatamente l'utilizzo del dispositivo e smaltirlo in conformità con le normative e le linee guida ambientali locali. Non smaltire la batteria che perde con i normali rifiuti domestici.
- Non collocare le parti di ricarica di questo prodotto in un ambiente umido o in acqua.
- Non caricare il dispositivo se sull'interfaccia di ricarica è presente del liquido.
- Per garantire il corretto funzionamento di questo prodotto, utilizzarlo lontano da oggetti magnetici o in un ambiente con un forte campo magnetico.
- Questo dispositivo contiene una batteria che non può essere sostituita. Quando la batteria è scarica, smaltire il dispositivo in conformità con le istruzioni di riciclaggio ambientale.
- Per garantire una carica efficace della batteria, caricarla a una temperatura compresa tra 0°C e 45°C per evitare una carica incompleta o scadente.
- Controllare regolarmente il dispositivo per verificare la presenza di danni. In caso di danni, interromperne immediatamente l'uso e sostituirlo tempestivamente.
- Non urtare o far cadere il prodotto. Se il prodotto è danneggiato, in particolare il manico e la testina, non continuare a utilizzarlo.
- Non modificare o riparare autonomamente questo prodotto.
- Non utilizzare prodotti chimici come diluenti per vernici per pulire questo prodotto.
- Non utilizzare il prodotto in acque più profonde di 1 metro per più di 30 minuti.
- Quando si utilizza il prodotto per la prima volta, si potrebbe avvertire un temporaneo fastidio ai denti o un leggero sanguinamento gengivale. Questo perché le gengive non sono ancora abituate a una pulizia intensiva. Si consiglia di regolare il prodotto all'impostazione di delicatezza preferita. Questi sintomi di solito scompaiono entro 1-2 settimane. Se persistono più a lungo, interrompere immediatamente l'uso e consultare il dentista.
- Questo prodotto è destinato esclusivamente alla pulizia di denti, gengive e lingua. Non utilizzarlo per altri scopi.
- Gli utilizzatori di protesi dentarie, apparecchi ortodontici, impianti dentali, ecc. devono utilizzare il prodotto sotto la supervisione di un dentista; in caso di sanguinamento significativo, fastidio, dolore o altri problemi di salute, consultare il dentista o il medico.
- Il prodotto non è adatto a bambini, persone con disabilità fisiche, persone con disturbi sensoriali e mentali e persone con grave mancanza di esperienza. Utilizzare questo prodotto in sicurezza sotto supervisione e comprendendone i potenziali rischi.
- Non condividere la testina dello spazzolino con altri.
- Si consiglia di sostituire la testina ogni tre mesi. Se la testina è danneggiata o deformata, sostituirla immediatamente con un ricambio certificato ufficialmente.
- Questo prodotto può essere utilizzato solo con uno spazzolino elettrico di questa azienda e con una testina speciale. Non siamo responsabili per eventuali conseguenze derivanti dall'uso di prodotti non ufficiali e non certificati con la testina.

Parametri tecnici

Nome del prodotto : Spazzolino elettrico vibrosonico/rotativo con schermo

Modello: ST216

Ingresso di ricarica: 5 V - 1 UA

Potenza nominale: 5 W

Capacità della batteria: 2000 mAh

Tempo di ricarica: circa 16 ore

Grado di impermeabilità: IPX7

Descrizione dell'unità principale

Illustrazione n. 1

1. Testina della spazzola vibrosonica
2. schermo LCD
3. Pulsante di accensione/spegnimento
4. Pulsante Modalità
5. Maniglia
6. Testina della spazzola rotante
7. Stazione di ricarica

Livello della batteria

1. Indicatore di carica della batteria: (0%–100%).
2. L'icona della carica residua verrà visualizzata ogni volta che si accende lo spazzolino o si reimposta la testina.
3. Durante la ricarica viene visualizzata l'icona del livello di carica attuale e, quando la carica è completa, viene visualizzata l'icona di carica al 100%.
4. Durante la protezione da scarica, il motore smette di funzionare. L'icona della batteria non indica la carica e lo spazzolino si spegne immediatamente.
5. Se lo spazzolino non può essere ricaricato dopo averlo posizionato sulla base di ricarica, la piastra di ricarica potrebbe essere installata capovolta. Capovolgere la piastra prima di ricaricare. (illustrazione n. 2)

Modalità di funzionamento

1. Ripristino automatico della testina: quando si solleva l'impugnatura e viene rilevato un tocco, la testina si ripristina automaticamente nella posizione centrale e il display entra in modalità standby.
2. Schermata di benvenuto e schermata di blocco. (illustrazione n. 5)
3. Quando il dispositivo viene acceso tramite il pulsante di accensione o quando la testina viene ripristinata sollevandola, lo schermo visualizza un messaggio di benvenuto, il livello attuale della batteria e la notifica "Fine riproduzione". Il sistema visualizza la modalità operativa corrente ed entra in modalità standby. Premendo nuovamente il pulsante di accensione si attiva il motore. Premendo nuovamente il pulsante di accensione si ripristina il motore. Quando la vibrazione si interrompe, il punteggio corrente viene visualizzato sullo schermo. Quando lo schermo è spento, lo spazzolino entra in modalità off. In modalità standby, dopo 5 secondi di inattività, lo spazzolino entra automaticamente in modalità off.
4. Funzioni di blocco e sblocco: in modalità spento, standby o attivo, tenere premuto il pulsante modalità per più di 5 secondi per accedere alla modalità di blocco. Una volta bloccato correttamente, l'icona del lucchetto rimarrà accesa per 5 secondi. Analogamente, in modalità di blocco, tenere premuto il pulsante modalità per più di 5 secondi per sbloccare. Durante lo sblocco, l'icona del lucchetto lampeggerà a intermittenza; al termine, verrà visualizzata la modalità operativa corrente e verrà attivata la modalità standby.

Modalità vibrazione

1. Quando la testina è fissata al manico o non è in uso alcuna testina, la modalità predefinita è la vibrazione.
2. Interfaccia modalità vibrazione. (illustrazione n. 6, punti 1–6)
3. Premendo il pulsante di cambio modalità, è possibile scegliere tra sei modalità: Casual, Caring, Clean, Clean+, Clean++ e Customized .
4. di personalizzazione della modalità . (illustrazione n. 6, punto 7)
5. In modalità standby/lavoro, tenere premuto il pulsante on/off per 5 secondi per accedere all'interfaccia delle impostazioni personalizzate ; dopo 8 secondi di inattività, l' interfaccia delle impostazioni personalizzate si chiuderà automaticamente; selezionare la funzione di ritorno per uscire dall'interfaccia delle impostazioni.
6. Definizione delle icone nell'interfaccia delle impostazioni personalizzate: intensità, angolo, velocità, reset, ritorno. Dopo aver selezionato una funzione, l'icona o il numero lampeggerà. Ogni pressione del pulsante on/off aggiunge o conferma una funzione.
7. Il tempo di spazzolatura è facoltativo: 1 minuto, 1 minuto e 30 secondi, 2 minuti, 2 minuti e 30 secondi, 3 minuti.
8. La funzione di reset ripristina le impostazioni predefinite di fabbrica con una forza di 5, un angolo di 1 e una velocità di 1. Ogni livello aggiunto corrisponde all'intensità, alla velocità e all'angolo correnti.

Modalità di rotazione

1. Quando la testina rotante viene posizionata sul manico, passa automaticamente alla modalità rotazione.
2. Interfaccia modalità rotazione. (Illustrazione n. 7)
3. Sono disponibili sei modalità di rotazione, che possono essere cambiate premendo ripetutamente il pulsante dell'ingranaggio: Soft spin, Auto spin, Ultra spin, Soft osc, Auto osc, Ultra osc.

Visualizza valutazione

1. Al termine di ogni ciclo di spazzolamento, viene calcolato l'effetto di spazzolamento in corso. Prima dello spegnimento, il punteggio del ciclo di spazzolamento in corso viene visualizzato sullo schermo per ricordare all'utente se il tempo di spazzolamento è sufficiente. (Illustrazione n. 8)

Funzioni automatiche

1. Funzione timer automatico: in ogni modalità, il tempo di spazzolamento è impostato di default su 2 minuti. La modalità personalizzata è impostata di default su 2 minuti. Durante il ciclo del timer della modalità selezionata, la

modifica della modalità non azzererà il timer (il tempo è cumulativo) e lo spazzolino continuerà a funzionare secondo il ciclo del timer della modalità originale.

2. Funzione promemoria intervallo: in ogni modalità, lo spazzolino ricorda all'utente di cambiare area di spazzolatura ogni 30 secondi.
3. Funzione di memoria automatica: dopo aver utilizzato una qualsiasi modalità per più di 5 secondi, lo spazzolino ricorderà la modalità selezionata. Alla successiva accensione, inizierà automaticamente a funzionare nella modalità memorizzata.

Uso quotidiano

Illustrazione n. 3

1. Fissare la testina dello spazzolino al manico come mostrato nel diagramma, lasciando circa 0,6 mm tra la testina dello spazzolino e l'estremità del manico.
2. Risciacqua la testina dello spazzolino e applica una quantità adeguata di dentifricio. Posiziona le setole leggermente inclinate rispetto al bordo gengivale e poi appoggiale sui denti.
3. Premere delicatamente e muovere lentamente la testina dello spazzolino, effettuando piccoli movimenti tra i denti. Evitare di esercitare una forza eccessiva.
4. Per pulire l'intera bocca in modo più efficace, dividila in quattro quadranti. Inizia con il primo quadrante (i denti superiori esterni) e spazzola ogni quadrante per 30 secondi. Ogni 30 secondi, lo spazzolamento si interromperà per ricordarti di passare al quadrante successivo. Il timer intelligente da due minuti si spegnerà automaticamente allo scadere del tempo di spazzolamento.
5. Dopo aver spazzolato tutti e quattro i quadranti, puoi riaccendere il dispositivo per spazzolare le superfici masticatorie dei denti e le aree con accumulo di tartaro.
6. Pulisci la testina e il manico dello spazzolino risciacquandoli con acqua. Picchietta delicatamente la testina per assicurarti che non rimangano residui di cibo tra le setole.
7. Rimuovere la testina della spazzola nella direzione indicata nel diagramma e scuoterla per eliminare l'acqua in eccesso.

Pulizia dello spazzolino da denti

Illustrazione n. 4

1. Rimuovere delicatamente la testina dello spazzolino dal manico.
2. Risciacquare la testina e le setole dello spazzolino con acqua pulita per rimuovere i residui di cibo e la schiuma del dentifricio.
3. Si consiglia di rimuovere la testina dallo spazzolino e di sciacquare il punto di connessione almeno una volta alla settimana per prevenire la proliferazione di batteri.
4. Pulire la superficie dell'impugnatura con un panno umido per rimuovere sporco e detriti.
5. Per asciugare la maniglia, utilizzare un panno morbido e asciutto.

Risoluzione dei problemi

In caso di malfunzionamento dello spazzolino, ad esempio se la testina non torna nella posizione originale, rendendo inutilizzabili le funzioni dei pulsanti, interrompere immediatamente l'uso e contattare il servizio clienti per la gestione post-vendita. Vi forniremo soluzioni e servizi professionali in tempi rapidi.

Termini e condizioni di garanzia

1. Il prodotto è coperto da una garanzia del produttore di 24 mesi, erogata dal distributore esclusivo: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Krak ó w, NIP: PL9451972201.
2. I reclami/le riparazioni in garanzia devono essere segnalati tramite il modulo di garanzia/assistenza disponibile sul sito web morele.net.
3. La garanzia copre solo i difetti occulti imputabili al produttore.
4. Il reclamo verrà elaborato dal punto vendita o dal servizio tecnico in garanzia se il Cliente consegna
 - a. una prova d'acquisto valida con la data di vendita,
 - b. il prodotto segnalato o la parte difettosa. In caso di acquisto a distanza, la scheda di garanzia è valida solo se accompagnata da prova d'acquisto (scontrino/fattura).
5. Esclusioni di garanzia:
 - a. danni meccanici e difetti correlati,
 - b. danni e difetti derivanti da uso improprio e da conservazione, montaggio e manutenzione inappropriati,
 - c. danneggiamento e usura di tali elementi consumabili,
 - d. Come da manuale, le attività relative al montaggio o alla manutenzione sono a carico dell'utente.
6. La garanzia non si applica quando:
 - a. è scaduto il periodo di validità,
 - b. il Cliente ha riparato o modificato il prodotto utilizzando parti non originali,
 - c. il difetto è derivato da un'installazione errata o dal mancato rispetto delle regole di corretto funzionamento indicate nel manuale,

- d. il prodotto è utilizzato per scopi diversi dall'uso domestico,
 - e. danni verificatisi durante il trasporto.
- 7. Il Cliente ha diritto al seguente risarcimento gratuito:
 - a. riparazione del prodotto,
 - b. sostituzione del prodotto,
 - c. prezzo ridotto,
 - d. risoluzione del contratto e risarcimento integrale delle spese sostenute.
- 8. Per segnalare un reclamo
 - a. Presentare il prodotto o la sua parte segnalata.
 - b. Presentare la prova d'acquisto con il nome e l'indirizzo del venditore, la data e il luogo di acquisto e il tipo di prodotto, oppure una scheda di garanzia valida con il timbro del punto vendita.
 - c. Se il prodotto viene consegnato sporco, il servizio tecnico potrà rifiutarsi di accettarlo o pulirlo a spese del Cliente, dopo aver ricevuto il suo consenso scritto.
- 9. Se il reclamo viene accettato, il dispositivo verrà riparato o sostituito con uno nuovo, oppure il Cliente verrà rimborsato. Le spese di trasporto a carico del servizio assistenza del produttore coprono il servizio.
- 10. Non siamo responsabili per danni causati da un uso improprio del dispositivo. I costi per ingredienti sprecati a causa di un uso improprio del dispositivo, mancati profitti, ecc. non sono rimborsabili.

Utilizzo

Gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche giunte a fine vita (normativa RAEE).

Il contrassegno sulla confezione, sugli accessori o sul manuale di istruzioni indica che le apparecchiature giunte a fine vita e gli accessori elettronici collegati non devono essere smaltiti nei contenitori dei rifiuti urbani insieme agli altri rifiuti domestici.

La gestione impropria dei rifiuti elettronici può comportare la dispersione di contaminanti nell'ambiente o rischi per la salute dovuti a uno smaltimento inappropriato. Separare questi rifiuti dagli altri rifiuti e riciclarli in modo che le materie prime possano essere riutilizzate. Per il riciclaggio, è consentito il riutilizzo delle materie prime.

Saugos instrukcijos ir pranešimas

Atidžiai perskaitykite šį vadovą, kad geriau suprastumėte, kaip naudoti gaminį. Naudojant reikia laikytis kai kurių svarbių saugos patarimų, įskaitant toliau nurodytus.

- Nelaikykite prietaiso ar baterijų pernelyg aukštoje temperatūroje.
- Atkreipkite dėmesį, kad baterijomis maitinamiems elektriniams prietaisams kyla trumpojo jungimo pavojus.
- Pastebėję baterijos nuotėkį, nedelsdami nustokite naudoti įrenginį ir išmeskite jį laikydamiesi vietinių aplinkosaugos taisyklių ir gairių. Neišmeskite pratekančios baterijos su įprastomis buitinėmis atliekomis.
- Nelaikykite šio gaminio įkrovimo dalių drėgnoje aplinkoje ar vandenyje.
- Nekraukite įrenginio, jei įkrovimo sąsajoje yra skysčio.
- Kad šis gaminys tinkamai veiktų, naudokite jį atokiau nuo magnetinių objektų arba aplinkoje, kurioje yra stiprus magnetinis laukas.
- Šiame įrenginyje yra baterija, kurios negalima pakeisti. Kai baterija išsikrauna, įrenginį išmeskite laikydamiesi aplinkosaugos perdirbimo instrukcijų.
- Kad akumuliatorius būtų įkrautas efektyviai, įkraukite jį 0–45 °C temperatūroje, kad išvengtumėte nevisiško arba prasto įkrovimo.
- Reguliariai tikrinkite įrenginį, ar nėra pažeidimų. Jei pastebėjote pažeidimų, nedelsdami nutraukite jo naudojimą ir laikui jį pakeiskite.
- Nedaužykite ir nemeskite gaminio. Jei gaminys pažeistas, ypač šepetėlio rankena ir šepetėlio galvutė, jo nebenaudokite.
- Nekeiskite ir netaisykite šio gaminio patys.
- Šiam gaminiui valyti nenaudokite cheminių medžiagų, tokių kaip dažų skiediklis.
- Nenaudokite gaminio gilesniame nei 1 metro vandenyje ilgiau nei 30 minučių.
- Pirmą kartą naudojant gaminį, galite jausti laikiną diskomfortą arba šiek tiek kraujuoti iš dantenų. Taip yra todėl, kad jūsų dantenos dar nėra pripratusios prie intensyvaus valymo. Rekomenduojame nustatyti pageidaujamą švelnų gaminio režimą. Šie simptomai paprastai išnyksta per 1–2 savaites. Jei jie išlieka ilgiau, nedelsdami nutraukite naudojimą ir kreipkitės į odontologą.
- Šis produktas skirtas tik dantims, dantenoms ir liežuviui valyti. Nenaudokite jo jokiems kitiems tikslams.
- Dantų protezų, ortodontinių aparatų, dantų implantų ir kt. naudotojai turėtų naudoti gaminį prižiūrimi odontologo; atsiradus dideliam kraujavimui, diskomfortui, skausmui ar kitoms sveikatos problemoms, kreipkitės į savo odontologą arba gydytoją.
- Šis produktas netinka vaikams, neįgaliems asmenims, asmenims, turintiems tam tikrų jutimo ir psichikos sutrikimų, ir asmenims, kuriems labai trūksta patirties. Naudokite šį produktą saugiai tik prižiūrint ir suprasdami galimą riziką.
- Nesidalinkite šepetėlio galvute su kitais.
- Rekomenduojama šepetėlio galvutę keisti kas tris mėnesius. Jei šepetėlio galvutė pažeista arba deformuota, nedelsdami ją pakeiskite oficialiai sertifikuota pakaitine dalimi.
- Šį gaminį galima naudoti tik su šios įmonės elektriniu dantų šepetėliu ir specialia šepetėlio galvute. Mes neatsakome už joks pasekmes, atsiradusias dėl neoficialių, nesertifikuotų gaminių naudojimo su šepetėlio galvute.

Techniniai parametrai

Produkto pavadinimas : Vibrosonic / rotacinis elektrinis dantų šepetėlis su ekranu

Modelis: ST216

Įkrovimo įvestis: 5 V - 1 A

Nominali galia: 5 V

Baterijos talpa: 2000 mAh

Įkrovimo laikas: maždaug 16 valandų

Atsparumo vandeniui įvertinimas: IPX7

Pagrindinio įrenginio aprašymas

1 iliustracija

1. Vibrosoninis šepetėlio galvutė
2. LCD ekranas
3. Įjungimo / išjungimo mygtukas
4. Režimų mygtukas
5. Rankena
6. Besisukanti šepetėlio galvutė
7. Įkrovimo stotelė

Baterijos lygis

1. Baterijos įkrovos indikatorius: (0–100 %).
2. Likusio įkrovimo piktograma bus rodoma kiekvieną kartą įjungus dantų šepetėlį arba iš naujo nustačius šepetėlio galvutę.
3. Įkrovimo metu rodoma dabartinio įkrovimo lygio piktograma, o kai akumuliatorius visiškai įkrautas, rodoma 100 % įkrovimo piktograma.
4. Apsaugos nuo išsikrovimo metu variklis nustoja veikti. Baterijos piktograma nerodo įkrovos, o dantų šepetėlis iš karto išsijungia.
5. Jei dantų šepetėlio nepavyksta įkrauti padėjus jį ant įkrovimo pagrindo, įkrovimo plokštę galima įdėti apverstą. Prieš įkrovimą apverskite plokštę aukštyn kojomis. (2 iliustracija)

Veikimo režimas

1. Automatinis šepetėlio galvutės atstatymas: pakėlus rankeną ir aptikus prisilietimą, šepetėlio galvutė automatiškai grįžta į centrinę padėtį, o ekranas persijungia į budėjimo režimą.
2. Pasveikinimo ekranas ir užrakintas ekranas. (5 iliustracija)
3. Kai prietaisas įjungiamas naudojant maitinimo mygtuką arba kai šepetėlio galvutė iš naujo nustatoma ją pakėlus, ekrane rodomas pasveikinimo pranešimas, dabartinis akumuliatoriaus lygis ir pranešimas „Atkūrimo pabaiga“. Sistema parodys dabartinį veikimo režimą ir persijungs į budėjimo režimą. Dar kartą paspaudus maitinimo mygtuką, variklis bus įjungtas. Dar kartą paspaudus maitinimo mygtuką, variklis bus nustatytas iš naujo. Kai vibracija sustoja, ekrane rodomas dabartinis rezultatas. Kai ekranas išjungtas, dantų šepetėlis pereina į išjungimo būseną. Budėjimo režime, po 5 sekundžių neveikimo, dantų šepetėlis automatiškai pereina į išjungimo būseną.
4. Funkcijų užrakinimas ar atrakinimas: išjungus, budėjimo arba aktyviuoju režimu, paspauskite ir palaikykite režimo mygtuką ilgiau nei 5 sekundes, kad įjungtumėte užrakinimo režimą. Sėkmingai užrakinus, užrakto piktograma liks šviesti 5 sekundes. Panašiai, užrakinimo režime, paspauskite ir palaikykite režimo mygtuką ilgiau nei 5 sekundes, kad atrakinumėte. Atrakcinimo metu užrakto piktograma su pertrūkiais mirksės; baigus, bus rodomas dabartinis veikimo režimas ir prietaisas įsijungs budėjimo režimu.

Vibracijos režimas

1. Kai šepetėlio galvutė pritvirtinta prie rankenos arba ji nenaudojama, numatytasis režimas yra vibracija.
2. Vibracijos režimo sąsaja. (6 iliustracija , 1–6 punktai)
3. Paspaudę režimo perjungimo mygtuką, galite perjungti šešis režimus: „Casual“, „Caring“, „Clean“, „Clean++“ ir „Customized“.
4. Režimo pritaikymo sąsaja. (6 iliustracija , 7 punktas)
5. Budėjimo / darbo režimu paspauskite ir 5 sekundes palaikykite įjungimo / išjungimo mygtuką, kad patektų į tinkintų nustatymų sąsają; po 8 sekundžių neveikimo tinkintų nustatymų sąsaja automatiškai užsidarys; pasirinkite grįžimo funkciją, kad išeitumėte iš nustatymų sąsajos.
6. Pasirinktinių nustatymų sąsajos piktogramų apibrėžimai: intensyvumas, kampas, greitis, atstatymas, grįžimas. Pasirinkus funkciją, piktograma arba skaičius mirksės. Kiekvienas įjungimo / išjungimo mygtuko paspaudimas prideda arba patvirtina funkciją.
7. Valymo laikas pasirinktinai: 1 minutė, 1 minutė 30 sekundžių, 2 minutės, 2 minutės 30 sekundžių, 3 minutės.
8. Atstatymo funkcija atkuria gamyklinius numatytuosius nustatymus su 5 jėga, 1 kampu ir 1 greičiu. Kiekvienas lygio pridėjimas reiškia dabartinį intensyvumą, greitį ir kampą.

Sukimosi režimas

1. Uždėjus besisukantį šepetėlio antgalį ant rankenos, jis automatiškai persijungia į sukimosi režimą.
2. Sukimosi režimo sąsaja. (7 iliustracija)
3. Yra šeši sukimosi režimai, kuriuos galima perjungti paspaudus krumpliciaračio mygtuką: švelnus sukimasis, automatinis sukimasis, itin stiprus sukimasis, švelnus osciliavimas, automatinis osciliavimas, itin stiprus osciliavimas.

Rodyti įvertinimą

1. Kiekvieno valymo ciklo pabaigoje įvertinamas dabartinis valymo efektas. Prieš išjungiant, ekrane rodomas dabartinio valymo ciklo įvertinimas, kad primintų vartotojams, ar valymo laikas pakankamas. (8 iliustracija)

Automatinės funkcijos

1. Automatinio laikmačio funkcija: kiekviename režime numatytasis valymo laikas yra 2 minutės. Pasirinktinio režimo numatytasis laikas yra 2 minutės. Pasirinkto režimo laikmačio ciklo metu pakeitus režimą laikmatis nebus atstatytas (laikas skaičiuojamas kaupiamuoju režimu), o dantų šepetėlis toliau veiks pagal pradinio režimo laikmačio ciklą.

2. Intervalų priminimo funkcija: kiekvienu režimu dantų šepetėlis primena naudotojui keisti valymo sritį kas 30 sekundžių.
3. Automatinės atminties funkcija: ilgiau nei 5 sekundes naudojant bet kurį režimą, dantų šepetėlis įsimins pasirinktą režimą. Kitą kartą įjungus maitinimą, jis automatiškai pradės veikti įsimintu režimu.

Kasdienis naudojimas

3 iliustracija

1. Pritvirtinkite šepetėlio galvutę prie rankenos, kaip parodyta diagramoje, palikdami maždaug 0,6 mm tarpą tarp šepetėlio galvutės ir rankenos galo.
2. Nuplaukite šepetėlio galvutę ir užtepkite reikiamą kiekį dantų pastos. Padėkite šerelius šiek tiek kampu į dantenų liniją ir uždėkite juos ant dantų.
3. Švelniai paspauskite žemyn ir lėtai judinkite šepetėlio galvutę, atlikdami nedidelius judesius tarp dantų. Venkite naudoti per didelę jėgą.
4. Norėdami efektyviau išvalyti visą burną, padalinkite ją į keturis kvadrantus. Pradėkite nuo pirmojo kvadranto (išorinių viršutinių dantų) ir valykite kiekvieną kvadrantą 30 sekundžių. Kas 30 sekundžių valymas bus pristabdytas, kad primintų pereiti prie kito kvadranto. Dviejų minučių išmanusis laikmatis automatiškai išsijungs, kai baigsis valymo laikas.
5. Išvalę visus keturis kvadrantus, galite vėl įjungti prietaisą, kad išvalytumėte kramtomuosius dantų paviršius ir vietas, kuriose susikaupę dantų akmenys.
6. Šepetėlio galvutę ir rankeną nuplaukite vandeniu. Švelniai pastuksenkite į šepetėlio galvutę, kad šereliuose neliktų maisto likučių.
7. Nuimkite šepetėlio galvutę diagramoje nurodyta kryptimi ir nukratykite vandens perteklių.

Dantų šepetėlis pasviręs

4 iliustracija

1. Švelniai nuimkite šepetėlio galvutę nuo rankenos.
2. Šepetėlio galvutę ir šerelius nuplaukite švari vandeniu, kad pašalintumėte maisto likučius ir dantų pastos putas.
3. Rekomenduojama bent kartą per savaitę nuimti šepetėlio galvutę nuo rankenos ir nuplauti prijungimo vietą, kad nesidaugintų bakterijos.
4. Nuvalykite rankenos paviršių drėgnu skudurėliu, kad pašalintumėte nešvarumus ir šiukšles.
5. Rankeną nusauskinkite sausu minkštu skudurėliu.

Trikčių šalinimas

Jei dantų šepetėlis sugenda, pavyzdžiui, šepetėlio galvutė negrįžta į pradinę padėtį ir neveikia mygtukai, nedelsdami nustokite jį naudoti ir susisiekit su klientų aptarnavimo tarnyba dėl garantinio aptarnavimo. Mes nedelsdami suteiksime jums profesionalius sprendimus ir paslaugas.

Garantijos sąlygos ir nuostatos

1. Produktams suteikiama 24 mėnesių gamintojo garantija, kurią vykdo vienintelis platintojas: „Morele.net sp. z oo“, Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Skundai / garantiniai remontai turėtų būti pateikiami naudojantis garantijos / aptarnavimo forma, kurią rasite morele.net svetainėje.
3. Garantija taikoma tik paslėptiems gamintojo kaltės sukeltiems defektams.
4. Pretenziją pagal garantiją nagrinės pardavimo vieta arba techninė aptarnavimo tarnyba, jei Klientas pristatys
 - a. galiojantį pirkimo įrodymą su pardavimo data,
 - b. praneštas produktas arba brokuota dalis. Nuotolinio pirkimo atveju garantijos kortelė galioja tik pateikus pirkimo įrodymą (kvitą / sąskaitą faktūrą).
5. Garantijos išimtis:
 - a. mechaniniai pažeidimai ir susiję defektai,
 - b. žala ir defektai, atsiradę dėl netinkamo sandėliavimo, surinkimo ir priežiūros,
 - c. tokių eksploatacinių elementų pažeidimai ir susidėvėjimas,
 - d. Pagal vadovą, su surinkimu ar priežiūra susiję darbai yra naudotojo pareiga.
6. Garantija netaikoma, kai:
 - a. jo galiojimo laikas pasibaigęs,
 - b. Klientas remontavo arba modifikavo gaminį naudodamas neoriginalias dalis,
 - c. gedimas atsirado dėl netinkamo įrengimo arba nesilaikymo teisingo naudojimo instrukcijose nurodytų naudojimo taisyklių,
 - d. produktas naudojamas ne namų ūkio reikmėms,
 - e. žala atsirado transportavimo metu.
7. Klientas turi teisę į šią nemokamą kompensaciją:
 - a. gaminių remontas,
 - b. produkto pakeitimas,

- c. sumažinta kaina,
 - d. sutarties nutraukimas ir visų išlaidų kompensavimas.
8. Pranešti apie pretenziją
- a. Pateikite produktą arba jo dalį, apie kurią pranešama.
 - b. Pateikite pirkimo įrodymą su pardavėjo pavadinimu ir adresu, pirkimo data ir vieta bei produkto tipu arba galiojančią garantinę kortelę su pardavimo vietos antspaudu.
 - c. Jei prekė pristatoma nešvari, techninė tarnyba, gavusi raštišką Kliento sutikimą, gali atsisakyti ją priimti arba išvalyti Kliento sąskaita.
9. Jei pretenzija patvirtinama, įrenginys suremontuojamas arba pakeičiamas nauju, arba klientui atlyginami pinigai. Gamintojo aptarnavimo centro transportavimo išlaidos padengia aptarnavimo išlaidas.
10. Mes neatsakome už žalą, atsiradusią dėl netinkamo prietaiso naudojimo. Dėl netinkamo prietaiso naudojimo iššvaistytų ingredientų išlaidos, negautas pelnas ir pan. negrąžinamos.

Panaudojimas

Elektros ir elektroninės įrangos atliekų tvarkymas (EEJA teisės aktai).

Ženklinimas ant pakuotės, priedų ar naudojimo instrukcijos nurodo, kad nebenaudojamos įrangos ir prijungtų elektroninių priedų negalima mesti į komunalinių atliekų kontenerius kartu su kitomis buitinėmis atliekomis.

Netinkamai tvarkant elektronines atliekas, į aplinką gali patekti teršalų arba dėl netinkamo šalinimo kilti pavojus sveikatai. Atskirkite šias atliekas nuo kitų atliekų ir perdirbkite jas, kad žaliavos galėtų būti panaudotos pakartotinai. Perdirbant žaliavas leidžiama pakartotinai naudoti.

Drošības instrukcijas un paziņojums

Lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai labāk izprastu produkta lietošanu. Lietošanas laikā jāievēro daži svarīgi drošības padomi, tostarp šādi.

- Nepakļaujiet ierīci vai akumulatorus pārmērīgai temperatūrai.
- Lūdzu, ņemiet vērā, ka ar baterijām darbināmām elektriskajām ierīcēm pastāv īsslēguma risks.
- Ja pamanāt akumulatora noplūdi, nekavējoties pārtrauciet ierīces lietošanu un utilizējiet to saskaņā ar vietējiem vides noteikumiem un vadlīnijām. Neizmetiet noplūdušu akumulatoru kopā ar sadzīves atkritumiem.
- Nenovietojiet šī produkta uzlādes daļas mitrā vidē vai ūdenī.
- Nelādējiet ierīci, ja uz uzlādes saskarnes ir šķidrums.
- Lai nodrošinātu šī produkta pareizu darbību, lietojiet to tālāk no magnētiskiem objektiem vai vidē ar spēcīgu magnētisko lauku.
- Šajā ierīcē ir akumulators, ko nevar nomainīt. Kad akumulators ir izlādējies, atbrīvojieties no ierīces saskaņā ar vides aizsardzības pārstrādes instrukcijām.
- Lai nodrošinātu efektīvu akumulatora uzlādi, uzlādējiet akumulatoru temperatūras diapazonā no 0°C līdz 45°C, lai izvairītos no nepilnīgas vai sliktas uzlādes.
- Regulāri pārbaudiet ierīci, vai tai nav bojājumu. Ja tiek konstatēti bojājumi, nekavējoties pārtrauciet tās lietošanu un savlaicīgi nomainiet to.
- Nesitiet un nenometiet produktu. Ja produkts ir bojāts, īpaši birstes rokturis un birstes galviņa, neturpiniet to lietot.
- Nepārveidojiet un neremontējiet šo produktu paši.
- Šī produkta tīrīšanai neizmantojiet ķīmiskas vielas, piemēram, krāsas šķīdinātāju.
- Nelietojiet produktu ūdenī, kas dziļāks par 1 metru, ilgāk par 30 minūtēm.
- Lietojot produktu pirmo reizi, Jums var rasties īslaicīgs diskomforts zobos vai neliela asiņošana no smaganām. Tas ir tāpēc, ka Jūsu smaganas vēl nav pieradušas pie intensīvas tīrīšanas. Iesakām pielāgot produktu Jūsu vēlamajam maigajam iestatījumam. Šie simptomi parasti izzūd 1-2 nedēļu laikā. Ja tie saglabājas ilgāk, nekavējoties pārtrauciet lietošanu un konsultējieties ar zobārstu.
- Šis produkts ir paredzēts tikai zobu, smaganu un mēles tīrīšanai. Nelietojiet to citiem mērķiem.
- Zobu protēžu, ortodontisko ierīču, zobu implantu u.c. lietotājiem produkts jālieto uzmanībā; ievērojamas asiņošanas, diskomforta, sāpju vai citu veselības problēmu gadījumā konsultējieties ar zobārstu vai ārstu.
- Šis produkts nav piemērots bērniem, personām ar fiziskiem traucējumiem, personām ar noteiktiem maņu un garīgiem traucējumiem, kā arī personām ar būtisku pieredzes trūkumu. Lietojiet šo produktu droši, ja esat uzmanīgā un izprotat iespējamos riskus.
- Nedalieties ar birstes galviņu ar citiem.
- Ieteicams nomainīt birstes galviņu ik pēc trim mēnešiem. Ja birstes galviņa ir bojāta vai deformēta, nekavējoties nomainiet to ar oficiāli sertificētu rezerves daļu.
- Šo produktu drīkst lietot tikai ar šī uzņēmuma elektrisko zobu birsti un speciālu birstes galviņu. Mēs neesam atbildīgi par sekām, kas radušās neoficiālu, nesertificētu produktu lietošanas rezultātā kopā ar šo birstes galviņu.

Tehniskie parametri

Produkta nosaukums : Vibrosonic/rotācijas elektriskā zobu birste ar ekrānu

Modelis: ST216

Uzlādes ieeja: 5 V - 1 A

Nominālā jauda: 5 R

Akumulatora ietilpība: 2000 mAh

Uzlādes laiks: aptuveni 16 stundas

Ūdensizturības klase: IPX7

Galvenās ierīces apraksts

1. ilustrācija

1. Vibrosoniskās birstes galviņa
2. LCD ekrāns
3. Ieslēgšanas/izslēgšanas poga
4. Režīmu poga
5. Rokturis
6. Rotējoša birstes galviņa
7. Uzlādes stacija

Akumulatora līmenis

1. Akumulatora uzlādes indikators: (0%–100%).
2. Atlikušā uzlādes ikona tiks parādīta katru reizi, kad zobu birste tiek ieslēgta vai birstes galviņa tiek atiestatīta.
3. Uzlādes laikā tiek parādīta pašreizējā uzlādes līmeņa ikona, un, kad uzlāde ir pilnībā pabeigta, tiek parādīta 100% uzlādes ikona.
4. Izlādes aizsardzības laikā motors pārstāj darboties. Akumulatora ikona neuzrāda jaudu, un zobu birste nekavējoties izslēdzas.
5. Ja zobu birsti nevar uzlādēt pēc tās novietošanas uz uzlādes pamatnes, uzlādes plāksne var būt uzstādīta otrādi. Pirms uzlādes apgrieziet plāksni otrādi. (2. attēls)

Darbības režīms

1. Automātiska birstes galviņas atiestatīšana: Paceļot rokturi un uztverot pieskārienu, birstes galviņa automātiski atiestatās centrālajā pozīcijā un displejs pārslēdzas gaidīšanas režīmā.
2. Sveiciena ekrāns un bloķētais ekrāns. (5. ilustrācija)
3. Kad ierīce tiek ieslēgta, izmantojot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, vai kad birstes galviņa tiek atiestatīta, to paceļot, ekrānā tiek parādīts sveiciena ziņojums, pašreizējais akumulatora uzlādes līmenis un paziņojums “Atsakošanas beigas”. Sistēma parādīs pašreizējo darbības režīmu un pāries gaidīšanas režīmā. Vēlreiz nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, motors tiks aktivizēts. Vēlreiz nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, motors tiks atiestatīts. Kad vibrācija apstājas, ekrānā tiek parādīts pašreizējais rezultāts. Kad ekrāns ir izslēgts, zobu birste pārslēdzas izslēgtā stāvoklī. Gaidīšanas režīmā pēc 5 sekunžu neaktivitātes zobu birste automātiski pārslēdzas izslēgtā stāvoklī.
4. Funkciju bloķēšana un atbloķēšana: Izslēgtā, gaidīšanas vai aktīvajā režīmā nospiediet un turiet režīma pogu ilgāk par 5 sekundēm, lai pārietu bloķēšanas režīmā. Pēc veiksmīgas bloķēšanas bloķēšanas ikona paliks iedegta 5 sekundes. Līdzīgi bloķētā režīmā nospiediet un turiet režīma pogu ilgāk par 5 sekundēm, lai atbloķētu. Atbloķēšanas laikā bloķēšanas ikona periodiski mirgos; pēc pabeigšanas tiks parādīts pašreizējais darbības režīms un ierīce pārslēgsies gaidīšanas režīmā.

Vibrācijas režīms

1. Kad birstes galviņa ir piespiņināta pie roktura vai birstes galviņa netiek izmantota, noklusējuma režīms ir vibrācija.
2. Vibrācijas režīma saskarne. (6. ilustrācija , 1.–6. punkts)
3. Nospiežot režīmu pārslēgšanas pogu, var pārslēgties starp sešiem režīmiem: Ikdienas, Rūpes, Tīrība, Tīrība+, Tīrība++ un Pielāgots .
4. Režīma pielāgošanas saskarne. (6. ilustrācija , 7. punkts)
5. Gaidīšanas/darba režīmā nospiediet un 5 sekundes turiet nospiestu ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai atvērtu pielāgoto iestatījumu saskarni; pēc 8 sekunžu neaktivitātes pielāgoto iestatījumu saskarne automātiski aizvārsies; izvēlieties atgriešanās funkciju, lai izietu no iestatījumu saskarnes.
6. Pielāgoto iestatījumu saskarnes ikonu definīcijas: intensitāte, leņķis, ātrums, atiestatīšana, atgriešanās. Pēc funkcijas izvēles ikona vai skaitlis mirgos. Katrs ieslēgšanas/izslēgšanas pogas nospiešanas process pievieno vai apstiprina funkciju.
7. Tīrīšanas laiks ir pēc izvēles: 1 minūte, 1 minūte 30 sekundes, 2 minūtes, 2 minūtes 30 sekundes, 3 minūtes.
8. Atiestatīšanas funkcija atjauno rūpnīcas noklusējuma iestatījumus ar spēku 5, leņķi 1 un ātrumu 1. Katrs līmeņa pieaugums nozīmē strāvas intensitāti, ātrumu un leņķi.

Rotācijas režīms

1. Kad rotējošā birstes galviņa tiek uzlikta uz roktura, tā automātiski pārslēdzas rotācijas režīmā.
2. Rotācijas režīma saskarne. (7. attēls)
3. Ir seši rotācijas režīmi, kurus var pārslēgt, nospiežot zobrata pogu cilpā: maiga griešanās, automātiska griešanās, īpaši spēcīga griešanās, maiga svārstība, automātiska svārstība, īpaši spēcīga svārstība.

Attēlot vērtējumu

1. Katra tīrīšanas cikla beigās tiek novērtēts pašreizējais tīrīšanas efekts. Pirms izslēgšanas ekrānā tiek parādīts pašreizējais tīrīšanas cikla vērtējums, lai atgādinātu lietotājiem, vai tīrīšanas laiks ir pietiekams. (8. ilustrācija)

Automātiskās funkcijas

1. Automātiskā taimera funkcija: Katrā režīmā pēc noklusējuma tīrīšanas laiks ir iestatīts uz 2 minūtēm. Pielāgotajā režīmā pēc noklusējuma ir iestatīts uz 2 minūtēm. Izvēlētā režīma taimera cikla laikā režīma maiņa neatiestatīs taimeri (laiks ir kumulatīvs), un zobu birste turpinās darboties saskaņā ar sākotnējā režīma taimera ciklu.
2. Intervāla atgādinājuma funkcija: Katrā režīmā zobu birste atgādina lietotājam mainīt tīrīšanas zonu ik pēc 30 sekundēm.

3. Automātiskās atmiņas funkcija: pēc jebkura režīma lietošanas ilgāk par 5 sekundēm, zobu birste atcerēsies izvēlēto režīmu. Nākamajā ieslēgšanas reizē tā automātiski sāks darboties atcerētajā režīmā.

Ikdienas lietošana

3. ilustrācija

1. Piestipriniet birstes galviņu pie roktura, kā parādīts diagrammā, atstājot aptuveni 0,6 mm atstarpi starp birstes galviņu un roktura galu.
2. Noskalojiet birstes galviņu un uzklājiet atbilstošu daudzumu zobu pastas. Novietojiet sariņus nelielā leņķī pret smaganu līniju un pēc tam uzlieciet tos uz zobiem.
3. Viegli piespiediet uz leju un lēnām pārvietojiet birstes galviņu, veicot nelielas kustības starp zobiem. Izvairieties no pārmērīga spēka pielietošanas.
4. Lai efektīvāk iztīrītu visu muti, sadaliet to četros kvadrantos. Sāciet ar pirmo kvadrantu (ārējie augšējie zobi) un tīriet katru kvadrantu 30 sekundes. Ik pēc 30 sekundēm tīrīšana apstāties, lai atgādinātu jums pāriet uz nākamo kvadrantu. Divu minūšu viedais taimeris automātiski izslēgsies, kad tīrīšanas laiks būs beidzies.
5. Pēc visu četru kvadrantu iztīrīšanas ierīci var atkal ieslēgt, lai notīrītu zobu košļājamās virsmas un vietas ar zobakmens uzkrājumiem.
6. Notīriet birstes galviņu un rokturi, noskalojot tos ar ūdeni. Viegli uzsitiet pa birstes galviņu, lai pārliecinātos, ka saros nav palikuši pārtikas atlikumi.
7. Noņemiet birstes galviņu diagrammā norādītajā virzienā un nokratiet lieko ūdeni.

Zobu birste c noliekšanās

4. ilustrācija

1. Uzmanīgi noņemiet birstes galviņu no roktura.
2. Noskalojiet birstes galviņu un sarus ar tīru ūdeni, lai noņemtu pārtikas atliekas un zobu pastas putas.
3. Ieteicams vismaz reizi nedēļā noņemt birstes galviņu no roktura un noskalot savienojuma vietu, lai novērstu baktēriju augšanu.
4. Noslaukiet roktura virsmu ar mitru drānu, lai noņemtu netīrumus un grūzus.
5. Rokturu nosusināšanai izmantojiet sausu, mikstu drānu.

Problēmu novēršana

Ja zobu birste nedarbojas pareizi, piemēram, birstes galviņa neatgriežas sākotnējā pozīcijā, kā rezultātā pogas nedarbojas, lūdzu, nekavējoties pārtrauciet tās lietošanu un sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu, lai saņemtu palīdzību pēc pārdošanas. Mēs nekavējoties sniegsim jums profesionālus risinājumus un pakalpojumus.

Garantijas noteikumi un nosacījumi

1. Produktam ir 24 mēnešu ražotāja garantija, ko nodrošina vienīgais izplatītājs: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Sūdzības/garantijas remontu jāiesniedz, izmantojot garantijas/apkalpošanas veidlapu, kas pieejama vietnē morele.net.
3. Garantija attiecas tikai uz slēptiem defektiem, kas attiecināmi uz ražotāju.
4. Prasību apstrādā pārdošanas vieta vai tehniskais dienests saskaņā ar garantiju, ja Klients piegādā
 - a. derīgs pirkuma apliecinājums ar pārdošanas datumu,
 - b. ziņoto produktu vai bojāto daļu. Attālināta pirkuma gadījumā garantijas karte ir derīga tikai ar pirkuma apliecinājumu (čeku/rēķinu).
5. Garantijas izņēmumi:
 - a. mehāniski bojājumi un ar tiem saistītie defekti,
 - b. bojājumi un defekti, kas radušies nepareizas uzglabāšanas, montāžas un apkopes, kā arī nepareizas glabāšanas rezultātā;
 - c. šādu patērējamo elementu bojājumi un nodilums,
 - d. Saskaņā ar rokasgrāmatu, ar montāžu vai apkopi saistītās darbības ir lietotāja pienākums.
6. Garantija nav spēkā, ja:
 - a. tā derīguma termiņš ir beidzies,
 - b. Klients ir remontējis vai pārveidojis produktu, izmantojot neoriģinālās rezerves daļas,
 - c. defekts radies nepareizas uztādīšanas vai pareizas ekspluatācijas noteikumu neievērošanas dēļ, kas norādīti rokasgrāmatā,
 - d. produkts tiek izmantots citiem mērķiem, nevis mājssaimniecības vajadzībām,
 - e. bojājumi radušies transportēšanas laikā.
7. Klientam ir tiesības uz šādu bezmaksas kompensāciju:
 - a. produktu remonts,
 - b. produkta nomaiņa,
 - c. samazināta cena,
 - d. līguma izbeigšana un pilna izdevumu kompensācija.
8. Lai ziņotu par prasību

- a. Uzrādiet produktu vai tā ziņoto daļu.
 - b. Uzrādiet pirkuma apliecinājumu ar pārdevēja vārdu un adresi, pirkuma datumu un vietu, kā arī produkta veidu vai derīgu garantijas karti ar pārdošanas vietas zīmogu.
 - c. Ja prece tiek piegādāta netīra, tehniskais dienests var atteikties to pieņemt vai iztīrīt to uz Klienta rēķina pēc rakstiska apstiprinājuma saņemšanas.
9. Ja prasība tiek pieņemta, ierīce tiek salabota vai nomainīta pret jaunu, vai arī Klientam tiek atlīdzināta nauda. Transporta izmaksas no ražotāja servisa sedz servisu.
 10. Mēs neesam atbildīgi par bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas lietošanas rezultātā. Ierīces nepareizas lietošanas rezultātā izšķērdēto sastāvdaļu izmaksas, zaudētā peļņa u. c. netiek atmaksātas.

Izmantošana

Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu apsaimniekošana pēc to ekspluatācijas laika beigām (EEIA tiesību akti).

Marķējums uz iepakojuma, piederumiem vai lietošanas instrukcijas norāda, ka noliektas iekārtas un pievienotos elektroniskos piederumus nedrīkst ievietot sadzīves atkritumu konteineros kopā ar citiem sadzīves atkritumiem.

Nepareiza elektronisko atkritumu apstrāde var izraisīt piesārņotāju nonākšanu vidē vai veselības apdraudējumu nepareizas utilizācijas dēļ. Atdaliet šos atkritumus no citiem atkritumiem un pārstrādājiet tos, lai izejvielas varētu izmantot atkārtoti. Pārstrādes gadījumā tie ļauj atkārtoti izmantot izejvielas.

Veiligheidsinstructies en -kennisgeving

Lees deze handleiding aandachtig door om het gebruik van het product beter te begrijpen. Enkele essentiële veiligheidsvoorschriften, waaronder de volgende, dienen tijdens het gebruik in acht te worden genomen.

- Stel het apparaat of de batterijen niet bloot aan extreme temperaturen.
- Houd er rekening mee dat elektrische apparaten op batterijen het risico lopen op kortsluiting.
- Als u een batterijlekkage constateert, stop dan onmiddellijk met het gebruik van het apparaat en gooi de batterij weg volgens de plaatselijke milieuvoorschriften en -richtlijnen. Gooi een lekkende batterij niet bij het normale huisvuil.
- Plaats de oplaadonderdelen van dit product niet in een vochtige omgeving of in water.
- Laad het apparaat niet op als er vloeistof op de oplaadinterface zit.
- Om een goede werking van dit product te garanderen, dient u het uit de buurt van magnetische objecten of in een omgeving met een sterk magnetisch veld te gebruiken.
- Dit apparaat bevat een batterij die niet kan worden vervangen. Wanneer de batterij leeg is, dient u het apparaat af te voeren volgens de geldende milieuvoorschriften voor recycling.
- Om een effectieve batterijlading te garanderen, dient u de batterij op te laden bij een temperatuur tussen 0°C en 45°C om onvolledige of slechte lading te voorkomen.
- Controleer het apparaat regelmatig op schade. Als u schade constateert, stop dan onmiddellijk met het gebruik ervan en vervang het zo snel mogelijk.
- Sla of laat het product niet vallen. Als het product beschadigd is, met name de steel en de borstelkop, gebruik het dan niet meer.
- U mag dit product niet zelf wijzigen of repareren.
- Gebruik geen chemicaliën zoals verfverdunder om dit product schoon te maken.
- Gebruik het product niet langer dan 30 minuten in water dat dieper is dan 1 meter .
- Bij het eerste gebruik van het product kunt u tijdelijk ongemak in uw tanden of lichte bloedingen uit uw tandvlees ervaren. Dit komt doordat uw tandvlees nog niet gewend is aan de intensieve reiniging. Wij raden u aan het product aan te passen naar uw voorkeur voor een mildere reiniging. Deze symptomen verdwijnen meestal binnen 1-2 weken. Als ze langer aanhouden, stop dan onmiddellijk met het gebruik en raadpleeg uw tandarts.
- Dit product is uitsluitend bedoeld voor het reinigen van tanden, tandvlees en tong. Gebruik het niet voor andere doeleinden.
- Gebruikers van kunstgebitten, orthodontische apparaten, tandimplantaten, enz. dienen dit product onder toezicht van een tandarts te gebruiken; raadpleeg uw tandarts of arts in geval van aanzienlijke bloedingen, ongemak, pijn of andere gezondheidsproblemen.
- Dit product is niet geschikt voor kinderen, personen met een lichamelijke beperking, personen met bepaalde zintuiglijke en psychische stoornissen en personen met een ernstig gebrek aan ervaring. Gebruik dit product veilig onder toezicht en wees u bewust van de mogelijke risico's.
- Deel de borstelkop niet met anderen.
- Het wordt aanbevolen om de borstelkop elke drie maanden te vervangen. Als de borstelkop beschadigd of vervormd is, vervang deze dan onmiddellijk door een officieel gecertificeerd vervangingsonderdeel.
- Dit product mag alleen worden gebruikt met een elektrische tandenborstel van dit bedrijf en een speciale opzetborstel. Wij zijn niet verantwoordelijk voor eventuele gevolgen van het gebruik van onofficiële, niet-gecertificeerde producten met de opzetborstel.

Technische parameters

Productnaam : Vibrosonic / Rotatie elektrische tandenborstel met scherm

Model: ST216

Oplaadingang: 5 V - 1 A

Nominaal vermogen: 5 W

Batterijcapaciteit: 2000 mAh

Oplaadtijd: ongeveer 16 uur

Waterdichtheidsclassificatie: IPX7

Beschrijving van de hoofdeenheid

Illustratie nr. 1

1. Vibrosonic borstelkop
2. LCD-scherm
3. Aan/uit-knop
4. Modi-knop
5. Hendel
6. Draaiende borstelkop
7. Oplaadpunt

Batterijniveau

1. Batterijlaadindicator: (0%–100%).
2. Het pictogram voor de resterende acculading wordt weergegeven telkens wanneer de tandenborstel wordt ingeschakeld of de borstelkop wordt gereset.
3. Tijdens het opladen wordt het huidige laadniveau weergegeven, en wanneer de batterij volledig is opgeladen, wordt het pictogram voor 100% lading weergegeven.
4. Tijdens de ontladingsbeveiliging stopt de motor met werken. Het batterijpictogram geeft geen stroom meer aan en de tandenborstel schakelt direct uit.
5. Als de tandenborstel niet oplaadt nadat u deze op het laadstation hebt geplaatst, is het laadstation mogelijk ondersteboven gemonteerd. Draai het laadstation om voordat u gaat opladen. (afbeelding nr. 2)

Bedrijfsmodus

1. Automatische reset van de borstelkop: Wanneer de handgreep wordt opgetild en aanraking wordt gedetecteerd, keert de borstelkop automatisch terug naar de middenpositie en schakelt het display over naar de stand-bymodus.
2. Welkomsscherm en vergrendelscherm. (afbeelding nr. 5)
3. Wanneer het apparaat wordt ingeschakeld met de aan/uit-knop of wanneer de borstelkop wordt teruggezet door deze op te tillen, verschijnt er een welkomstbericht, het huidige batterijniveau en de melding 'Einde van afspelen' op het scherm. Het systeem toont de huidige bedrijfsmodus en schakelt over naar de stand-bymodus. Door nogmaals op de aan/uit-knop te drukken, wordt de motor geactiveerd. Door nogmaals op de aan/uit-knop te drukken, wordt de motor gereset. Wanneer de vibratie stopt, wordt de huidige score op het scherm weergegeven. Wanneer het scherm wordt uitgeschakeld, schakelt de tandenborstel uit. In de stand-bymodus schakelt de tandenborstel na 5 seconden inactiviteit automatisch uit.
4. Vergrendel- en ontgrendelfuncties: In de uitgeschakelde, stand-by of actieve modus houdt u de modusknop langer dan 5 seconden ingedrukt om de vergrendelingsmodus te activeren. Na succesvolle vergrendeling blijft het vergrendelingspictogram 5 seconden branden. Om te ontgrendelen, houdt u in de vergrendelde modus de modusknop langer dan 5 seconden ingedrukt. Tijdens het ontgrendelen knippert het vergrendelingspictogram; na voltooiing wordt de huidige bedrijfsmodus weergegeven en schakelt het apparaat over naar de stand-by modus.

Trillingsmodus

1. Als de borstelkop aan het handvat is bevestigd of als er geen borstelkop in gebruik is, is de standaardmodus vibratie.
2. Interface voor vibratiemodus. (afbeelding nr. 6, punten 1–6)
3. Door op de modusschakelaar te drukken, kunt u schakelen tussen zes standen: Casual, Caring, Clean, Clean+, Clean++ en Customized .
4. voor het aanpassen van de modus . (afbeelding nr. 6, punt 7)
5. In de stand-by-/werkmodus houdt u de aan/uit-knop 5 seconden ingedrukt om het instellingenmenu te openen ; na 8 seconden inactiviteit sluit het instellingenmenu automatisch; selecteer de terugknop om het instellingenmenu te verlaten.
6. Definities van de pictogrammen in de interface voor aangepaste instellingen: intensiteit, hoek, snelheid, reset, terug. Na het selecteren van een functie knippert het pictogram of nummer. Elke keer dat u op de aan/uit-knop drukt, wordt een functie toegevoegd of bevestigd.
7. De poetsduur is naar keuze: 1 minuut, 1 minuut 30 seconden, 2 minuten, 2 minuten 30 seconden, 3 minuten.
8. De resetfunctie herstelt de fabrieksinstellingen met een kracht van 5, een hoek van 1 en een snelheid van 1. Elke verhoging van een niveau betekent de huidige intensiteit, snelheid en hoek.

Rotatiemodus

1. Wanneer de roterende borstelkop op de steel wordt geplaatst, schakelt deze automatisch over naar de rotatiestand.
2. Interface voor rotatiemodus. (Afbeelding nr. 7)
3. Er zijn zes rotatiestanden, die je kunt wisselen door herhaaldelijk op de tandwielknop te drukken: Zacht draaien, Automatisch draaien, Ultrasnel draaien, Zachte oscillatie, Automatische oscillatie, Ultrasnelle oscillatie.

Weergave beoordeling

1. Aan het einde van elke poetsbeurt wordt het poetsresultaat beoordeeld. Voordat het apparaat wordt uitgeschakeld, wordt de score van de huidige poetsbeurt op het scherm weergegeven om gebruikers eraan te herinneren of de poetstijd voldoende is geweest. (Afbeelding nr. 8)

Automatische functies

1. Automatische timerfunctie: In elke modus is de poetstijd standaard ingesteld op 2 minuten. Ook in de aangepaste modus is de poetstijd standaard ingesteld op 2 minuten. Tijdens de timercyclus van de geselecteerde modus wordt de

timer niet gereset (de tijd wordt opgeteld) wanneer u van modus wisselt. De tandenborstel blijft dan verder poetsen volgens de timercycli van de oorspronkelijke modus.

2. Intervallerinneringsfunctie: In elke modus herinnert de tandenborstel de gebruiker er elke 30 seconden aan om van poetsgebied te wisselen.
3. Automatische geheugenfunctie: Na gebruik van een bepaalde modus gedurende meer dan 5 seconden onthoudt de tandenborstel de geselecteerde modus. De volgende keer dat de stroom wordt ingeschakeld, start de tandenborstel automatisch in de onthouden modus.

Dagelijks gebruik

Illustratie nr. 3

1. Bevestig de borstelkop aan het handvat zoals in het diagram is weergegeven, met een tussenruimte van ongeveer 0,6 mm tussen de borstelkop en het uiteinde van het handvat.
2. Spoel de borstelkop af en breng een geschikte hoeveelheid tandpasta aan. Plaats de borstelharen onder een lichte hoek ten opzichte van de tandvleesrand en zet ze vervolgens op uw tanden.
3. Druk zachtjes naar beneden en beweeg de borstelkop langzaam heen en weer, waarbij u kleine bewegingen tussen uw tanden maakt. Gebruik niet te veel kracht.
4. Om je hele mond effectiever te reinigen, verdeel je deze in vier kwadranten. Begin met het eerste kwadrant (de buitenste bovenrand) en poets elk kwadrant 30 seconden lang. Het poetsen pauzeert elke 30 seconden om je eraan te herinneren naar het volgende kwadrant te gaan. De slimme timer van twee minuten schakelt automatisch uit wanneer de poetstijd voorbij is.
5. Nadat u alle vier de kwadranten hebt gepoetst, kunt u het apparaat weer inschakelen om de kauwvlakken van uw tanden en de plekken met tandsteen te poetsen.
6. Reinig de borstelkop en het handvat door ze met water af te spoelen. Tik zachtjes op de borstelkop om ervoor te zorgen dat er geen voedselresten tussen de borstelharen achterblijven.
7. Verwijder de borstelkop in de richting die in het diagram is aangegeven en schud het overtollige water eraf.

Tandenborstel reinigen

Afbeelding nr. 4

1. Verwijder voorzichtig de borstelkop van het handvat.
2. Spoel de borstelkop en de borstelharen af met schoon water om voedselresten en tandpastaschuim te verwijderen.
3. Het wordt aanbevolen om de borstelkop minstens één keer per week van de steel te verwijderen en het aansluitpunt af te spoelen om bacteriegroei te voorkomen.
4. Veeg het oppervlak van het handvat af met een vochtige doek om vuil en stof te verwijderen.
5. Gebruik een droge, zachte doek om het handvat af te drogen.

Probleemoplossing

Als de tandenborstel niet goed functioneert, bijvoorbeeld doordat de borstelkop niet terugkeert naar de oorspronkelijke positie of de knoppen niet meer werken, stop dan onmiddellijk met het gebruik en neem contact op met de klantenservice. Wij bieden u dan snel professionele oplossingen en service.

Garantievoorwaarden

1. Het product wordt geleverd met 24 maanden fabrieksgarantie, uitgevoerd door de enige distributeur: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Klachten/repatriaties onder garantie dienen te worden gemeld via het garantie-/serviceformulier op de website morele.net.
3. De garantie dekt alleen verborgen gebreken die aan de fabrikant te wijten zijn.
4. De claim wordt onder de garantie afgehandeld door het verkooppunt of de technische dienst indien de klant het product aanlevert.
 - a. een geldig aankoopbewijs met de verkoopdatum,
 - b. Het gemelde product of defecte onderdeel. Bij een aankoop op afstand is de garantietaal alleen geldig met een aankoopbewijs (bon/factuur).
5. Garantie-uitsluitingen:
 - a. mechanische schade en daarmee samenhangende defecten,
 - b. schade en defecten als gevolg van verkeerd gebruik en onjuiste opslag, montage en onderhoud.
 - c. schade en slijtage van dergelijke verbruiksonderdelen,
 - d. Volgens de handleiding zijn werkzaamheden met betrekking tot montage of onderhoud de verantwoordelijkheid van de gebruiker.
6. De garantie is niet van toepassing wanneer:
 - a. De geldigheidsperiode is verlopen.
 - b. De klant had het product gerepareerd of aangepast met niet-originele onderdelen.
 - c. Het defect is ontstaan door onjuiste installatie of het niet opvolgen van de gebruiksaanwijzing.
 - d. Het product wordt gebruikt voor andere doeleinden dan huishoudelijk gebruik.

- e. De schade is ontstaan tijdens het transport.
- 7. De klant heeft recht op de volgende vergoeding, zonder kosten:
 - a. productreparatie,
 - b. productvervanging,
 - c. verlaagde prijs,
 - d. Ontbinding van een contract en volledige kostenvergoeding.
- 8. Om een claim in te dienen
 - a. Presenteer het product of het betreffende onderdeel ervan.
 - b. Toon het aankoopbewijs met de naam en het adres van de verkoper, de datum en plaats van aankoop en het type product, of een geldige garantietaal met een stempel van het verkooppunt.
 - c. Indien het product vuil wordt aangeleverd, kan de technische dienst weigeren het product te accepteren of het op kosten van de klant reinigen na schriftelijke toestemming van de klant.
- 9. Indien de claim wordt geaccepteerd, wordt het apparaat gerepareerd of vervangen door een nieuw exemplaar, of wordt de klant vergoed. Transportkosten van de fabrikant voor de servicebeurt zijn inbegrepen.
- 10. Wij zijn niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik van het apparaat. Kosten voor ingrediënten die als gevolg van onjuist gebruik van het apparaat verloren gaan, gederfde winst, enz. worden niet vergoed.

Gebruik

Verwerking van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA-wetgeving).

De markering op de verpakking, accessoires of gebruiksaanwijzing geeft aan dat afgedankte apparatuur en bijbehorende elektronische accessoires niet bij het huisvuil mogen worden weggegooid.

Onjuiste verwerking van elektronisch afval kan leiden tot verontreiniging van het milieu of gezondheidsrisico's als gevolg van verkeerde verwijdering. Scheid dit afval van ander afval en recycle het, zodat de grondstoffen hergebruikt kunnen worden. Bij recycling is hergebruik van grondstoffen mogelijk.

Sikkerhetsinstruksjoner og merknader

Les denne håndboken nøye for å bedre forstå hvordan produktet brukes. Noen viktige sikkerhetstips, inkludert følgende, skal følges under bruk.

- Ikke utsett enheten eller batteriene for høye temperaturer.
- Vær oppmerksom på at batteridrevne elektriske apparater kan kortslutte.
- Hvis du oppdager en batterilekkasje, må du slutte å bruke enheten umiddelbart og kaste den i samsvar med lokale miljøforskrifter og retningslinjer. Ikke kast et lekkende batteri i vanlig husholdningsavfall.
- Ikke plasser ladedelene til dette produktet i fuktige omgivelser eller i vann.
- Ikke lad enheten hvis det er væske på ladegrensesnittet.
- For å sikre at dette produktet fungerer som det skal, må det brukes unna magnetiske gjenstander eller i et miljø med et sterkt magnetfelt.
- Denne enheten inneholder et batteri som ikke kan byttes ut. Når batteriet er utladet, må enheten kastes i samsvar med instruksjonene for miljømessig resirkulering.
- For å sikre effektiv batterilading, lad batteriet innenfor et temperaturområde på 0 °C til 45 °C for å unngå ufullstendig eller dårlig lading.
- Sjekk enheten regelmessig for skader. Hvis det oppdages skader, må du slutte å bruke den umiddelbart og erstatte den med en ny i tide.
- Ikke slå eller slipp produktet. Hvis produktet er skadet, spesielt børstehåndtaket og børstehodet, må du ikke fortsette å bruke det.
- Ikke modifier eller reparer dette produktet selv.
- Ikke bruk kjemikalier som malingstynner til å rengjøre dette produktet.
- Ikke bruk produktet i vann dypere enn 1 meter i mer enn 30 minutter.
- Når du bruker produktet for første gang, kan du oppleve midlertidig ubehag i tennene eller lett blødning fra tannkjøttet. Dette er fordi tannkjøttet ditt ennå ikke er vant til intensiv rengjøring. Vi anbefaler å justere produktet til din foretrukne skånsomme innstilling. Disse symptomene forsvinner vanligvis innen 1–2 uker. Hvis de vedvarer lenger, må du slutte å bruke produktet umiddelbart og kontakte tannlegen din.
- Dette produktet er kun beregnet for rengjøring av tenner, tannkjøtt og tunge. Ikke bruk det til noe annet formål.
- Brukere av proteser, kjeveortopedisk utstyr, tannimplantater osv. bør bruke produktet under tilsyn av en tannlege. Ved betydelig blødning, ubehag, smerte eller andre helseproblemer, kontakt tannlegen eller legen din.
- Produktet er ikke egnet for barn, fysisk funksjonshemmede, personer med visse sensoriske og psykiske lidelser, og personer med alvorlig mangel på erfaring. Bruk dette produktet på en sikker måte under tilsyn og forstå de potensielle risikoene.
- Ikke del børstehodet med andre.
- Det anbefales å bytte børstehodet hver tredje måned. Hvis børstehodet er skadet eller deformert, må det umiddelbart byttes ut med en offisielt sertifisert reservedel.
- Dette produktet må kun brukes med en elektrisk tannbørste fra dette selskapet og et spesielt børstehode. Vi er ikke ansvarlige for eventuelle konsekvenser som følge av bruk av uoffisielle, usertifiserte produkter med børstehodet.

Tekniske parametere

Produktnavn : Vibrosonic / Roterende elektrisk tannbørste med skjerm

Modell: ST216

Ladeinngang: 5 V - 1 EN

Nominell effekt: 5 V

Batterikapasitet: 2000 mAh

Ladetid: Omtrent 16 timer

Vannetthetsklassifisering: IPX7

Beskrivelse av hovedenheten

Illustrasjon nr. 1

1. Vibrosonisk børstehode
2. LCD-skjerm
3. Av/på-knapp
4. Modus-knapp
5. Håndtak
6. Roterende børstehode
7. Ladestasjon

Batterinivå

1. Batteriladeindikator: (0 %–100 %).
2. Ikonet for gjenværende lading vises hver gang tannbørsten slås på eller børstehodet tilbakestilles.
3. Under lading vises ikonet for gjeldende ladenivå, og når batteriet er fulladet, vises ikonet for 100 % lading.
4. Under utladningsbeskyttelsen stopper motoren å virke. Batteriikonet viser ikke strøm, og tannbørsten slår seg av umiddelbart.
5. Hvis tannbørsten ikke kan lades etter at den er plassert på ladestasjonen, kan det hende at ladeplaten er montert opp ned. Snu platen opp ned før lading. (illustrasjon nr. 2)

Driftsmodus

1. Automatisk tilbakestilling av børstehode: Når håndtaket løftes og berøring registreres, tilbakestilles børstehodet automatisk til midtposisjon, og displayet går inn i standby-modus.
2. Velkomstskjerm og låst skjerm. (illustrasjon nr. 5)
3. Når enheten slås på med av/på-knappen, eller når børstehodet tilbakestilles ved å løfte det, viser skjermen en velkomstmelding, gjeldende batterinivå og varselet «Slutt på avspilling». Systemet vil vise gjeldende driftsmodus og gå inn i standby-modus. Ved å trykke på av/på-knappen igjen aktiveres motoren. Ved å trykke på av/på-knappen igjen tilbakestilles motoren. Når vibrasjonen stopper, vises gjeldende poengsum på skjermen. Når skjermen slås av, går tannbørsten inn i av-tilstand. I standby-modus går tannbørsten automatisk inn i av-tilstand etter 5 sekunder med inaktivitet.
4. Låse- og opplåsningsfunksjoner: I av-, standby- eller aktiv modus, trykk og hold inne modusknappen i mer enn 5 sekunder for å gå inn i låsemodus. Når låsen er fullført, vil låseikonet forbli tent i 5 sekunder. På samme måte, i låst modus, trykk og hold inne modusknappen i mer enn 5 sekunder for å låse opp. Under opplåsing vil låseikonet blinke periodisk. Når det er fullført, vil det vise gjeldende driftsmodus og gå inn i standbymodus.

Vibrasjonsmodus

1. Når børstehodet er festet til håndtaket eller ingen børstehoder er i bruk, er standardmodus vibrasjon.
2. Vibrasjonsmodusgrensesnitt. (illustrasjon nr. 6, punkt 1–6)
3. Ved å trykke på modusbryterknappen kan du veksle mellom seks moduser: Avslappet, Omsorgsfull, Ren, Ren+, Ren++ og Tilpasset .
4. Modustilpasningsgrensesnitt. (illustrasjon nr. 6, punkt 7)
5. I standby-/arbeidsmodus, trykk og hold inne av/på-knappen i 5 sekunder for å gå inn i grensesnittet for tilpassede innstillinger. Etter 8 sekunder uten aktivitet lukkes grensesnittet for tilpassede innstillinger automatisk. Velg returfunksjonen for å gå ut av innstillingsgrensesnittet.
6. Definisjoner av ikoner i grensesnittet for egendefinerte innstillinger: intensitet, vinkel, hastighet, tilbakestill, retur. Etter at du har valgt en funksjon, vil ikonet eller tallet blinke. Hvert trykk på av/på-knappen legger til eller bekrefter en funksjon.
7. Børstetiden er valgfri: 1 minutt, 1 minutt og 30 sekunder, 2 minutter, 2 minutter og 30 sekunder, 3 minutter.
8. Tilbakestillingsfunksjonen gjenoppretter fabrikkinnstillingene med en kraft på 5, en vinkel på 1 og en hastighet på 1. Hver tillegg av et nivå betyr gjeldende intensitet, hastighet og vinkel.

Rotasjonsmodus

1. Når det roterende børstehodet settes på håndtaket, bytter det automatisk til rotasjonsmodus.
2. Rotasjonsmodusgrensesnitt. (Illustrasjon nr. 7)
3. Det er seks rotasjonsmoduser, som kan byttes ved å trykke på girknappen i en løkke: Myk spinn, Autospinn, Ultraspinn, Myk osc, Auto osc, Ultra osc.

Vis vurdering

1. På slutten av hver børstesyklus blir den gjeldende børsteeffekten scoret. Før avstenging vises den gjeldende børstesykluspoengsummen på skjermen for å minne brukerne på om børstetiden er tilstrekkelig. (Illustrasjon nr. 8)

Automatiske funksjoner

1. Automatisk timerfunksjon: I hver modus er pussetiden satt til 2 minutter som standard. Den tilpassede modusen er satt til 2 minutter som standard. Under timersyklusen til den valgte modusen vil ikke endring av modusen tilbakestille timeren (tiden er akkumulert), og tannbørsten vil fortsette å fungere i henhold til timersyklusen til den opprinnelige modusen.
2. Intervallpåminnelsesfunksjon: I hver modus minner tannbørsten brukeren på å bytte børsteområde hvert 30. sekund.
3. Automatisk minnefunksjon: Etter å ha brukt en hvilken som helst modus i mer enn 5 sekunder, vil tannbørsten huske den valgte modusen. Neste gang strømmen slås på, vil den automatisk starte driften i den lagrede modusen.

Daglig bruk

Illustrasjon nr. 3

1. Fest børstehodet til håndtaket som vist i diagrammet, og la det være omtrent 0,6 mm mellom børstehodet og enden av håndtaket.
2. Skyll børstehodet og påfør en passende mengde tannkrem. Plasser børstehårene litt på skrå i forhold til tannkjøttkanten, og plasser dem deretter på tennene.
3. Trykk forsiktig ned og beveg børstehodet sakte, med små bevegelser mellom tennene. Unngå å bruke for mye kraft.
4. For å rengjøre hele munnen mer effektivt, del den inn i fire kvadranter. Start med den første kvadranten (de ytre øvre tennene) og puss hver kvadrant i 30 sekunder. Hvert 30. sekund vil pussingen pauses for å minne deg på å gå videre til neste kvadrant. Den smarte to-minutters timeren vil automatisk slå seg av når pussetiden er ute.
5. Etter at du har pusset alle fire kvadrantene, kan du slå på apparatet igjen for å pusse tyggeflatene på tennene og områder med tannstein.
6. Rengjør børstehodet og håndtaket ved å skylle dem med vann. Bank forsiktig på børstehodet for å sikre at det ikke er matrester igjen i børstehårene.
7. Fjern børstehodet i retningen som er angitt i diagrammet, og rist av overflødig vann.

Tannbørste rengjøring

Illustrasjon nr. 4

1. Fjern børstehodet forsiktig fra håndtaket.
2. Skyll børstehodet og børstehårene med rent vann for å fjerne matrester og tannkremskum.
3. Det anbefales å fjerne børstehodet fra håndtaket og skylle tilkoblingspunktet minst én gang i uken for å forhindre bakterievekst.
4. Tørk av overflaten på håndtaket med en fuktig klut for å fjerne smuss og rusk.
5. Bruk en tørr, myk klut til å tørke håndtaket.

Feilsøking

Hvis tannbørsten ikke fungerer som den skal, for eksempel hvis børstehodet ikke går tilbake til sin opprinnelige posisjon, slik at knappen ikke fungerer, må du umiddelbart slutte å bruke den og kontakte kundeservice for mer informasjon etter salg. Vi vil raskt tilby deg profesjonelle løsninger og tjenester.

Garantivilkår

1. Produktet leveres med 24 måneders produsentgaranti, utført av eneforhandler: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Klager/garantireparasjoner skal rapporteres via garanti-/serviceskjemaet som er tilgjengelig på nettstedet morele.net.
3. Garantien dekker kun skjulte feil som kan tilskrives produsenten.
4. Kravet skal behandles av salgsstedet eller teknisk service under garantien dersom kunden leverer
 - a. et gyldig kjøpsbevis med salgsdato,
 - b. det rapporterte produktet eller den defekte delen. Ved fjernkjøp er garantikortet kun gyldig med kjøpsbevis (kvittering/faktura).
5. Garantinntak:
 - a. mekaniske skader og relaterte defekter,
 - b. skader og defekter som følge av feilbruk og upassende lagring, montering og vedlikehold,
 - c. skade og slitasje på slike sliteelementer,
 - d. I henhold til håndboken er aktiviteter knyttet til montering eller vedlikehold brukerens ansvar.
6. Garantien gjelder ikke når:
 - a. den er utløpt av gyldighetsperioden,
 - b. Kunden hadde reparert eller modifisert produktet med uoriginale deler,
 - c. feilen skyldtes feil installasjon eller manglende overholdelse av reglene for korrekt bruk i håndboken,
 - d. produktet brukes til andre formål enn husholdningsbruk,
 - e. skaden oppsto under transport.
7. Kunden har rett til følgende kompensasjon kostnadsfritt:
 - a. produktreparasjon,
 - b. produktutskifting,
 - c. redusert pris,
 - d. oppsigelse av kontrakt og full kompensasjon for kostnadene.
8. For å rapportere et krav
 - a. Presenter produktet eller den rapporterte delen.
 - b. Vis kjøpsbevis med selgers navn og adresse, kjøpsdato og -sted og produkttype, eller et gyldig garantikort med stempel fra salgsstedet.
 - c. Hvis produktet leveres skittent, kan teknisk service nekte å motta det eller rengjøre det for kundens regning etter å ha mottatt deres skriftlige godkjenning.

9. Hvis kravet godkjennes, repareres eller erstattes enheten med en ny, eller kunden får refusjon. Transportkostnader fra produsentens service dekker service.
10. Vi er ikke ansvarlige for skader forårsaket av feil bruk av enheten. Kostnader for ingredienser som går til spille som følge av feil bruk av enheten, tapt fortjeneste osv. refunderes ikke.

Utnyttelse

Håndtering av avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr (EE-avfallslovgivning).

Merkingen på emballasjen, tilbehøret eller bruksanvisningen indikerer at utgått utstyr og tilkoblet elektronisk tilbehør ikke skal kastes i kommunale avfallsbeholdere sammen med annet husholdningsavfall.

Feil håndtering av elektronisk avfall kan føre til at forurensninger kommer inn i miljøet eller helserisiko på grunn av feil avhending. Skill dette avfallet fra annet avfall og resirkuler det slik at råmaterialene kan brukes om igjen. For resirkulering tillater de gjenbruk av råmaterialer.

Instruções e avisos de segurança

Leia atentamente este manual para entender melhor como usar o produto. Algumas dicas de segurança essenciais, incluindo as seguintes, devem ser observadas durante o uso.

- Não exponha o dispositivo ou as baterias a temperaturas excessivas.
- Atenção: aparelhos elétricos alimentados por bateria correm o risco de curto-circuito.
- Se notar vazamento da bateria, pare de usar o dispositivo imediatamente e descarte-o de acordo com as normas e diretrizes ambientais locais. Não descarte uma bateria com vazamento no lixo doméstico comum.
- Não coloque os componentes de carregamento deste produto em ambientes úmidos ou em contato com água.
- Não carregue o dispositivo se houver líquido na interface de carregamento.
- Para garantir o funcionamento adequado deste produto, utilize-o longe de objetos magnéticos ou em ambientes com forte campo magnético.
- Este dispositivo contém uma bateria que não pode ser substituída. Quando a bateria estiver descarregada, descarte o dispositivo de acordo com as instruções de reciclagem ambiental.
- Para garantir um carregamento eficaz da bateria, carregue-a dentro de uma faixa de temperatura de 0°C a 45°C para evitar carregamento incompleto ou inadequado.
- Verifique regularmente se o dispositivo apresenta danos. Caso encontre algum dano, pare de usá-lo imediatamente e substitua-o o mais rápido possível.
- Não bata nem deixe o produto cair. Se o produto estiver danificado, especialmente o cabo e a cabeça da escova, não o utilize mais.
- Não modifique ou repare este produto por conta própria.
- Não utilize produtos químicos como solvente de tinta para limpar este produto.
- Não utilize o produto em água com mais de 1 metro de profundidade por mais de 30 minutos.
- Ao usar o produto pela primeira vez, você pode sentir um desconforto temporário nos dentes ou um leve sangramento na gengiva. Isso ocorre porque suas gengivas ainda não estão acostumadas à limpeza intensiva. Recomendamos ajustar o produto para a configuração mais suave de sua preferência. Esses sintomas geralmente desaparecem em 1 a 2 semanas. Se persistirem por mais tempo, interrompa o uso imediatamente e consulte seu dentista.
- Este produto destina-se exclusivamente à limpeza dos dentes, gengivas e língua. Não o utilize para qualquer outra finalidade.
- Usuários de próteses dentárias, aparelhos ortodônticos, implantes dentários, etc., devem usar o produto sob a supervisão de um dentista; em caso de sangramento significativo, desconforto, dor ou outros problemas de saúde, consulte seu dentista ou médico.
- Este produto não é adequado para crianças, pessoas com deficiência física, pessoas com certos distúrbios sensoriais e mentais e pessoas com pouca experiência. Utilize este produto com segurança sob supervisão e compreenda os riscos potenciais.
- Não compartilhe a cabeça da escova com outras pessoas.
- Recomenda-se a substituição da cabeça da escova a cada três meses. Se a cabeça da escova estiver danificada ou deformada, substitua-a imediatamente por uma peça de reposição certificada oficialmente.
- Este produto só pode ser usado com uma escova de dentes elétrica desta marca e com uma cabeça de escova específica. Não nos responsabilizamos por quaisquer consequências resultantes da utilização de produtos não oficiais ou não certificados com a cabeça de escova.

Parâmetros técnicos

Nome do produto : Escova de dentes elétrica vibrosônica/rotativa com tela

Modelo: ST216

Entrada de carregamento: 5 V - 1 UM

Potência nominal: 5 C

Capacidade da bateria: 2000 mAh

Tempo de carregamento: Aproximadamente 16 horas

Classificação de impermeabilidade: IPX7

Descrição da unidade principal

Ilustração nº 1

1. Cabeça de escova vibrosônica
2. tela LCD
3. Botão Liga/Desliga
4. Botão de modos
5. Lidar
6. Cabeça de escova rotativa
7. Estação para carregar

Nível da bateria

1. Indicador de carga da bateria: (0%–100%).
2. O ícone de carga restante será exibido sempre que a escova de dentes for ligada ou a cabeça da escova for reposicionada.
3. Durante o carregamento, o ícone do nível de carga atual é exibido e, quando a carga estiver completa, o ícone de 100% de carga é exibido.
4. Durante a proteção contra descarga excessiva, o motor para de funcionar. O ícone da bateria não indica energia e a escova de dentes desliga imediatamente.
5. Se a escova de dentes não carregar após ser colocada na base de carregamento, a base pode estar instalada de cabeça para baixo. Vire a base de cabeça para baixo antes de carregar. (ilustração nº 2)

Modo de operação

1. Reinicialização automática da cabeça da escova: Quando a alça é levantada e o toque é detectado, a cabeça da escova retorna automaticamente à posição central e o visor entra em modo de espera.
2. Tela de boas-vindas e tela de bloqueio. (ilustração nº 5)
3. Ao ligar o dispositivo usando o botão liga/desliga ou ao levantar a cabeça da escova, o visor exibe uma mensagem de boas-vindas, o nível atual da bateria e a notificação "Fim da reprodução". O sistema exibirá o modo de operação atual e entrará em modo de espera. Pressionar o botão liga/desliga novamente ativará o motor. Pressionar o botão liga/desliga novamente reiniciará o motor. Quando a vibração parar, a pontuação atual será exibida no visor. Ao desligar o visor, a escova de dentes entrará em modo de espera. Após 5 segundos de inatividade, a escova de dentes desligará automaticamente.
4. Funções de bloqueio e desbloqueio: Com o dispositivo desligado, em modo de espera ou em funcionamento, pressione e segure o botão de modo por mais de 5 segundos para entrar no modo de bloqueio. Após o bloqueio ser concluído com sucesso, o ícone de bloqueio permanecerá aceso por 5 segundos. Da mesma forma, com o dispositivo bloqueado, pressione e segure o botão de modo por mais de 5 segundos para desbloqueá-lo. Durante o desbloqueio, o ícone de bloqueio piscará intermitentemente; ao término do processo, o dispositivo exibirá o modo de operação atual e entrará no modo de espera.

Modo de vibração

1. Quando a cabeça da escova está encaixada no cabo ou quando nenhuma cabeça de escova está em uso, o modo padrão é a vibração.
2. Interface do modo de vibração. (ilustração nº 6, pontos 1–6)
3. Ao pressionar o botão de troca de modo, você pode alternar entre seis modos: Casual, Cuidadoso, Limpo, Limpo+, Limpo++ e Personalizado .
4. de personalização de modo . (ilustração nº 6, ponto 7)
5. No modo de espera/funcionamento, pressione e segure o botão liga/desliga por 5 segundos para acessar a interface de configurações personalizadas ; após 8 segundos de inatividade, a interface de configurações personalizadas será fechada automaticamente; selecione a função retornar para sair da interface de configurações.
6. Definições dos ícones na interface de configurações personalizadas: intensidade, ângulo, velocidade, reiniciar, retornar. Após selecionar uma função, o ícone ou número piscará. Cada vez que o botão liga/desliga é pressionado, uma função é adicionada ou confirmada.
7. O tempo de escovação é opcional: 1 minuto, 1 minuto e 30 segundos, 2 minutos, 2 minutos e 30 segundos, 3 minutos.
8. A função de reinicialização restaura as configurações padrão de fábrica com força 5, ângulo 1 e velocidade 1. Cada nível adicionado representa a intensidade, velocidade e ângulo atuais.

Modo de rotação

1. Ao colocar a cabeça da escova rotativa no cabo, ela muda automaticamente para o modo de rotação.
2. Interface do modo de rotação. (Ilustração nº 7)
3. Existem seis modos de rotação, que podem ser alternados pressionando o botão de engrenagem em sequência: Rotação suave, Rotação automática, Rotação ultra, Oscilação suave, Oscilação automática, Oscilação ultra.

Exibir classificação

1. Ao final de cada ciclo de escovação, a eficácia da escovação é avaliada. Antes do desligamento, a pontuação do ciclo atual é exibida na tela para lembrar o usuário se o tempo de escovação foi suficiente. (ilustração nº 8)

Funções automáticas

1. Função de temporizador automático: Em cada modo, o tempo de escovação é definido para 2 minutos por padrão. O modo personalizado também é definido para 2 minutos por padrão. Durante o ciclo do temporizador do modo

selecionado, a mudança de modo não reiniciará o temporizador (o tempo é cumulativo) e a escova de dentes continuará a funcionar de acordo com o ciclo do temporizador do modo original.

2. Função de lembrete de intervalo: Em cada modo, a escova de dentes lembra o usuário de trocar a área de escovação a cada 30 segundos.
3. Função de memória automática: Após usar qualquer modo por mais de 5 segundos, a escova de dentes memorizará o modo selecionado. Na próxima vez que for ligada, iniciará automaticamente a operação no modo memorizado.

Uso diário

Ilustração nº 3

1. Encaixe a cabeça da escova no cabo conforme mostrado no diagrama, deixando aproximadamente 0,6 mm entre a cabeça da escova e a extremidade do cabo.
2. Enxágue a cabeça da escova e aplique uma quantidade adequada de pasta de dente. Posicione as cerdas em um leve ângulo em relação à linha da gengiva e, em seguida, coloque-as sobre os dentes.
3. Pressione suavemente e mova a cabeça da escova lentamente, fazendo pequenos movimentos entre os dentes. Evite usar força excessiva.
4. Para limpar toda a boca de forma mais eficaz, divida-a em quatro quadrantes. Comece pelo primeiro quadrante (dentes superiores externos) e escove cada um por 30 segundos. A cada 30 segundos, a escovação pausará para lembrá-lo de passar para o próximo quadrante. O temporizador inteligente de dois minutos desligará automaticamente quando o tempo de escovação terminar.
5. Após escovar os quatro quadrantes, você pode ligar o aparelho novamente para escovar as superfícies de mastigação dos dentes e as áreas com acúmulo de tártaro.
6. Limpe a cabeça e o cabo da escova enxaguando-os com água. Bata levemente na cabeça da escova para garantir que não restem resíduos de alimentos nas cerdas.
7. Remova a cabeça da escova na direção indicada no diagrama e sacuda o excesso de água.

Limpeza da escova de dentes

Ilustração nº 4

1. Retire cuidadosamente a cabeça da escova do cabo.
2. Enxágue a cabeça da escova e as cerdas com água limpa para remover restos de comida e espuma de pasta de dente.
3. Recomenda-se remover a cabeça da escova do cabo e enxaguar o ponto de conexão pelo menos uma vez por semana para evitar a proliferação de bactérias.
4. Limpe a superfície da alça com um pano úmido para remover sujeira e detritos.
5. Use um pano macio e seco para secar o cabo.

Solução de problemas

Caso a escova de dentes apresente algum defeito, como a cabeça da escova não retornar à posição original ou os botões ficarem inoperantes, pare de usá-la imediatamente e entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente para obter assistência pós-venda. Forneceremos soluções e serviços profissionais com agilidade.

Termos e condições da garantia

1. O produto vem com garantia do fabricante de 24 meses, fornecida pelo distribuidor exclusivo: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Reclamações/solicitações de reparo em garantia devem ser comunicadas através do formulário de garantia/serviço disponível no site morele.net.
3. A garantia cobre apenas defeitos ocultos atribuíveis ao fabricante.
4. A reclamação será processada pelo ponto de venda ou serviço técnico ao abrigo da garantia, caso o Cliente entregue o produto.
 - a. um comprovante de compra válido com a data da venda,
 - b. o produto ou peça defeituosa relatada. No caso de compra à distância, o certificado de garantia é válido somente com comprovante de compra (recibo/nota fiscal).
5. Exclusões da garantia:
 - a. danos mecânicos e defeitos relacionados,
 - b. danos e defeitos resultantes de uso indevido e armazenamento, montagem e manutenção inadequados,
 - c. danos e desgaste de tais elementos consumíveis,
 - d. Conforme o manual, as atividades relacionadas à montagem ou manutenção são de responsabilidade do usuário.
6. A garantia não será aplicável quando:
 - a. Já expirou o seu período de validade.
 - b. O cliente havia reparado ou modificado o produto utilizando peças não originais.
 - c. O defeito resultou de uma instalação incorreta ou do não cumprimento das regras de funcionamento corretas descritas no manual.
 - d. O produto é utilizado para fins que não sejam de uso doméstico.

- e. Os danos ocorreram durante o transporte.
- 7. O Cliente tem direito à seguinte compensação gratuita:
 - a. reparo de produtos,
 - b. substituição do produto,
 - c. preço reduzido,
 - d. Rescisão de contrato e indenização integral dos custos.
- 8. Para reportar uma reclamação
 - a. Apresente o produto ou a parte correspondente.
 - b. Apresente o comprovante de compra com o nome e endereço do vendedor, data e local da compra e tipo de produto, ou um cartão de garantia válido com o carimbo do ponto de venda.
 - c. Caso o produto seja entregue sujo, o serviço técnico poderá recusar o seu recebimento ou limpá-lo às custas do Cliente, após receber sua aprovação por escrito.
- 9. Se a reclamação for aceita, o dispositivo será reparado ou substituído por um novo, ou o Cliente será reembolsado. Os custos de transporte do serviço do fabricante cobrem o serviço.
- 10. Não nos responsabilizamos por danos causados pelo uso indevido do aparelho. Custos com ingredientes desperdiçados em decorrência do uso incorreto do aparelho, lucros cessantes, etc., não são reembolsáveis.

Utilização

Gestão de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos em fim de vida útil (legislação REEE).

A marcação na embalagem, nos acessórios ou no manual de instruções indica que os equipamentos em fim de vida útil e os acessórios eletrônicos conectados não devem ser colocados em contêineres de lixo doméstico com outros resíduos.

O manuseio inadequado de lixo eletrônico pode resultar na contaminação do meio ambiente ou em riscos à saúde devido ao descarte incorreto. Separe esse lixo dos demais e recicle-o para que as matérias-primas possam ser reutilizadas. A reciclagem permite a reutilização de matérias-primas.

Instrucțiuni și avertisment de siguranță

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual pentru a înțelege mai bine cum să utilizați produsul. În timpul utilizării, trebuie respectate câteva sfaturi esențiale de siguranță, inclusiv următoarele.

- Nu expuneți dispozitivul sau bateriile la temperaturi excesive.
- Vă rugăm să rețineți că dispozitivele electrice alimentate cu baterii prezintă riscul de scurtcircuitare.
- Dacă observați o scurgere din baterie, încetați imediat utilizarea dispozitivului și aruncați-l în conformitate cu reglementările și directivele locale de mediu. Nu aruncați o baterie care curge la gunoiul menajer.
- Nu așezați componentele de încărcare ale acestui produs într-un mediu umed sau în apă.
- Nu încărcați dispozitivul dacă există lichid pe interfața de încărcare.
- Pentru a asigura funcționarea corectă a acestui produs, utilizați-l departe de obiecte magnetice sau într-un mediu cu un câmp magnetic puternic.
- Acest dispozitiv conține o baterie care nu poate fi înlocuită. Când bateria se descarcă, aruncați dispozitivul în conformitate cu instrucțiunile de reciclare ecologică.
- Pentru a asigura o încărcare eficientă a bateriei, încărcați bateria la o temperatură cuprinsă între 0°C și 45°C pentru a evita încărcarea incompletă sau defectuoasă.
- Verificați dispozitivul în mod regulat pentru a depista eventuale deteriorări. Dacă constatați deteriorări, încetați imediat utilizarea acestuia și înlocuiți-l în timp util.
- Nu loviți și nu scăpați produsul. Dacă produsul este deteriorat, în special mânerul și capul periei, nu îl mai utilizați.
- Nu modificați sau reparați singur acest produs.
- Nu utilizați substanțe chimice precum diluantul de vopsea pentru a curăța acest produs.
- Nu utilizați produsul în apă cu o adâncime mai mare de 1 metru mai mult de 30 de minute.
- La prima utilizare a produsului, este posibil să simțiți un disconfort temporar la nivelul dinților sau o ușoară sângerare a gingiilor. Acest lucru se datorează faptului că gingiile dumneavoastră nu sunt încă obișnuite cu curățarea intensivă. Vă recomandăm să ajustați produsul la setarea de curățare delicată preferată. Aceste simptome dispar de obicei în 1-2 săptămâni. Dacă persistă mai mult timp, întrerupeți imediat utilizarea și consultați medicul dentist.
- Acest produs este destinat exclusiv curățării dinților, gingiilor și limbii. Nu îl utilizați în niciun alt scop.
- Utilizatorii de proteze dentare, aparate ortodontice, implanturi dentare etc. trebuie să utilizeze produsul sub supravegherea unui medic dentist; în caz de sângerare semnificativă, disconfort, durere sau alte probleme de sănătate, consultați medicul dentist sau medicul.
- Produsul nu este potrivit pentru copii, persoane cu dizabilități fizice, persoane cu anumite tulburări senzoriale și mentale și persoane cu o lipsă gravă de experiență. Utilizați acest produs în siguranță sub supraveghere și înțelegeți riscurile potențiale.
- Nu împărțiți capul de periuță cu alte persoane.
- Se recomandă înlocuirea capului de periuță la fiecare trei luni. Dacă capul de periuță este deteriorat sau deformat, înlocuiți-l imediat cu o piesă de schimb certificată oficial.
- Acest produs poate fi utilizat doar cu o periuță de dinți electrică de la această companie și un cap de periuță special. Nu suntem responsabili pentru nicio consecință rezultată din utilizarea unor produse neoficiale, necertificate cu acest cap de periuță.

Parametri tehnici

Nume produs : Periuță de dinți electrică Vibrosonic / Rotativă cu sită

Model: ST216

Intrare de încărcare: 5 V - 1 O

Putere nominală: 5 W

Capacitatea bateriei: 2000 mAh

Timp de încărcare: Aproximativ 16 ore

Grad de impermeabilitate: IPX7

Descrierea unității principale

Ilustrația nr. 1

1. Cap de perie vibrosonic
2. ecran LCD
3. Buton Pornit/Oprit
4. Butonul Moduri
5. Mâner
6. Cap de perie rotativ
7. Stație de încărcare

Nivelul bateriei

1. Indicator de încărcare a bateriei: (0%–100%).
2. Pictograma încărcării rămase va fi afișată de fiecare dată când periuța de dinți este pornită sau când capul de periuță este resetat.
3. În timpul încărcării, este afișată pictograma nivelului curent de încărcare, iar când bateria este complet încărcată, este afișată pictograma de încărcare 100%.
4. În timpul protecției la descărcare, motorul se oprește. Pictograma bateriei nu indică alimentarea, iar periuța de dinți se oprește imediat.
5. Dacă periuța de dinți nu poate fi încărcată după ce este așezată pe baza de încărcare, placa de încărcare poate fi instalată invers. Întoarceți placa invers înainte de încărcare. (ilustrația nr. 2)

Mod de funcționare

1. Resetare automată a capului de periuță: Când mânerul este ridicat și se detectează o atingere, capul de periuță se resetează automat în poziția centrală, iar afișajul intră în modul standby.
2. Ecran de bun venit și ecran blocat. (ilustrația nr. 5)
3. Când dispozitivul este pornit folosind butonul de alimentare sau când capul de periuță este resetat prin ridicarea acestuia, ecranul afișează un mesaj de bun venit, nivelul curent al bateriei și notificarea „Sfârșitul redării”. Sistemul va afișa modul de funcționare curent și va intra în modul standby. Apăsarea din nou a butonului de alimentare va activa motorul. Apăsarea din nou a butonului de alimentare va reseta motorul. Când vibrația se oprește, scorul curent este afișat pe ecran. Când ecranul este oprit, periuța de dinți intră în starea oprită. În modul standby, după 5 secunde de inactivitate, periuța de dinți intră automat în starea oprită.
4. Funcții de blocare și deblocare: În modul oprit, standby sau activ, apăsați și mențineți apăsat butonul mod timp de mai mult de 5 secunde pentru a intra în modul blocare. După blocarea cu succes, pictograma de blocare va rămâne aprinsă timp de 5 secunde. În mod similar, în modul blocat, apăsați și mențineți apăsat butonul mod timp de mai mult de 5 secunde pentru a debloca. În timpul deblocării, pictograma de blocare va clipi intermitent; la finalizare, va afișa modul de funcționare curent și va intra în modul standby.

Mod vibrații

1. Când capul de periuță este atașat la mâner sau nu se utilizează niciun cap de periuță, modul implicit este vibrație.
2. Interfață mod vibrații. (ilustrația nr. 6, punctele 1–6)
3. Apăsând butonul de comutare a modului, puteți comuta între șase moduri: Casual, Grijuļu, Curat, Curat+, Curat++ și Personalizat .
4. de personalizare a modului . (ilustrația nr. 6, punctul 7)
5. În modul standby/funcționare, apăsați și mențineți apăsat butonul pornit/oprit timp de 5 secunde pentru a accesa interfața de setări personalizate ; după 8 secunde de inactivitate, interfața de setări personalizate se va închide automat; selectați funcția de revenire pentru a ieși din interfața de setări.
6. Definițiile pictogramelor din interfața de setări personalizate: intensitate, unghi, viteză, resetare, revenire. După selectarea unei funcții, pictograma sau numărul va clipi. Fiecare apăsare a butonului pornit/oprit adaugă sau confirmă o funcție.
7. Timpul de periaj este opțional: 1 minut, 1 minut și 30 de secunde, 2 minute, 2 minute și 30 de secunde, 3 minute.
8. Funcția de resetare restabilește setările implicite din fabrică cu o forță de 5, un unghi de 1 și o viteză de 1. Fiecare adăugare a unui nivel înseamnă intensitatea, viteza și unghiul curente.

Mod de rotație

1. Când capul rotativ al periei este așezat pe mâner, acesta trece automat în modul de rotație.
2. Interfață mod rotație. (ilustrația nr. 7)
3. Există șase moduri de rotație, care pot fi comutate prin apăsarea butonului de angrenaj în buclă: Rotire ușoară, Rotire automată, Rotire ultra, Oscilare ușoară, Oscilare automată, Ultra oscilare.

Evaluarea afișajului

1. La sfârșitul fiecărui ciclu de periere, efectul curent al perierii este evaluat. Înainte de oprire, scorul ciclului curent de periere este afișat pe ecran pentru a reaminti utilizatorilor dacă timpul de periere este suficient. (ilustrația nr. 8)

Funcții automate

1. Funcție cronometru automat: În fiecare mod, timpul de periaj este setat implicit la 2 minute. Modul personalizat este setat implicit la 2 minute. În timpul ciclului de temporizare al modului selectat, schimbarea modului nu va reseta cronometrul (timpul este cumulativ), iar periuța de dinți va continua să funcționeze conform ciclului de temporizare al modului original.

2. Funcție de reamintire a intervalului: În fiecare mod, periua de dinți îi reamintește utilizatorului să schimbe zona de periaj la fiecare 30 de secunde.
3. Funcție de memorie automată: După utilizarea oricărui mod timp de mai mult de 5 secunde, periua de dinți va memora modul selectat. Data viitoare când este pornită, va începe automat să funcționeze în modul memorat.

Utilizare zilnică

Ilustrația nr. 3

1. Atașați capul periei la mâner așa cum se arată în diagramă, lăsând aproximativ 0,6 mm între capul periei și capătul mânerului.
2. Clătiți capul periutei și aplicați o cantitate adecvată de pastă de dinți. Poziționați perii la un unghi ușor față de linia gingiei și apoi așezați-i pe dinți.
3. Apăsați ușor și mișcați încet capul periutei, făcând mici mișcări între dinți. Evitați să folosiți forță excesivă.
4. Pentru a vă curăța întreaga gură mai eficient, împărțiți-o în patru cadrane. Începeți cu primul cadran (dinții superiori exteriori) și periați fiecare cadran timp de 30 de secunde. La fiecare 30 de secunde, periajul se va opri pentru a vă reaminti să treceți la următorul cadran. Cronometrul inteligent de două minute se va opri automat când timpul de periaj s-a terminat.
5. După periajul tuturor celor patru cadrane, puteți reporni dispozitivul pentru a periaja suprafețele de mestecat ale dinților și zonele cu acumulare de tartru.
6. Curățați capul și mânerul periei clătindu-le cu apă. Loviți ușor capul periei pentru a vă asigura că nu rămân resturi alimentare în peri.
7. Scoateți capul periutei în direcția indicată în diagramă și scuturați excesul de apă.

Periuță de dinți înclinată

Ilustrația nr. 4

1. Scoateți ușor capul periutei din mâner.
2. Clătiți capul și perii periutei cu apă curată pentru a îndepărta resturile alimentare și spuma pastei de dinți.
3. Se recomandă scoaterea capului periutei din mâner și clătirea punctului de conectare cel puțin o dată pe săptămână pentru a preveni dezvoltarea bacteriilor.
4. Ștergeți suprafața mânerului cu o cârpă umedă pentru a îndepărta murdăria și resturile.
5. Folosiți o cârpă moale și uscată pentru a usca mânerul.

Depanare

Dacă periua de dinți funcționează defectuos, cum ar fi dacă capul de periua nu revine la poziția inițială, ceea ce face ca butonul să nu funcționeze, vă rugăm să încetați imediat utilizarea și să contactați serviciul clienți pentru asistență post-vânzare. Vă vom oferi prompt soluții și servicii profesionale.

Termeni și condiții de garanție

1. Produsul beneficiază de o garanție de 24 de luni de la producător, oferită de distribuitorul unic: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Krak ó w, NIP: PL9451972201.
2. Reclamațiile / reparațiile în garanție trebuie raportate prin intermediul formularului de garanție / service disponibil pe site-ul morele.net.
3. Garanția acoperă doar defectele ascunse atribuite producătorului.
4. Reclamația va fi procesată de punctul de vânzare sau de serviciul tehnic în garanție dacă Clientul livrează
 - a. o dovadă validă de cumpărare cu data vânzării,
 - b. produsul sau piesa defectă raportată. În cazul unei achiziții la distanță, cardul de garanție este valabil numai cu dovada achiziției (bon fiscal/factură).
5. Excluderi de garanție:
 - a. daune mecanice și defecte aferente,
 - b. daune și defecte rezultate din utilizarea necorespunzătoare și depozitarea, asamblarea și întreținerea necorespunzătoare,
 - c. deteriorarea și uzura acestor elemente consumabile,
 - d. Conform manualului, activitățile legate de asamblare sau întreținere sunt obligația utilizatorului.
6. Garanția nu se aplică atunci când:
 - a. a depășit perioada de valabilitate,
 - b. Clientul a reparat sau modificat produsul folosind piese neoriginale,
 - c. defectul a rezultat dintr-o instalare incorectă sau din nerespectarea regulilor de funcționare corectă din manual,
 - d. produsul este utilizat în alte scopuri decât cele casnice,
 - e. daune survenite în timpul transportului.
7. Clientul are dreptul la următoarele despăgubiri gratuite:
 - a. repararea produsului,
 - b. înlocuirea produsului,

- c. preț redus,
 - d. rezilierea contractului și despăgubirea integrală a cheltuielilor de judecată.
- 8. Pentru a raporta o reclamație
 - a. Prezentăți produsul sau partea sa raportată.
 - b. Prezentăți dovada achiziției cu numele și adresa vânzătorului, data și locul achiziției și tipul produsului sau o carte de garanție valabilă cu ștampila punctului de vânzare.
 - c. Dacă produsul este livrat murdar, serviciul tehnic poate refuza acceptarea acestuia sau îl poate curăța pe cheltuiala Clientului, după primirea aprobării scrise a acestuia.
- 9. Dacă reclamația este acceptată, dispozitivul este reparat sau înlocuit cu unul nou, sau Clientul este rambursat. Costurile de transport din service-ul producătorului acoperă serviciul.
- 10. Nu suntem responsabili pentru daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare a dispozitivului. Costurile ingredientelor irosite ca urmare a funcționării necorespunzătoare a dispozitivului, a profiturilor pierdute etc. nu sunt rambursabile.

Utilizare

Manipularea deșeurilor provenite din echipamente electrice și electronice ajunse la sfârșitul duratei de viață (legislația DEEE).

Marcajul de pe ambalaj, accesorii sau manualul de instrucțiuni indică faptul că echipamentele scoase din uz și accesoriile electronice atașate nu trebuie aruncate în containerele de gunoi municipal împreună cu alte deșeuri menajere.

Manipularea necorespunzătoare a deșeurilor electronice poate duce la pătrunderea contaminanților în mediu sau la riscuri pentru sănătate din cauza eliminării necorespunzătoare. Separați aceste deșeuri de alte deșeuri și reciclați-le astfel încât materiile prime să poată fi reutilizate. Pentru reciclare, se permite reutilizarea materiilor prime.

Bezpečnostné pokyny a upozornenia

Pre lepšie pochopenie používania produktu si pozorne prečítajte tento návod. Počas používania je potrebné dodržiavať niektoré základné bezpečnostné typy vrátane nasledujúcich.

- Nevystavujte zariadenie ani batérie nadmerným teplotám.
- Upozorňujeme, že elektrické zariadenia napájané z batérií sú vystavené riziku skratu.
- Ak spozorujete únik batérie, prestaňte zariadenie ihneď používať a zlikvidujte ho v súlade s miestnymi environmentálnymi predpismi a smernicami. Vytekajúcu batériu nevyhadzujte do bežného domového odpadu.
- Nabíjacie časti tohto produktu neumiestňujte do vlhkého prostredia ani do vody.
- Nenabíjajte zariadenie, ak sa na nabíjacom rozhraní nachádza tekutina.
- Pre zabezpečenie správneho fungovania tohto produktu ho používajte mimo dosahu magnetických predmetov alebo v prostredí so silným magnetickým poľom.
- Toto zariadenie obsahuje batériu, ktorú nie je možné vymeniť. Keď je batéria vybitá, zariadenie zlikvidujte v súlade s pokynmi na recykliáciu životného prostredia.
- Pre zabezpečenie efektívneho nabíjania batérie nabíjajte batériu v teplotnom rozsahu od 0 °C do 45 °C, aby ste predišli neúplnému alebo nedostatočnému nabitíu.
- Pravidelne kontrolujte zariadenie, či nie je poškodené. Ak zistíte poškodenie, okamžite ho prestaňte používať a včas ho vymeňte.
- Neudierajte ani nepúšťajte výrobok. Ak je výrobok poškodený, najmä rukoväť a hlavica kefy, prestaňte ho používať.
- Tento produkt sami neupravujte ani neopravujte.
- Na čistenie tohto výrobku nepoužívajte chemikálie, ako napríklad riedidlo na farby.
- Nepoužívajte výrobok vo vode hlbšej ako 1 meter dlhšie ako 30 minút.
- Pri prvom použití produktu môžete pociťovať dočasné nepohodlie v zuboch alebo mierne krvácanie ďasien. Je to preto, že vaše ďasná ešte nie sú zvyknuté na intenzívne čistenie. Odporúčame upraviť produkt na vami preferované šetrné nastavenie. Tieto príznaky zvyčajne vymiznú do 1 – 2 týždňov. Ak pretrvávajú dlhšie, ihneď prestaňte produkt používať a poraďte sa so svojím zubným lekárom.
- Tento výrobok je určený len na čistenie zubov, ďasien a jazyka. Nepoužívajte ho na žiadny iný účel.
- Používatelia zubných protéz, ortodontických aparátov, zubných implantátov atď. by mali výrobok používať pod dohľadom zubára; v prípade výrazného krvácania, nepohodlia, bolesti alebo iných zdravotných problémov sa poraďte so svojím zubárom alebo lekárom.
- Výrobok nie je vhodný pre deti, telesne postihnuté osoby, osoby s určitými zmyslovými a duševnými poruchami a osoby s nedostatkom skúseností. Používajte tento výrobok bezpečne pod dohľadom a s pochopením potenciálnych rizík.
- Nezdierajte hlavicu kefy s inými osobami.
- Odporúča sa vymieňať hlavicu kefy každé tri mesiace. Ak je hlavica kefy poškodená alebo zdeformovaná, okamžite ju vymeňte za oficiálne certifikovaný náhradný diel.
- Tento výrobok sa smie používať iba s elektrickou zubnou kefkou od tejto spoločnosti a so špeciálnou hlavickou kefy. Ne zodpovedáme za žiadne následky vyplývajúce z používania neoficiálnych, necertifikovaných výrobkov s hlavickou kefy.

Technické parametre

Názov produktu : Vibrosonická/rotačná elektrická zubná kefa so sieťnicou

Model: ST216

Nabíjací vstup: 5 V - 1 A

Menovitý výkon: 5 Z

Kapacita batérie: 2000 mAh

Čas nabíjania: Približne 16 hodín

Vodotesnosť: IPX7

Popis hlavnej jednotky

Ilustrácia č. 1

1. Vibrosonická kefková hlavica
2. LCD obrazovka
3. Tlačidlo zapnutia/vypnutia
4. Tlačidlo režimov
5. Rukoväť
6. Rotujúca hlava kefy
7. Nabíjacia stanica

Úroveň batérie

1. Indikátor nabitia batérie: (0 % – 100 %).
2. Ikona zostávajúceho nabitia sa zobrazí vždy, keď sa zubná kefka zapne alebo sa resetuje hlavica kefy.
3. Počas nabíjania sa zobrazuje ikona aktuálnej úrovne nabitia a po úplnom nabití sa zobrazuje ikona 100 % nabitia.
4. Počas ochrany pred vybitím motor prestane fungovať. Ikona batérie nezobrazuje napájanie a zubná kefka sa okamžite vypne.
5. Ak zubnú kefku po umiestnení na nabíjaciu základňu nemožno nabíť, nabíjaciu dosku je možné nainštalovať hore nohami. Pred nabíjaním dosku otočte hore nohami. (obrázok č. 2)

Prevádzkový režim

1. Automatické resetovanie hlavice kefy: Keď sa rukoväť zdvihne a rozpozná sa dotyk, hlavica kefy sa automaticky vráti do strednej polohy a displej prejde do pohotovostného režimu.
2. Úvodná obrazovka a uzamknutá obrazovka. (ilustrácia č. 5)
3. Keď sa zariadenie zapne pomocou tlačidla napájania alebo keď sa hlavica kefy resetuje jej zdvihnutím, na obrazovke sa zobrazí uvítacia správa, aktuálna úroveň nabitia batérie a upozornenie „Koniec prehrávania“. Systém zobrazí aktuálny prevádzkový režim a prejde do pohotovostného režimu. Opätovným stlačením tlačidla napájania sa motor aktivuje. Opätovným stlačením tlačidla napájania sa motor resetuje. Keď vibrácie prestanú, na obrazovke sa zobrazí aktuálne skóre. Keď sa obrazovka vypne, zubná kefka sa vypne. V pohotovostnom režime sa zubná kefka po 5 sekundách nečinnosti automaticky vypne.
4. Funkcie uzamknutia a odomknutia: Vo vypnutom, pohotovostnom alebo aktívnom režime stlačte a podržte tlačidlo režimu dlhšie ako 5 sekúnd, čím prepnete do režimu uzamknutia. Po úspešnom uzamknutí ikona zámku zostane svietiť 5 sekúnd. Podobne v uzamknutom režime stlačte a podržte tlačidlo režimu dlhšie ako 5 sekúnd, čím prepnete do režimu uzamknutia. Počas odomknutia bude ikona zámku prerušovane blikať; po dokončení sa zobrazí aktuálny prevádzkový režim a zariadenie prepne do pohotovostného režimu.

Vibračný režim

1. Keď je hlavica kefy pripojená k rukoväti alebo sa nepoužíva žiadna hlavica kefy, predvoleným režimom je vibrácia.
2. Rozhranie vibračného režimu. (obrázok č. 6, body 1–6)
3. Stlačením tlačidla prepínača režimov môžete prepínať medzi šiestimi režimami: Neformálny, Starostlivý, Čistý, Čistý+, Čistý++ a Prispôsobený .
4. prispôsobenia režimu . (ilustrácia č. 6, bod 7)
5. V pohotovostnom/prevádzkovom režime stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia po dobu 5 sekúnd, čím vstúpíte do rozhrania prispôsobených nastavení; po 8 sekundách nečinnosti sa rozhranie prispôsobených nastavení automaticky zatvorí; výberom funkcie návratu ukončíte rozhranie nastavení.
6. Definície ikon v rozhraní vlastných nastavení: intenzita, uhol, rýchlosť, reset, návrat. Po výbere funkcie ikona alebo číslo blika. Každým stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia sa pridá alebo potvrdí funkcia.
7. Čas čistenia zubov je voliteľný: 1 minúta, 1 minúta 30 sekúnd, 2 minúty, 2 minúty 30 sekúnd, 3 minúty.
8. Funkcia resetovania obnoví predvolené nastavenia z výroby so silou 5, uhlom 1 a rýchlosťou 1. Každé pridanie úrovne znamená aktuálnu intenzitu, rýchlosť a uhol.

Režim rotácie

1. Keď sa rotačná kefková hlavica nasadí na rukoväť, automaticky sa prepne do rotačného režimu.
2. Rozhranie režimu rotácie. (ilustrácia č. 7)
3. K dispozícii je šesť režimov otáčania, ktoré je možné prepínať stláčaním tlačidla s prevodovým stupňom v slučke: Soft spin, Auto spin, Ultra spin, Soft osc, Auto osc, Ultra osc.

Hodnotenie displeja

1. Na konci každého cyklu čistenia sa vyhodnotí aktuálny účinok čistenia. Pred vypnutím sa na obrazovke zobrazí skóre aktuálneho cyklu čistenia, aby sa používateľom pripomenulo, či je čas čistenia dostatočný. (ilustrácia č. 8)

Automatické funkcie

1. Funkcia automatického časovača: V každom režime je čas čistenia zubov predvolene nastavený na 2 minúty. Vlastný režim je predvolene nastavený na 2 minúty. Počas cyklu časovača zvoleného režimu zmena režimu časovač nevyvoluje (čas sa sčítava) a zubná kefka bude pokračovať v prevádzke podľa cyklu časovača pôvodného režimu.
2. Funkcia pripomienky intervalu: V každom režime zubná kefka pripomína používateľovi zmenu oblasti čistenia každých 30 sekúnd.
3. Funkcia automatickej pamäte: Po použití akéhokoľvek režimu dlhšie ako 5 sekúnd si zubná kefka zapamätá zvolený režim. Pri ďalšom zapnutí sa automaticky spustí prevádzka v zapamätanom režime.

Každodenné používanie

Ilustrácia č. 3

1. Pripevnite hlavicu kefy k rukoväti podľa obrázku a medzi hlavitou kefy a koncom rukoväte nechajte približne 0,6 mm.
2. Opláchnite hlavicu kefy a naneste primerané množstvo zubnej pasty. Štetiny umiestnite mierne pod uhlom k línii ďasien a potom ich priložte na zuby.
3. jemne zatlačte a pomaly pohybujte hlavitou kefy, pričom robte malé pohyby medzi zubami. Nepoužívajte nadmernú silu.
4. Pre efektívnejšie čistenie celých úst rozdeľte ústa na štyri kvadranty. Začnite s prvým kvadrantom (vonkajšie horné zuby) a každý kvadrant si čistíte 30 sekúnd. Každých 30 sekúnd sa čistenie zubov pozastaví, aby vám pripomenulo, že máte prejsť na ďalší kvadrant. Dvojminútový inteligentný časovač sa automaticky vypne po uplynutí času čistenia.
5. Po vyčistení všetkých štyroch kvadrantov môžete zariadenie znova zapnúť a vyčistiť žuvacie plochy zubov a oblasti s nahromadeným zubným kameňom.
6. Vyčistíte hlavicu a rukoväť kefy opláchnutím vodou. jemne poklepte po hlavici kefy, aby ste sa uistili, že v štetinách nezostali žiadne zvyšky jedla.
7. Vyberte hlavicu kefy v smere znázornenom na obrázku a otraste prebytočnú vodu.

Nakláňanie zubnej kefy

Ilustrácia č. 4

1. Opatrne vyberte hlavicu kefy z rukoväte.
2. Opláchnite hlavicu kefy a štetiny čistou vodou, aby ste odstránili zvyšky jedla a penu zo zubnej pasty.
3. Odporúča sa aspoň raz týždenne odstrániť hlavicu kefy z rukoväte a opláchnuť miesto pripojenia, aby sa zabránilo rastu baktérií.
4. Povrch rukoväte utrite vlhkou handričkou, aby ste odstránili nečistoty a zvyšky.
5. Na osušenie rukoväte použite suchú mäkkú handričku.

Riešenie problémov

Ak zubná kefka nefunguje správne, napríklad ak sa hlavica kefy nevráti do pôvodnej polohy, čo spôsobí, že tlačidlá nebudú funkčné, okamžite ju prestaňte používať a kontaktujte zákaznícky servis. Poskytneme vám profesionálne riešenia a služby.

Záručné podmienky

1. Na produkt sa vzťahuje 24-mesačná záruka výrobcu, ktorú vykonáva výhradný distribútor: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, DIČ: PL9451972201.
2. Reklamácie / záručné opravy by sa mali nahlasovať prostredníctvom záručného / servisného formulára, ktorý je k dispozícii na webovej stránke morele.net.
3. Záruka sa vzťahuje iba na skryté vady, ktoré možno pripísať výrobcovi.
4. Reklamáciu vybaví predajné miesto alebo technický servis v rámci záruky, ak Zákazník doručí
 - a. platný doklad o kúpe s dátumom predaja,
 - b. nahlásený produkt alebo chybná časť. V prípade nákupu na diaľku je záručný list platný výlučne s dokladom o kúpe (pokladničný blok/faktúra).
5. Výnimky zo záruky:
 - a. mechanické poškodenie a súvisiace poruchy,
 - b. poškodenia a vady vyplývajúce z nesprávneho použitia a nevhodného skladovania, montáže a údržby,
 - c. poškodenie a opotrebovanie takýchto spotrebných prvkov,
 - d. Podľa návodu sú činnosti súvisiace s montážou alebo údržbou povinnosťou používateľa.
6. Záruka sa neuplatňuje, ak:
 - a. uplynula jeho doba platnosti,
 - b. zákazník opravil alebo upravil produkt s použitím neoriginálnych dielov,
 - c. chyba vznikla v dôsledku nesprávnej inštalácie alebo nedodržania pravidiel správnej prevádzky uvedených v návode na obsluhu,
 - d. výrobok sa používa na iné účely ako na použitie v domácnosti,
 - e. k poškodeniu došlo počas prepravy.
7. Zákazník má nárok na nasledujúcu bezplatnú kompenzáciu:
 - a. oprava výrobku,
 - b. výmena produktu,
 - c. znížená cena,
 - d. ukončenie zmluvy a plná náhrada nákladov.
8. Nahlásiť reklamáciu
 - a. Prezentujte produkt alebo jeho nahlásenú časť.
 - b. Predložte doklad o kúpe s menom a adresou predajcu, dátumom a miestom nákupu a typom výrobku alebo platný záručný list s pečiatkou predajného miesta.

- c. Ak je výrobok dodaný znečistený, technická služba ho môže odmietnuť prevziať alebo ho vyčistiť na náklady Zákazníka po získaní jeho písomného súhlasu.
9. Ak je reklamácia uznaná, zariadenie je opravené alebo vymenené za nové, alebo je zákazníkovi uhradená finančná náhrada. Náklady na prepravu zo servisu výrobcu sú hradené.
10. Nezodpovedáme za škody spôsobené nesprávnym používaním zariadenia. Náklady na suroviny vyhodené v dôsledku nesprávnej prevádzky zariadenia, ušlý zisk atď. sa nevracia.

Využitie

Nakladanie s odpadom z elektrických a elektronických zariadení po skončení ich životnosti (legislatíva o OEEZ).

Označenie na obale, príslušenstve alebo v návode na obsluhu znamená, že zariadenia po skončení životnosti a pripojené elektronické príslušenstvo by sa nemali vkladať do kontajnerov na komunálny odpad spolu s ostatným domovým odpadom.

Nesprávna manipulácia s elektronickým odpadom môže viesť k vniknutiu kontaminantov do životného prostredia alebo k zdravotným rizikám v dôsledku nesprávnej likvidácie. Oddelte tento odpad od ostatného odpadu a recyklujte ho tak, aby sa suroviny mohli opätovne použiť. V prípade recyklácie je povolené opätovné použitie surovín.

Säkerhetsinstruktioner och meddelande

Läs denna manual noggrant för att bättre förstå hur produkten används. Några viktiga säkerhetstips, inklusive följande, ska följas vid användning.

- Utsätt inte enheten eller batterierna för höga temperaturer.
- Observera att batteridrivna elektriska apparater riskerar att kortslutas.
- Om du upptäcker ett batteriläckage, sluta använda enheten omedelbart och kassera den i enlighet med lokala miljöföreskrifter och riktlinjer. Kassera inte ett läckande batteri med vanligt hushållsavfall.
- Placera inte laddningsdelarna på denna produkt i fuktiga miljöer eller i vatten.
- Ladda inte enheten om det finns vätska på laddningsgränssnittet.
- För att säkerställa att produkten fungerar korrekt, använd den borta från magnetiska föremål eller i en miljö med starka magnetfält.
- Den här enheten innehåller ett batteri som inte kan bytas ut. När batteriet är urladdat, kassera enheten i enlighet med anvisningarna för miljöåtervinning.
- För att säkerställa effektiv batteriladdning, ladda batteriet inom ett temperaturområde på 0 °C till 45 °C för att undvika ofullständig eller dålig laddning.
- Kontrollera regelbundet enheten för skador. Om skador upptäcks, sluta använda den omedelbart och byt ut den i god tid.
- Slå eller tappa inte produkten. Om produkten är skadad, särskilt borsthandtaget och borsthuvudet, ska du inte fortsätta använda den.
- Modifiera eller reparera inte denna produkt själv.
- Använd inte kemikalier som färgförtunnande medel för att rengöra denna produkt.
- Använd inte produkten i vatten djupare än 1 meter i mer än 30 minuter.
- När du använder produkten för första gången kan du uppleva tillfälligt obehag i tänderna eller lätt blödning från tandköttet. Detta beror på att ditt tandkött ännu inte har vant sig vid intensiv rengöring. Vi rekommenderar att du justerar produkten till din föredragna skonsamma inställning. Dessa symtom försvinner vanligtvis inom 1–2 veckor. Om de kvarstår längre, sluta använda den omedelbart och kontakta din tandläkare.
- Denna produkt är endast avsedd för rengöring av tänder, tandkött och tunga. Använd den inte för något annat ändamål.
- Användare av proteser, ortodontiska apparater, tandimplantat etc. bör använda produkten under överinseende av en tandläkare; vid betydande blödning, obehag, smärta eller andra hälsoproblem, kontakta din tandläkare eller läkare.
- Produkten är inte lämplig för barn, personer med fysiska funktionsnedsättningar, personer med vissa sensoriska och psykiska störningar, eller personer med allvarlig brist på erfarenhet. Använd denna produkt på ett säkert sätt under övervakning och förstå de potentiella riskerna.
- Dela inte borsthuvudet med andra.
- Det rekommenderas att byta borsthuvudet var tredje månad. Om borsthuvudet är skadat eller deformerat, byt omedelbart ut det mot en officiellt certifierad reservdel.
- Denna produkt får endast användas med en el tandborste från detta företag och ett specialborsthuvud. Vi ansvarar inte för några konsekvenser till följd av användning av inofficiella, ocertifierade produkter med borsthuvudet.

Tekniska parametrar

Produktnamn : Vibrosonic / Roterande elektrisk tandborste med skärm

Modell: ST216

Laddningsingång: 5 V - 1 En

Nominell effekt: 5 W

Batterikapacitet: 2000 mAh

Laddningstid: Cirka 16 timmar

Vattentäthetsklassning: IPX7

Beskrivning av huvudenheten

Illustration nr 1

1. Vibrosonic borsthuvud
2. LCD-skärm
3. På/Av-knapp
4. Lägen-knapp
5. Hantera
6. Roterande borsthuvud
7. Laddstation

Batterinivå

1. Batteriladdningsindikator: (0 %–100 %).
2. Ikonen för återstående laddning visas varje gång tandborsten slås på eller borsthuvudet återställs.
3. Under laddning visas ikonen för aktuell laddningsnivå och när batteriet är fulladdat visas ikonen för 100 % laddning.
4. Under urladdningsskyddet slutar motorn att fungera. Batteriikonen visar ingen ström och tandborsten stängs av omedelbart.
5. Om tandborsten inte kan laddas efter att den placerats på laddningsbasen kan laddningsplattan vara installerad upp och ner. Vänd plattan upp och ner innan laddning. (illustration nr 2)

Driftläge

1. Automatisk återställning av borsthuvudet: När handtaget lyfts och beröring detekteras återställs borsthuvudet automatiskt till mittläget och displayen går in i standbyläge.
2. Välkomstskärm och låst skärm. (illustration nr 5)
3. När enheten slås på med strömknappen eller när borsthuvudet återställs genom att lyfta det, visar skärmen ett välkomstmeddelande, aktuell batterinivå och meddelandet "Slut på uppspelning". Systemet visar aktuellt driftläge och går in i standbyläge. Om du trycker på strömknappen igen aktiveras motorn. Om du trycker på strömknappen igen återställs motorn. När vibrationen upphör visas den aktuella poängen på skärmen. När skärmen stängs av försätts tandborsten i avstängt läge. I standbyläge, efter 5 sekunders inaktivitet, försätts tandborsten automatiskt i avstängt läge.
4. Lås- och upplåsningssfunktioner: I avstängt, standby- eller aktivt läge, tryck och håll ner lägesknappen i mer än 5 sekunder för att gå in i låst läge. När låsningen är klar kommer låsikonen att lysa i 5 sekunder. På samma sätt, i låst läge, tryck och håll ner lägesknappen i mer än 5 sekunder för att låsa upp. Under upplåsningen blinkar låsikonen intermittent; när det är klart visas det aktuella driftläget och standbyläget går in.

Vibrationsläge

1. När borsthuvudet är fäst på handtaget eller inget borsthuvud används är standardläget vibration.
2. Vibrationslägesgränssnitt. (illustration nr 6, punkterna 1–6)
3. Genom att trycka på lägesknappen kan du växla mellan sex lägen: Avslappnad, Omtänksam, Ren, Ren+, Ren++ och Anpassad .
4. för anpassning av lägen . (illustration nr 6, punkt 7)
5. I standby-/arbetsläge, tryck och håll in på/av-knappen i 5 sekunder för att öppna gränssnittet för anpassade inställningar; efter 8 sekunders inaktivitet stängs gränssnittet för anpassade inställningar automatiskt; välj återgångsfunktionen för att avsluta inställningsgränssnittet.
6. Definitioner av ikoner i gränssnittet för anpassade inställningar: intensitet, vinkel, hastighet, återställning, återgång. Efter att en funktion valts blinkar ikonen eller siffran. Varje tryckning på på/av-knappen lägger till eller bekräftar en funktion.
7. Borsttiden är valfri: 1 minut, 1 minut 30 sekunder, 2 minuter, 2 minuter 30 sekunder, 3 minuter.
8. Återställningsfunktionen återställer fabriksinställningarna med en kraft på 5, en vinkel på 1 och en hastighet på 1. Varje tillägg av en nivå innebär den aktuella intensiteten, hastigheten och vinkeln.

Rotationsläge

1. När det roterande borsthuvudet placeras på handtaget växlar det automatiskt till rotationsläge.
2. Rotationslägesgränssnitt. (Illustration nr 7)
3. Det finns sex rotationslägen som kan växlas genom att trycka på växelknappen i en loop: Mjuk spinn, Autospinn, Ultraspinn, Mjuk osc, Auto osc, Ultra osc.

Visa betyg

1. I slutet av varje borstcykel poängsätts den aktuella borsteffekten. Innan avstängning visas den aktuella borstcykelns poäng på skärmen för att påminna användarna om borstningstiden är tillräcklig. (Illustration nr 8)

Automatiska funktioner

1. Automatisk timerfunktion: I varje läge är borsttiden inställd på 2 minuter som standard. Anpassat läge är inställt på 2 minuter som standard. Under timercykeln för det valda läget återställs inte timern om läget ändras (tiden är ackumulerad), och tandborsten fortsätter att fungera enligt timercykeln för det ursprungliga läget.
2. Intervallpåminnelsefunktion: I varje läge påminner tandborsten användaren om att byta borstområde var 30:e sekund.
3. Automatisk minnesfunktion: Efter att ha använt valfritt läge i mer än 5 sekunder kommer tandborsten att komma ihåg det valda läget. Nästa gång strömmen slås på börjar den automatiskt arbeta i det sparade läget.

Daglig användning

Illustration nr 3

1. Fäst borsthuvudet på handtaget enligt diagrammet och lämna cirka 0,6 mm mellan borsthuvudet och handtags ände.
2. Skölj borsthuvudet och applicera en lämplig mängd tandkräm. Placera borsten i en liten vinkel mot tandköttskanten och placera dem sedan på dina tänder.
3. Tryck försiktigt ner och rör långsamt borsthuvudet med små rörelser mellan tänderna. Undvik att använda för mycket kraft.
4. För att rengöra hela munnen mer effektivt, dela upp den i fyra kvadranter. Börja med den första kvadranten (yttre övre tänderna) och borsta varje kvadrant i 30 sekunder. Var 30:e sekund pauser borstningen för att påminna dig om att gå vidare till nästa kvadrant. Den smarta tvåminuterstimeren stängs automatiskt av när borstningstiden är slut.
5. Efter att du har borstat alla fyra kvadranterna kan du slå på apparaten igen för att borsta tuggytorna på tänderna och områden med tandsten.
6. Rengör borsthuvudet och handtaget genom att skölja dem med vatten. Knacka försiktigt på borsthuvudet för att säkerställa att inga matrester finns kvar i borststråna.
7. Ta bort borsthuvudet i den riktning som anges i diagrammet och skaka av överflödigt vatten.

Tandborstrengöring

Illustration nr 4

1. Ta försiktigt bort borsthuvudet från handtaget.
2. Skölj borsthuvudet och borsten med rent vatten för att ta bort matrester och tandkrämsskum.
3. Det rekommenderas att ta bort borsthuvudet från handtaget och skölja anslutningspunkten minst en gång i veckan för att förhindra bakterietillväxt.
4. Torka av handtags yta med en fuktig trasa för att avlägsna smuts och skräp.
5. Använd en torr, mjuk trasa för att torka handtaget.

Felsökning

Om tandborsten inte fungerar som den ska, till exempel om borsthuvudet inte återgår till sitt ursprungliga läge och knapparna inte fungerar, ska du omedelbart sluta använda den och kontakta kundtjänst för åtgärd efter köpet. Vi kommer att ge dig professionella lösningar och tjänster omgående.

Garantivillkor

1. Produkten levereras med 24 månaders tillverkargaranti, utförd av ensamåterförsäljaren: Morele.net sp. z oo, al. Jana Pawła II 43b, 31-864 Kraków, NIP: PL9451972201.
2. Reklamationer/garantireparationer ska rapporteras via garanti-/serviceformuläret som finns på morele.nets webbplats.
3. Garantin täcker endast dolda fel som kan hänföras till tillverkaren.
4. Reklamationen ska behandlas av försäljningsstället eller den tekniska servicen under garantin om kunden levererar
 - a. ett giltigt köpbevis med inköpsdatum,
 - b. den rapporterade produkten eller den defekta delen. Vid distansköp är garantikortet endast giltigt mot inköpsbevis (kvitto/faktura).
5. Undantag från garantin:
 - a. mekaniska skador och relaterade defekter,
 - b. skador och defekter till följd av felaktig användning och felaktig förvaring, montering och underhåll,
 - c. skador och slitage på sådana förbrukningsdelar,
 - d. Enligt manualen är aktiviteter relaterade till montering eller underhåll användarens ansvar.
6. Garantin gäller inte när:
 - a. den har passerat sin giltighetstid,
 - b. Kunden hade reparerat eller modifierat produkten med hjälp av icke-originaldelar,
 - c. felet berodde på felaktig installation eller att reglerna för korrekt användning i manualen inte följts,
 - d. produkten används för andra ändamål än hushållsbruk,
 - e. skador uppstod under transporten.
7. Kunden har rätt till följande ersättning kostnadsfritt:
 - a. produktreparation,
 - b. produktbyte,
 - c. reducerat pris,
 - d. uppsägning av ett avtal och full ersättning för kostnaderna.
8. Att anmäla ett skadeanmälan
 - a. Presentera produkten eller dess rapporterade del.
 - b. Visa inköpsbevis med säljarens namn och adress, inköpsdatum och -plats samt produkttyp, eller ett giltigt garantikort med stämpel från försäljningsstället.

- c. Om produkten levereras smutsig kan den tekniska servicen vägra att acceptera den eller rengöra den på kundens bekostnad efter att ha mottagit deras skriftliga godkännande.
- 9. Om reklamationen godkänns repareras eller ersätts enheten med en ny, eller så ersätts kunden. Transportkostnader från tillverkarens service täcker service.
- 10. Vi ansvarar inte för skador orsakade av felaktig användning av enheten. Kostnader för ingredienser som gått förlorade till följd av felaktig användning av enheten, utebliven vinst etc. återbetalas inte.

Utnyttjande

Hantering av uttjänt avfall från elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE-lagstiftningen).

Märkningen på förpackningen, tillbehören eller bruksanvisningen anger att uttjänt utrustning och anslutna elektroniska tillbehör inte ska kastas i kommunala avfallsbehållare tillsammans med annat hushållsavfall.

Felaktig hantering av elektroniskt avfall kan leda till att föroreningar kommer ut i miljön eller hälsorisker på grund av felaktig hantering. Separera detta avfall från annat avfall och återvinn det så att råmaterialen kan återanvändas. För återvinning tillåter de återanvändning av råmaterial.

Producer:
4S Trade Sp. z o.o.
Aleja Jana Pawła II 43B
31-864 Kraków, Poland
www.4swiss.eu



Made in China